

**TOORX**  
PROFESSIONAL LINE

# MANUALE D'ISTRUZIONI



## ASX8000



*Istruzioni originali in lingua italiana.*  
**Leggere il manuale con la massima attenzione e  
tenerlo sempre a portata di mano vicino al prodotto.**

Codice : GRLDTOORXASX8000

Revisione : 00

Edizione : 04/25

## INDICE DEGLI ARGOMENTI

|            |                                                           |      |    |
|------------|-----------------------------------------------------------|------|----|
| <b>1.0</b> | AVVERTENZE DI SICUREZZA .....                             | pag. | 3  |
| <b>1.1</b> | RISCHI NELL'USO DEL PRODOTTO .....                        | pag. | 4  |
| <b>1.2</b> | USO PREVISTO E CONTROINDICATO - CONVENZIONI .....         | pag. | 5  |
| <b>1.3</b> | TARGHE ADESIVE SUL PRODOTTO .....                         | pag. | 6  |
| <b>1.4</b> | CARATTERISTICHE TECNICHE .....                            | pag. | 7  |
| <b>2.0</b> | LOCALE DI INSTALLAZIONE DEL PRODOTTO .....                | pag. | 8  |
| <b>2.1</b> | DISIMBALLO - CONTENUTO SCATOLA .....                      | pag. | 9  |
| <b>2.2</b> | MONTAGGIO DEL PRODOTTO .....                              | pag. | 10 |
| •          | MODULO POWER RACK - (M75L-PR) .....                       | pag. | 11 |
| •          | MODULO SMITH MACHINE A - (M75-A) .....                    | pag. | 18 |
| •          | MODULO SMITH MACHINE B - (M75L-B) .....                   | pag. | 23 |
| •          | MODULO DUAL PULLEY - (M75L-C) .....                       | pag. | 30 |
| <b>2.3</b> | MONTAGGIO ACCESSORI OPZIONALI .....                       | pag. | 43 |
| •          | PARALLELE DIP HANDLE - (D-HANDLEASX-8-WLX38) .....        | pag. | 43 |
| •          | LAT SEAT - (LAT-SEATASX-8) .....                          | pag. | 47 |
| •          | SEDUTA LAT MACHINE - (LMPBASX-8) .....                    | pag. | 55 |
| •          | PEDANA LOW ROW - (LP-FOOTPLATEASX-8) .....                | pag. | 66 |
| •          | LAT PULL DOWN - (LPDASX-8) .....                          | pag. | 68 |
| <b>3.0</b> | LE REGOLE PER UN BUON ALLENAMENTO .....                   | pag. | 73 |
| <b>4.0</b> | MANUTENZIONE .....                                        | pag. | 74 |
| <b>5.0</b> | MESSA FUORI SERVIZIO - SMALTIMENTO .....                  | pag. | 75 |
| <b>6.0</b> | CATALOGO RICAMBI - ORDINE PARTI DI RICAMBIO .....         | pag. | 75 |
| <b>6.1</b> | ESPLOSO RICAMBI POWER RACK - (M75L-PR) .....              | pag. | 76 |
| <b>6.2</b> | LISTA DELLE PARTI MODULO POWER RACK - (M75L-PR) .....     | pag. | 77 |
| <b>6.3</b> | ESPLOSO RICAMBI MODULO SMITH MACHINE A - (M75-A) .....    | pag. | 78 |
| <b>6.4</b> | LISTA DELLE PARTI MODULO SMITH MACHINE A - (M75-A) .....  | pag. | 79 |
| <b>6.5</b> | ESPLOSO RICAMBI MODULO SMITH MACHINE B - (M75L-B) .....   | pag. | 80 |
| <b>6.6</b> | LISTA DELLE PARTI MODULO SMITH MACHINE B - (M75L-B) ..... | pag. | 81 |
| <b>6.7</b> | ESPLOSO MODULO DUAL PULLEY - (M75L-C) .....               | pag. | 82 |
| <b>6.8</b> | LISTA DELLE PARTI MODULO DUAL PULLEY - (M75L-C) .....     | pag. | 83 |
| <b>7.0</b> | GARANZIA CONVENZIONALE .....                              | pag. | 84 |

- **Prima del montaggio e dell'impiego, leggere con la massima attenzione questo manuale d'istruzioni e gli eventuali altri fogli di istruzione allegati.**
- **L'attrezzo è certificato in classe S ed è idoneo per essere installato all'interno di palestre, circoli o centri fitness per un uso collettivo, oppure all'interno di un ambiente domestico qualora si desideri disporre a casa di una attrezzatura professionale per uso personale. Quando l'attrezzo viene installato all'interno di centri fitness, hotel, circoli o club privati è obbligatorio che gli utilizzatori siano in possesso di certificato medico per fini sportivi comprovante l'idoneità all'attività fisica.**
- **Assicurarsi che chi usa l'attrezzo abbia capito bene le istruzioni, sorvegliando le prime fasi dell'allenamento. Il manuale d'istruzioni deve trovarsi sempre vicino all'attrezzo per una rapida consultazione, in caso di necessità.**
- **Assicurarsi che l'attrezzo venga usato solo da persone di età superiore a 16 anni, e da persone che siano in buone condizioni fisiche.**
- **Indossare sempre un abbigliamento adeguato all'attività sportiva, che non ostacoli i movimenti. Utilizzare sempre scarpe da ginnastica adatte per la corsa e una tuta da ginnastica in cotone.**
- **Quando, durante l'impiego dell'attrezzo, si avvertono giramenti di testa o sensazione di affanno, interrompere immediatamente l'uso dell'attrezzo e consultare il proprio medico.**
- **Controllare periodicamente il serraggio della bulloneria nonché l'integrità di tutte le parti dell'attrezzo.**
- **Quando l'attrezzo dispone di parti mobili, prestare la massima attenzione per evitare schiacciamenti alle dita e ferite alle mani.**
- **NON installare l'attrezzo all'interno di centri medici; il prodotto non è adatto per scopi riabilitativi.**
- **NON collocare l'attrezzo in scantinati, terrazzi, cantine, zone umide in genere, non lasciarlo esposto ad agenti atmosferici (pioggia, sole, ecc).**
- **NON rovinare le sellerie dell'attrezzo con oggetti appuntiti, spazzole o spugne abrasive, o sostanze chimiche aggressive.**
- **NON smontare parti dell'attrezzo, tranne nel caso in cui l'operazione sia specificata nel manuale d'istruzioni.**
- **NON permettere a bambini o ad animali domestici di avvicinarsi all'attrezzo. È buona regola porre l'attrezzo all'interno di una stanza dedicata e dotata di porta che impedisca l'accesso a chiunque non sia autorizzato ad avvicinarsi a questo tipo di prodotto.**
- **NON usare mai l'attrezzo se danneggiato, con parti smontate, bulloneria non serrata. Per l'eventuale riparazione o richiesta di parti di ricambio, rivolgersi solamente ad un centro di assistenza autorizzato.**
- **NON indossare un abbigliamento in materiale sintetico o in misto lana che impedisca la traspirazione durante l'allenamento. L'impiego di indumenti inadeguati può comportare oltre che difficoltà nei movimenti, anche problemi di natura igienica.**

**I.I**

**RISCHI NELL'USO DEL PRODOTTO**

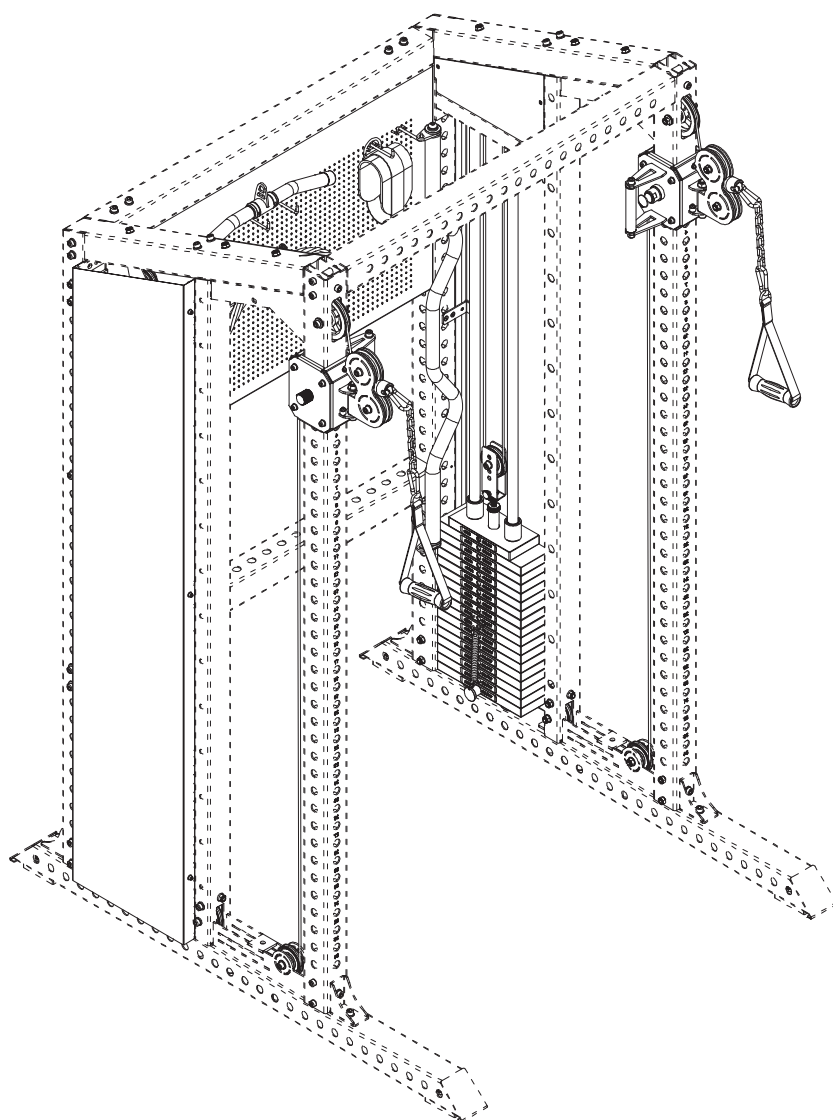
Il prodotto è costituito da parti mobili che durante il normale uso possono comportare alcuni rischi nel caso le procedure di utilizzo non vengano svolte secondo le istruzioni fornite e con le dovute cautele. Il disegno sottostante elenca le parti mobili e le zone del prodotto che possono comportare dei rischi alla sicurezza dell'utilizzatore e per i quali occorre prestare la massima attenzione.



**Prima di utilizzare il prodotto verificare il corretto posizionamento e bloccaggio dei ganci di supporto del bilanciere negli appositi fori.**



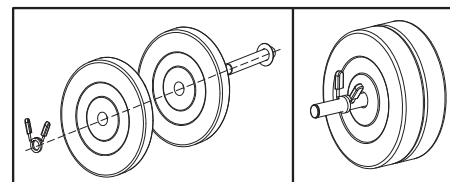
- **Caricare il medesimo peso a destra e a sinistra del bilanciere.**
- **Verificare che i dischi peso siano sempre bloccate sui porta dischi per mezzo degli appositi collari ferma peso inclusi.**
- **Quando l'attrezzo non viene utilizzato, i dischi peso disposti nei magazzini di deposito devono essere bloccati in sicurezza tramite gli appositi collari ferma peso forniti e sul bilanciere non devono rimanere dischi caricati.**



**Rischio di schiacciamento:**  
delle dita durante le manovre di deposito del bilanciere sui ganci o sui bracci di supporto



**Rischio di schiacciamento:**  
delle dita durante le manovre di inserimento dei dischi peso negli appositi depositi sul lato posteriore



**Collari ferma peso (inclusi)**  
pericolo di caduta a terra e/o sui piedi di dischi peso, inserire sempre in modo corretto i collari ferma peso a molla e rispettare i limiti di carico dei porta dischi

Il prodotto descritto in questo manuale è un attrezzo per uso sportivo, dal design moderno, specificatamente studiato per lo sviluppo della muscolatura superiore ma anche per quella inferiore grazie agli accessori di cui è fornita, è progettato con ergonomia tale da portare a un risultato ottimale, che massimizza il lavoro sui muscoli interessati e diminuisce la possibilità che esercizi male eseguiti possano produrre traumi e dolori a collo e schiena.

Il prodotto è progettato e certificato in classe 'S', per un utilizzo collettivo in ambito professionale (centri fitness e palestre) e può essere impiegato anche privatamente in ambito domestico, per tutti coloro che desiderano un prodotto robusto e conforme agli standard di qualità dell'attrezzatura professionale.

Il prodotto descritto non è utilizzabile per fini medici o terapeutici.

È indispensabile seguire tutte le istruzioni e le avvertenze contenute in questo manuale per poter essere sicuri di allenarsi in sicurezza, sforzi intensi e prolungati richiedono una buona condizione fisica e per questo motivo occorre valutare le controindicazioni d'uso elencate di seguito.

**L'impiego del prodotto è vietato nelle seguenti condizioni:**

- **utilizzatore in stato di gravidanza;**
- **utilizzatore iperteso, cardiopatico;**
- **utilizzatore con glaucoma o retinopatia, congiuntivite;**
- **utilizzatore con traumi alla colonna vertebrale, fratture recenti, protesi ossee, tumefazione articolare, osteoporosi;**
- **utilizzatore con ernia inguinale o vertebrale.**

**La garanzia sul prodotto e la responsabilità del distributore vengono a decadere nei seguenti casi:**

- **uso improprio del prodotto diverso da quello specificato nel manuale d'istruzioni;**
- **manomissione del prodotto**
- **impiego di ricambi non originali;**
- **inosservanza degli avvisi di sicurezza riportati nei pittogrammi e nel manuale d'istruzioni.**

Questo manuale contiene tutte le informazioni per l'installazione, la manutenzione e l'uso corretto del prodotto. L'utilizzatore del prodotto e gli eventuali altri amici e componenti della famiglia che ne faranno uso, hanno l'obbligo di leggere con la massima attenzione le informazioni contenute in questo manuale per poter così eseguire una installazione sicura e un impiego corretto.

Osservare le indicazioni contenute nel manuale garantisce la massima sicurezza personale ed una maggiore durata del prodotto stesso.

Le avvertenze di sicurezza e le parti di testo rilevanti sono state evidenziate in neretto e sono precedute da simboli qui di seguito illustrati e definiti.



**Le informazioni evidenziate da questo simbolo segnalano PERICOLO, prestate la massima attenzione per evitare lesioni personali.**



**Le informazioni evidenziate da questo simbolo segnalano CAUTELA, prestate la massima attenzione per evitare danni al prodotto**

**NOTA:**

I disegni contenuti nel manuale hanno lo scopo di semplificare e rendere più intuitivi gli argomenti trattati.

Tuttavia, a causa di un costante aggiornamento dei prodotti, è possibile che taluni di questi disegni siano differenti dal prodotto acquistato; in tale eventualità si ricorda che si tratta di aspetti estetici e che la sicurezza e le informazioni sulla stessa restano comunque garantite.

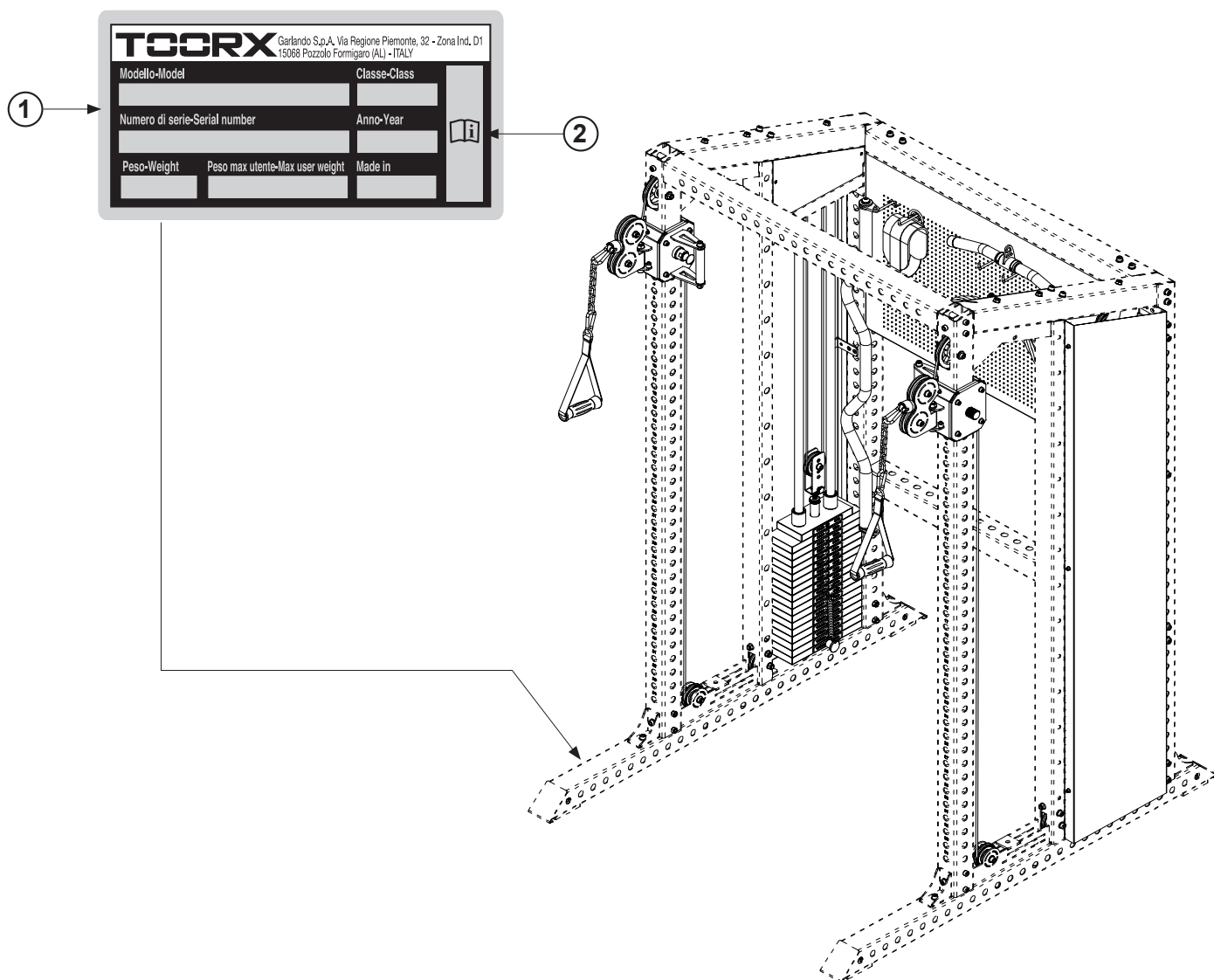
Il costruttore persegue una politica di costante sviluppo ed aggiornamento e può apportare modifiche alle parti estetiche del prodotto senza alcun preavviso.

**1.3**

**TARGHE ADESIVE SUL PRODOTTO**

- 1) La Targa di Identificazione del prodotto riporta l'indirizzo del distributore, i dati tecnici principali e il numero di serie.
- 2) Simbolo di richiamo all'obbligo di lettura del manuale d'istruzioni prima di compiere qualsiasi operazione di montaggio o qualsiasi intervento di manutenzione del prodotto.

*La targa di identificazione non deve essere rimossa o manomessa, la sigla del modello di prodotto e il numero di serie devono essere sempre citati in caso di richiesta di parti di ricambio.*



**1.4**

**CARATTERISTICHE TECNICHE**

|                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|-----------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| DIMENSIONI PRODOTTO (LXPXH) | 1514 x 1996 x 2200 mm                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| DIMENSIONI IMBALLO (LXPXH)  | l'imballo è costituito da più scatole separate al fine di suddividere il peso complessivo in diversi carichi sollevabili a mano da due persone                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| STRUTTURA                   | tubolare in acciaio a sezione quadrata: 75 x 75 - spessore 3 mm                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| MANIGLIE PULLEY             | regolabile su 31 posizioni con passo 50 mm, altezza: 312 ÷ 1862 mm                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| LUNGHEZZA BILANCIERE        | lunghezza 1996 mm                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| ALTEZZA BILANCIERE          | regolabile su 11 posizioni con passo 130 mm, altezza: 537 ÷ 1837 mm                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| SICUREZZA BILANCIERE        | 2 ganci di sicurezza per evitare cadute e/o schiacciamenti involontari                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| TRALICCIO SUPERIORE         | altezza da terra 2200 mm                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| PESO PRODOTTO IMBALLATO     | 490 kg                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| PESO PRODOTTO               | 470 kg                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| PACCO PESI                  | 2 X 90 kg                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| DIAMETRO PORTA DISCHI       | per dischi peso con foro da 50 mm (collari blocca peso inclusi)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| PESO MASSIMO UTILIZZATORE   | 160 kg                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| FUNZIONI                    | <p>Attrezzatura sportiva multipla per allenamento funzionale di vari gruppi muscolari, dotata di doppie maniglie di trazione traslabili verticalmente, bilanciere guidato con ganci di sicurezza, un traliccio multi-presa nella parte superiore e svariati accessori disponibili su richiesta per eseguire numerosi esercizi di allenamento muscolare.</p> <p><u>Accessori inclusi:</u> traliccio trazioni, coppia maniglie di trazione, barra corta, asta bilanciere dritta, asta bilanciere curva, deposito asta bilanciere, corda doppia, maniglia a V, cavigliera, collari blocca peso.</p> |
| CONFORMITA'                 | <p>Norme : EN ISO 20957-4 [2021] - EN ISO 20957-1 [2024] (classe S)</p> <p>Regolamenti: UE 2023/988 (GPSR)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |

**CARATTERISTICHE DELL'AMBIENTE:**

- L'ambiente idoneo per l'installazione e la conservazione del prodotto deve essere:
  - un ambiente coperto e sufficientemente ampio,
  - dotato di illuminazione artificiale e naturale adatta,
  - dotato di una o più finestre di aerazione,
  - con umidità relativa percentuale tra 20% e 90%.

Il prodotto **NON** deve essere installato all'aperto o in locali umidi o esposti ad atmosfera salina.

**CARATTERISTICHE SUPERFICIE D'APPOGGIO:**

- La superficie idonea sulla quale collocare il prodotto deve essere:
  - perfettamente in piano,
  - adeguata a sostenere il peso del prodotto durante l'uso normale.

Si sconsiglia di installare il prodotto in presenza di pavimentazione realizzata con materiali di pregio (ad esempio: moquette o parquet); in caso contrario è necessario proteggere sempre le superfici interponendo nei punti di contatto del materiale protettivo come ad esempio una lastra in gomma.

**REQUISITI DI SICUREZZA:**

- Scegliere la posizione dove collocare la struttura in relazione agli spazi laterali che devono essere sufficienti per permetterne l'utilizzo in tutte le sue applicazioni.
- Nel caso di utilizzo in ambiente domestico è necessario custodire il prodotto in una stanza che disponga di porta con serratura, in modo che non sia accessibile ai bambini.

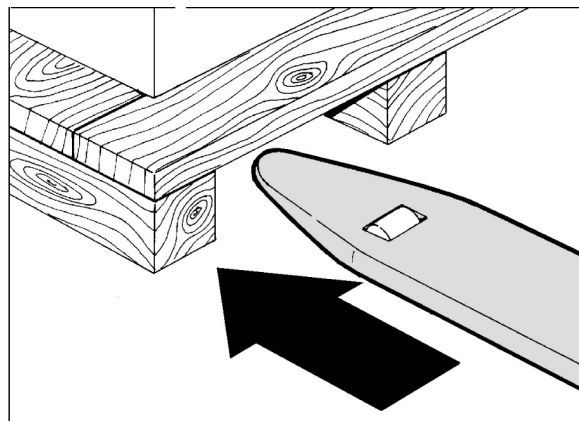
**PREPARAZIONE DEL LOCALE ALLE OPERAZIONI DI MONTAGGIO:**

- Preparare una zona della stanza abbastanza ampia, prima di assemblare questo prodotto. Tenete conto che per agevolare il riconoscimento dei vari pezzi, durante il montaggio è consigliato distendere il contenuto degli imballi a terra, dopo aver provveduto a ricoprire il suolo con dei teli in stoffa o dei cartoni, al fine di evitare di danneggiare o rovinare il pavimento (pavimenti in cotto, moquette, parquet, ecc...).
- L'area deve essere libera da tutto ciò che può costituire pericolo (ad esempio spigoli contro i quali si può urtare). Dopo che l'attrezzo sarà assemblato, fate attenzione a lasciare ampio spazio libero attorno, affinché gli esercizi possano essere svolti senza intralcio o difficoltà.



**Il sollevamento e la movimentazione del pallet che sostiene gli imballi con i componenti di montaggio, deve essere effettuato per mezzo di adatti dispositivi di sollevamento come ad esempio un transpallet manuale o un carrello elevatore.**

**A tal scopo è necessario che le operazioni di trasporto, sollevamento e movimentazione degli imballi contenenti il prodotto, siano effettuate da aziende specializzate nella movimentazione dei carichi.**



**Nella struttura dell'attrezzo ci sono dei profili metallici cromati e verniciati e non è adatta ad essere installata e utilizzata in ambienti esterni.**

**Si consiglia inoltre di evitare lo stoccaggio del materiale imballato, per lunghi periodi, in ambienti esterni o particolarmente umidi.**

L'imballo è costituito da diverse scatole in cartone chiuse con punti metallici e nastri di reggiatura.

Quando si depongono le scatole sul pavimento occorre rispettare l'indicazione "Lato Alto", segnalato dalla freccia apposita stampata sul cartone. Per aprire le scatole, tagliare i nastri di reggiatura con delle forbici, poi con una pinza rimuovere ed eliminare gli eventuali punti metallici di chiusura.



**Il sollevamento e lo spostamento delle singole scatole che compongono l'imballo complessivo del prodotto deve essere effettuato da almeno due persone.**



**L'imballo è soggetto alle disposizioni del Regolamento (UE) 2025/40; per lo smaltimento degli elementi da imballo rispettare le norme locali per il recupero e il riciclaggio dei materiali.**

**Gli elementi dell'imballo (cartone e sacchetti), non devono essere lasciati alla portata dei bambini, in quanto potenziali fonti di pericolo.**

*Elenco materiali dell'imballo e loro conferimento:*



Cartone ondulato - (imballo esterno)  
**smaltimento carta cartone**



Polistirolo - (imballo di protezione)  
**smaltimento plastica**



Buste in plastica - (ferramenta e accessori)  
**smaltimento plastica**

- Blister termoformato – indifferenziata.

*Dopo aver tolto tutto il materiale da montare dalla scatola, verificate eventuali danni subiti dal telaio durante il trasporto e l'integrità di tutti gli elementi di montaggio.*



**Data la presenza di parti di piccole dimensioni, durante le operazioni di montaggio allontanate i bambini dalla zona di lavoro.**

**La superficie metallica dei pezzi e della viteria è ricoperta da un sottile strato di lubrificante, necessario a prevenire la formazione di ruggine quando il prodotto è in stoccaggio. Al fine di evitare di sporcare parti delle finiture di arredo, evitate di posare i pezzi del prodotto su oggetti di materiale o tessuto quali sedie, tappeti, mobili, ecc..**

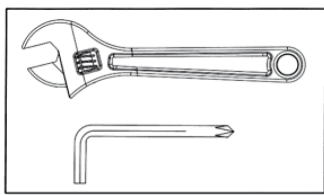
**È importante inoltre proteggere il pavimento durante il montaggio stendendo del materiale di protezione (cartone, teli, ecc..).**

**2.2**

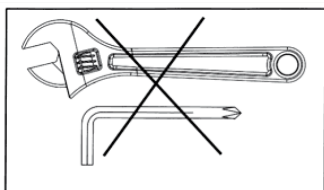
**MONTAGGIO DEL PRODOTTO**

Il prodotto viene imballato smontato in più parti in maniera da occupare poco spazio; per poter utilizzare il prodotto occorre montarlo riferendosi alle illustrazioni seguenti.

Prima di eseguire le operazioni di montaggio occorre rispettare le indicazioni riportate sulle fasi di montaggio descritte in seguito, in particolare:



Serrare con forza viti, bulloni e dadi.



Stringere viti, bulloni e dadi a mano senza serrare.



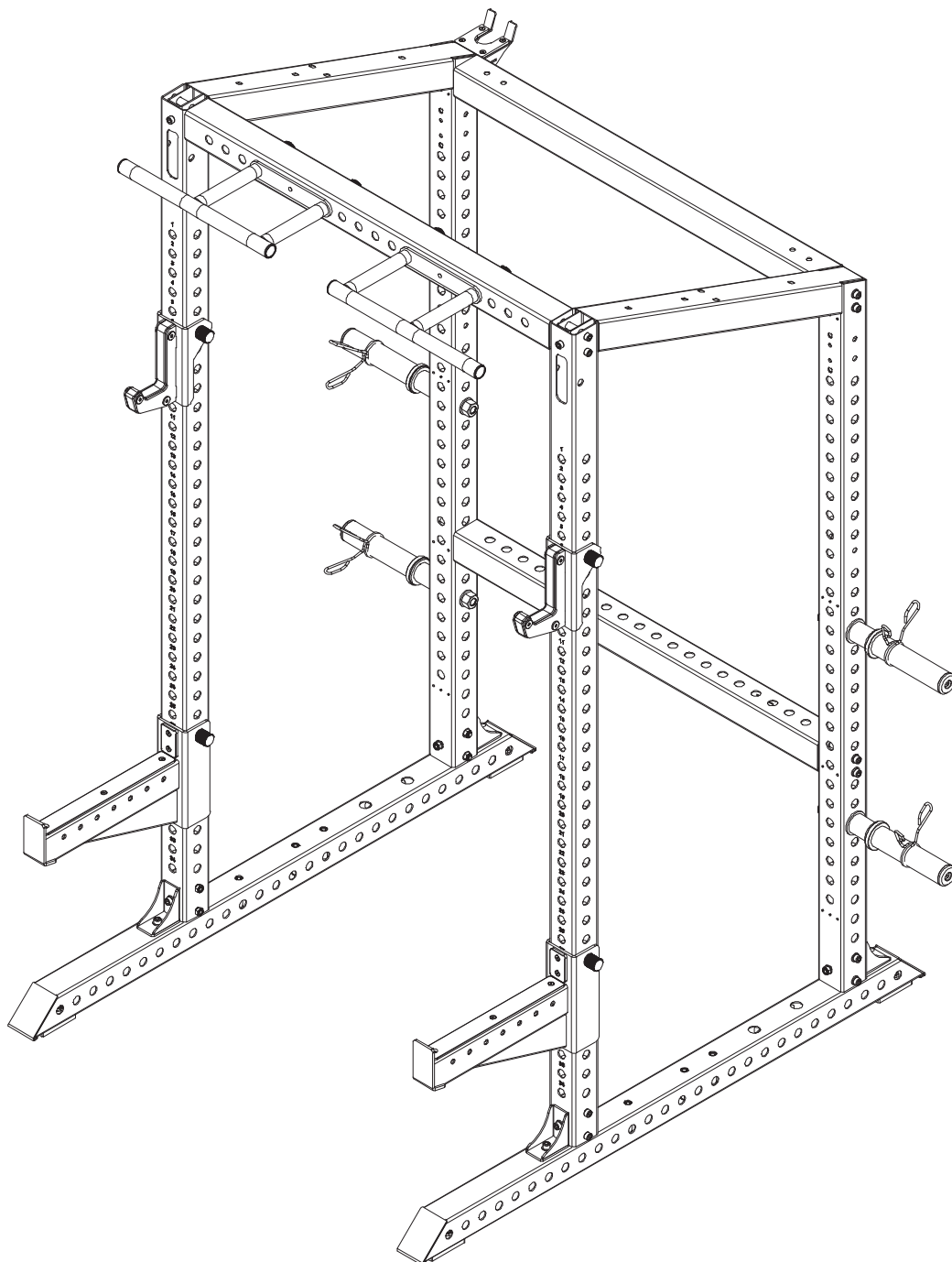
**La movimentazione e il montaggio dei componenti costituenti l'attrezzo devono essere eseguite da tre persone, necessarie sia per assistere il posizionamento e il fissaggio dei componenti verticali che per aiutare nel sollevamento e movimentazione delle parti.**



**Le strutture metalliche che costituiscono l'attrezzo sono testate per sopportare grossi carichi di lavoro ma si raccomanda di effettuare periodici controlli per verificare lo stato della bulloneria e dei punti di giunzione e saldatura dei telai.**

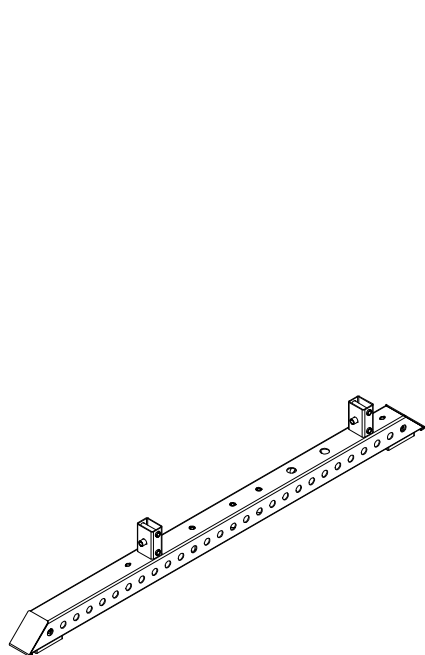
**Qualora si rilevino problemi di errato mantenimento dei montanti, dei tubolari o delle parti accessorie e quindi rischi per l'integrità della struttura, è obbligatorio interrompere l'utilizzo dell'attrezzo e consultare immediatamente Garlando S.p.a. per le necessarie ispezioni.**

## Modulo POWER RACK - (M75L-PR)



**STANDARD (Codice: M75L-PR)**

## COMPONENTI DI MONTAGGIO



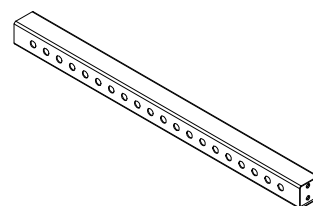
① × 2



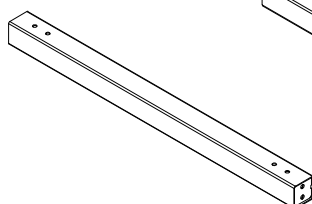
④ × 2



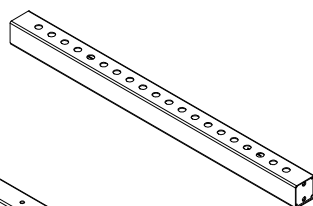
⑤ × 2



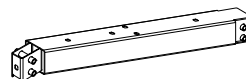
⑦ × 1



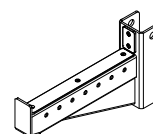
⑧ × 1



⑨ × 1



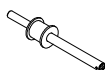
⑩ × 2



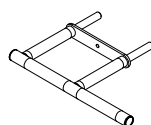
⑬ × 2



⑭ × 2



⑳ × 4



㉑ × 2



㉒ × 4



㉔ × 1



③⑦ × 4



⑥③ × 10



⑥⑦ × 4



⑦③ × 4

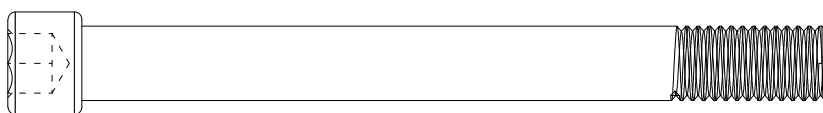


⑭③ × 10

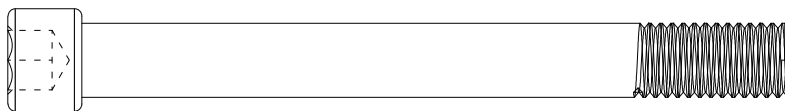


⑭⑧ × 4

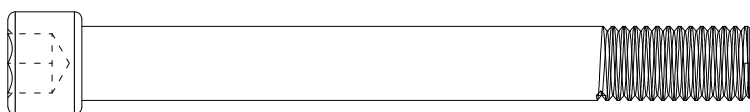
## FERRAMENTA DI MONTAGGIO



110 ×4



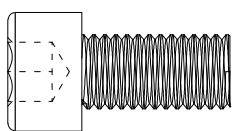
111 ×14



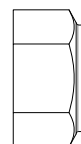
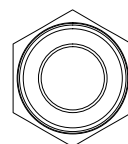
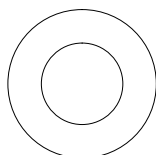
112 ×4



113 ×4

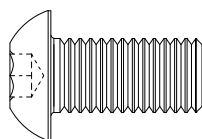


120 ×7

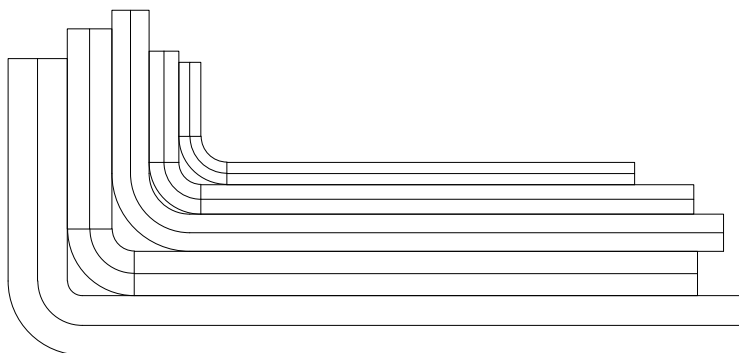


139 ×27

146 ×12

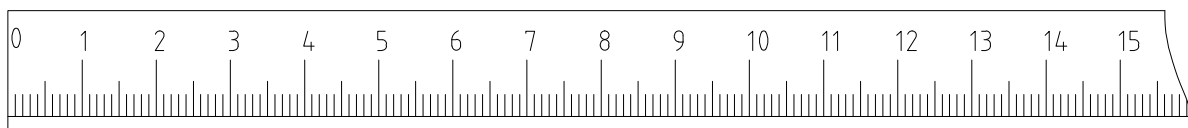


128 ×4

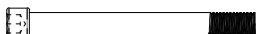


3#×1  
4#×1  
5#×1  
6#×1  
8#×1

mm



## FASE 1

(110)  ×2 M10×100 mm

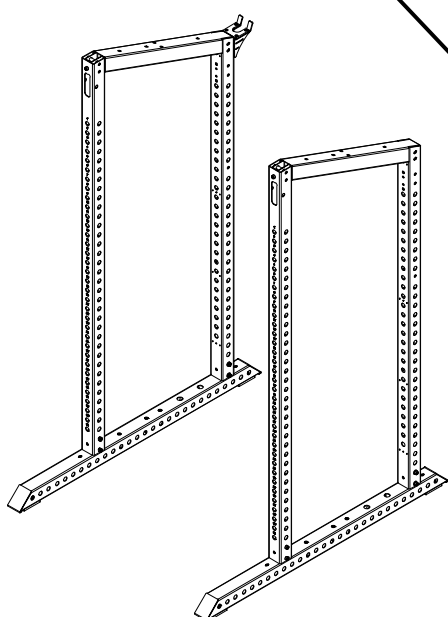
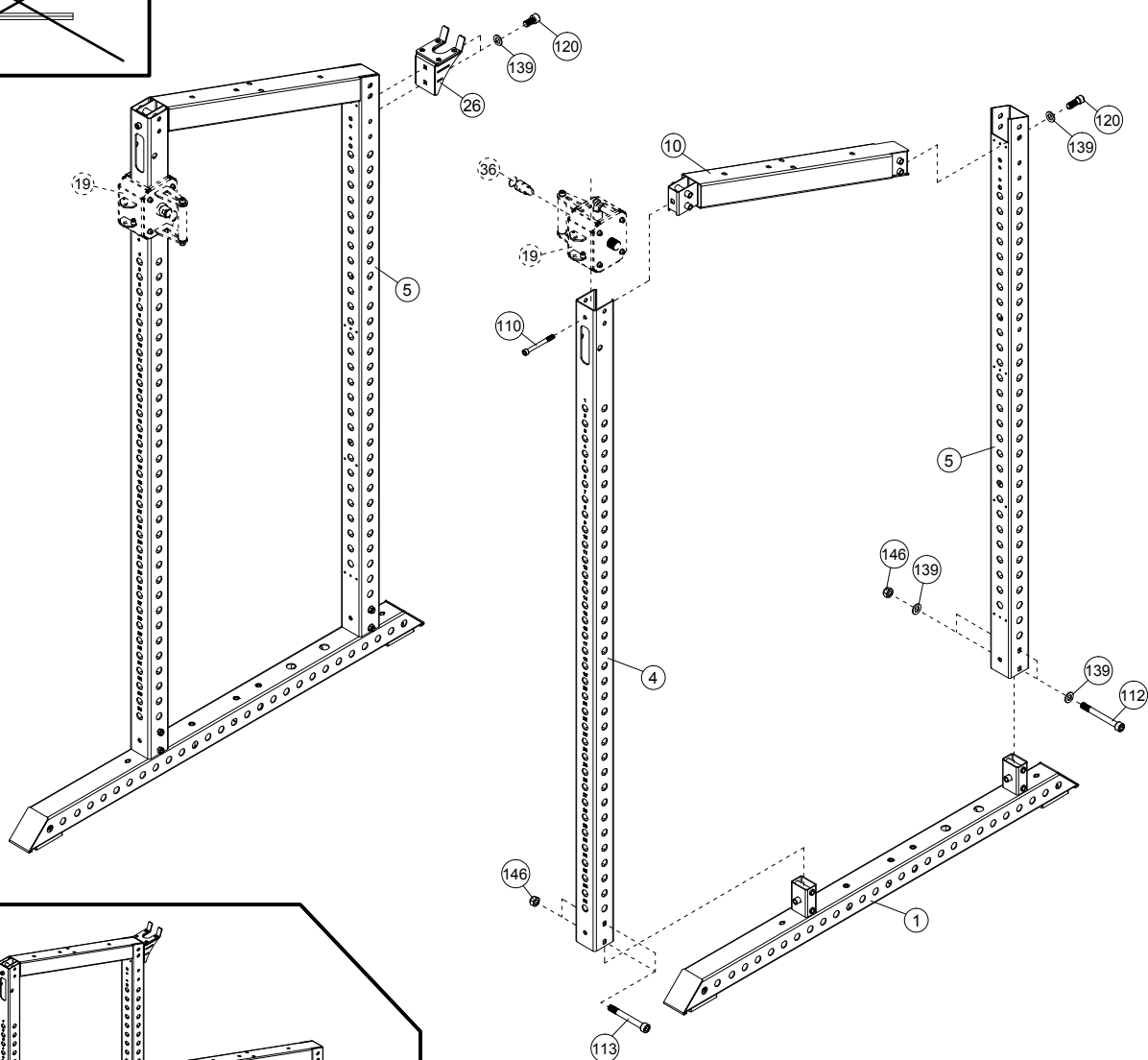
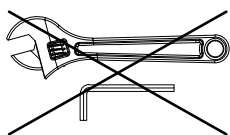
(112)  ×4 M10×90 mm

(113)  ×4 M10×85 mm

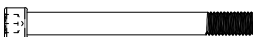
(120)  ×3 M10×20 mm

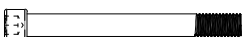
(139)  ×11 Ø20× Ø10.5

(146)  ×8 M10



## FASE 2

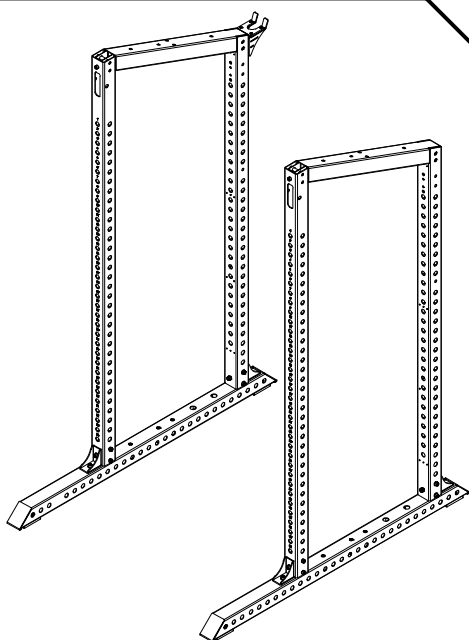
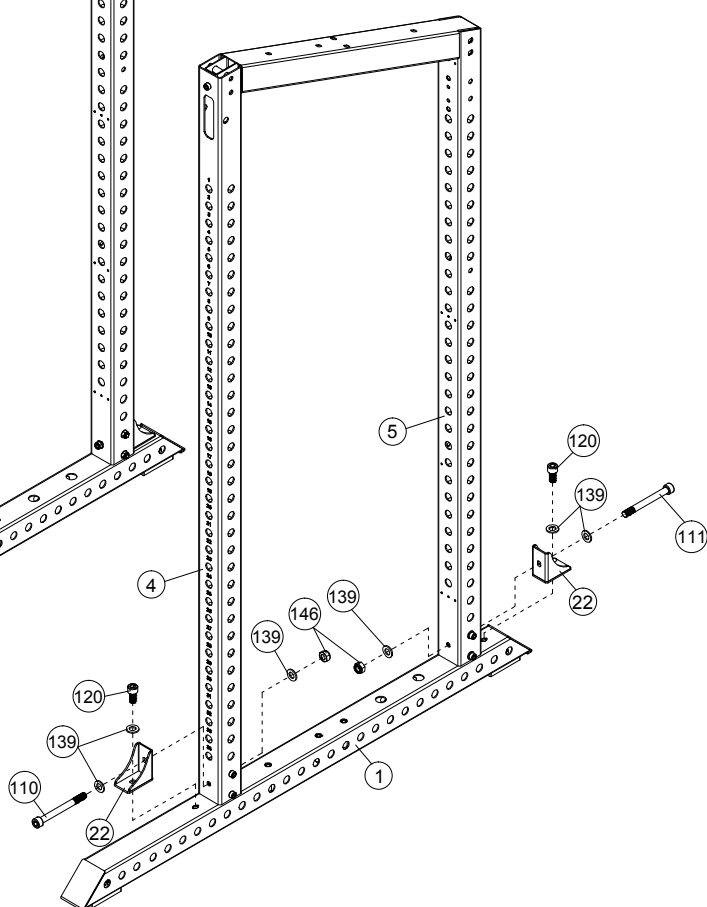
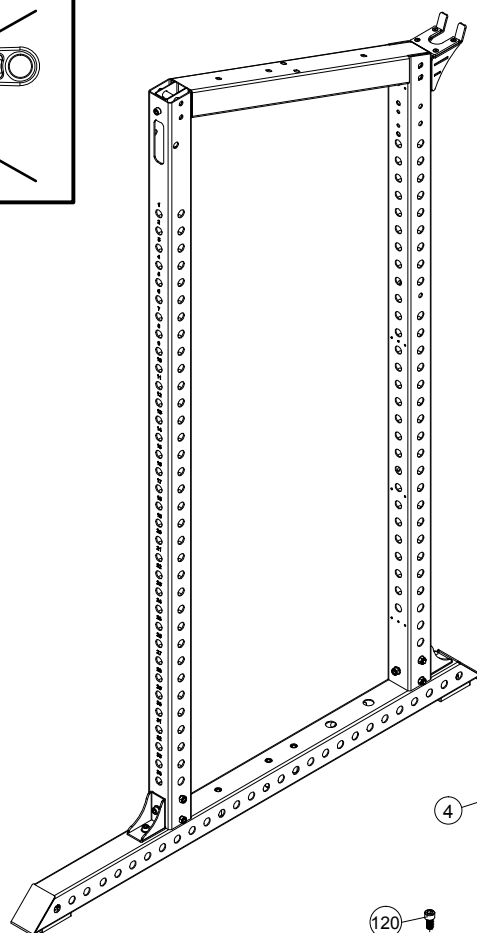
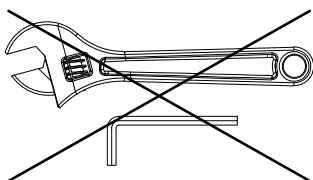
(110)  ×2 M10×100 mm

(111)  ×2 M10×95 mm

(120)  ×4 M10×20 mm

(139)  ×12 Ø20×Ø10.5

(146)  ×4 M10



## FASE 3

(111)



×12

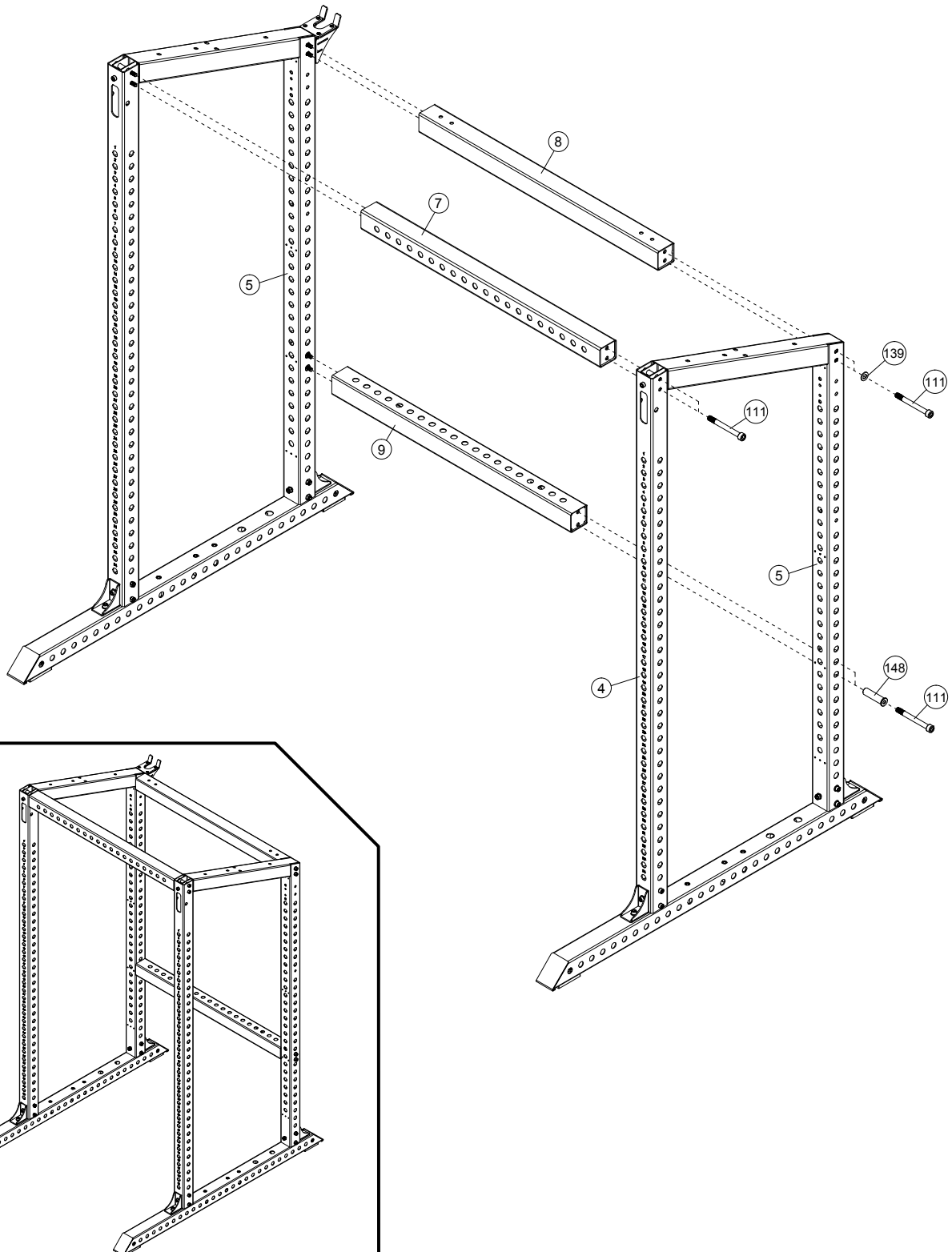
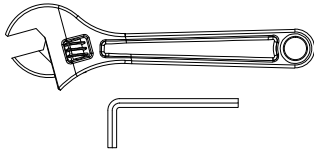
M10×95 mm

(139)



×4

Ø20×Ø10.5

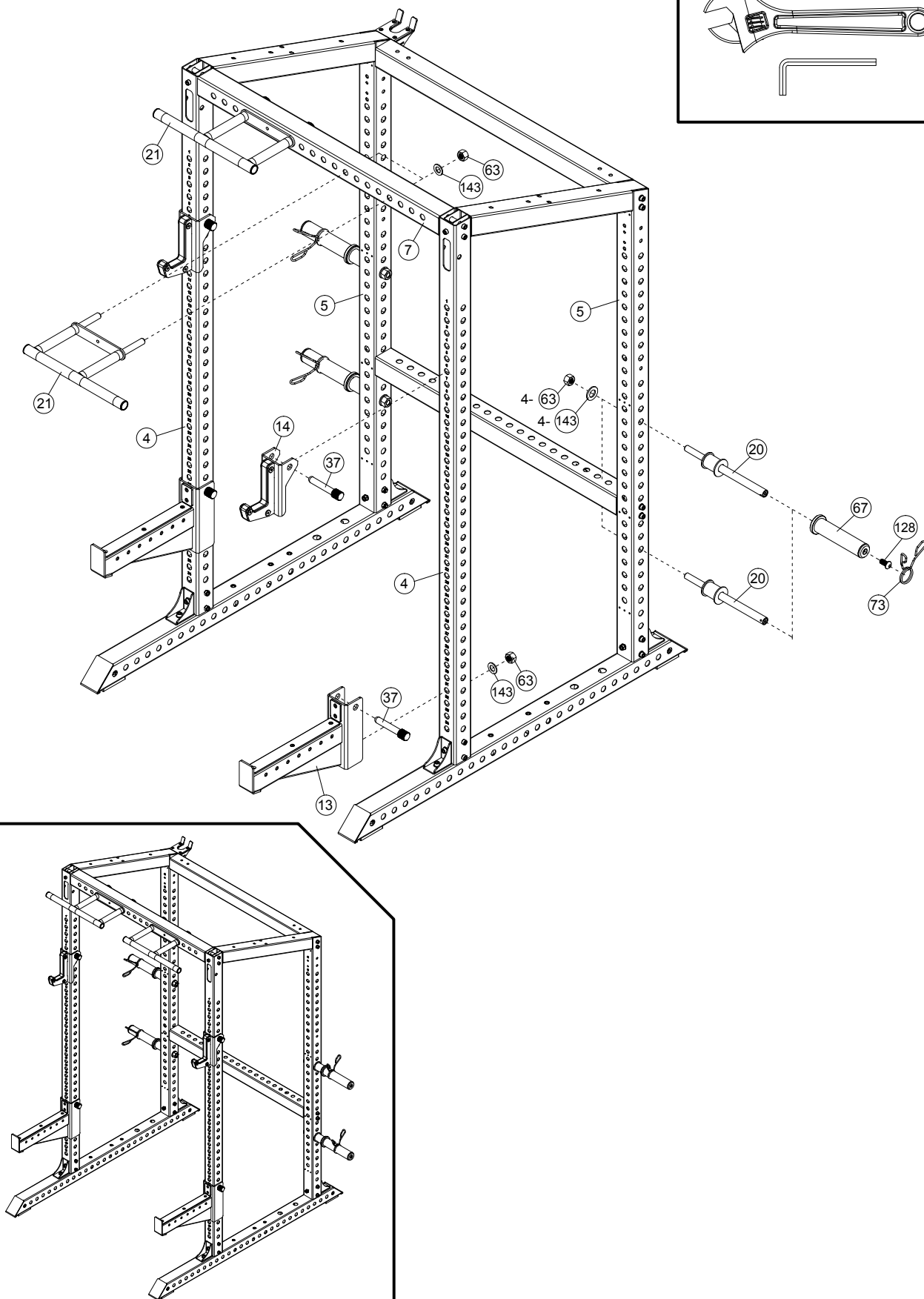
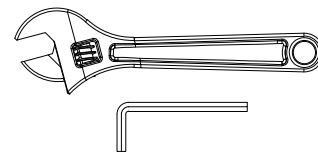


## FASE 4

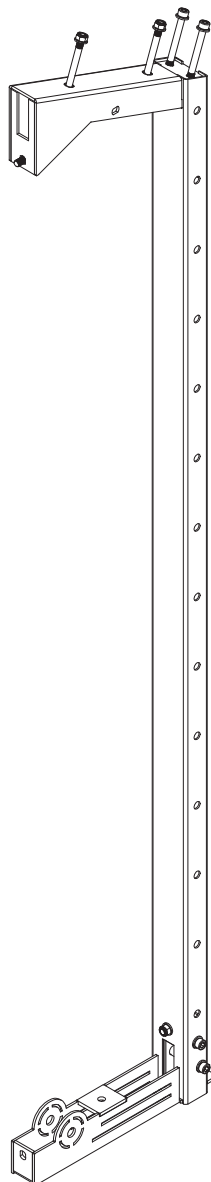
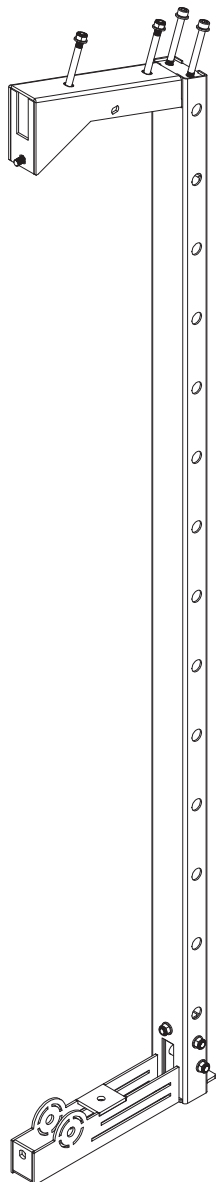
128



×4 M10×20 mm



## Modulo SMITH MACHINE A - (M75-A)



**STANDARD (Codice: M75-A)**

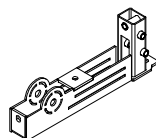
## COMPONENTI DI MONTAGGIO



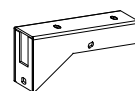
② × 1



③ × 1

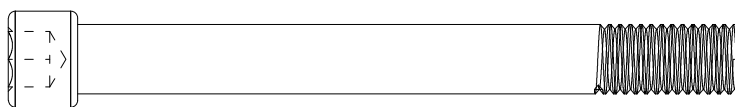


⑫ × 2

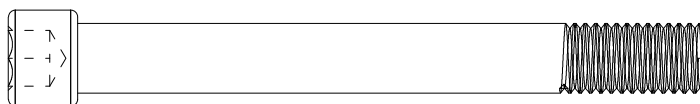


⑳ × 2

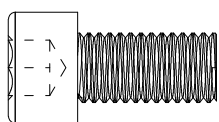
## FERRAMENTA DI MONTAGGIO



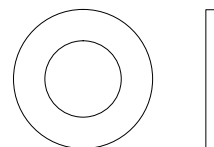
111 x4



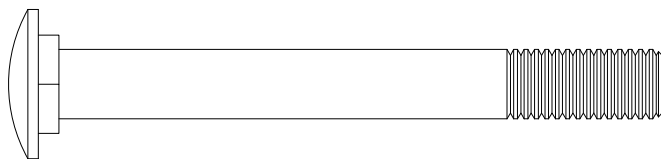
112 x4



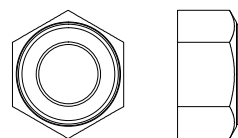
120 x8



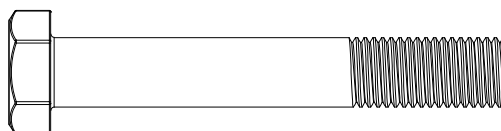
139 x28



121 x4



146 x10

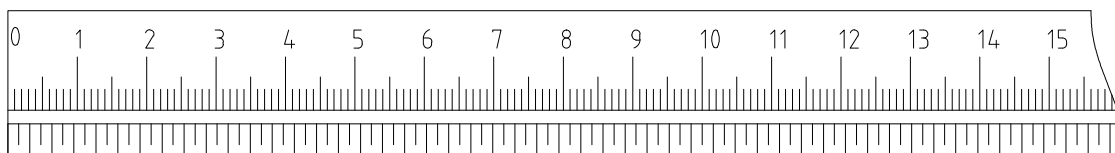


122 x2

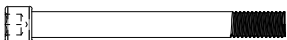


8#x1

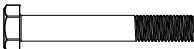
mm



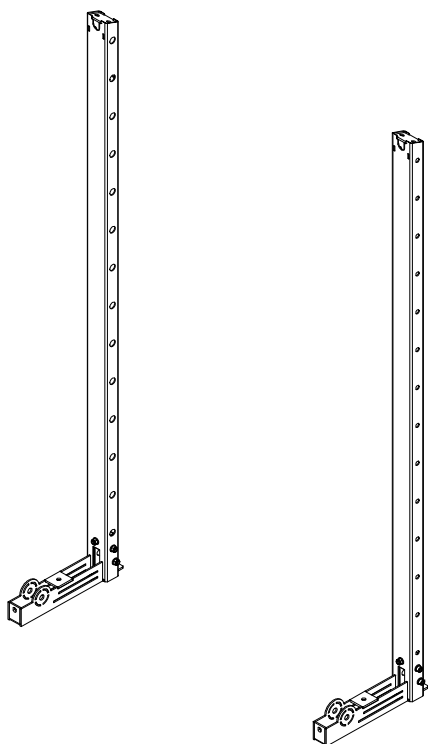
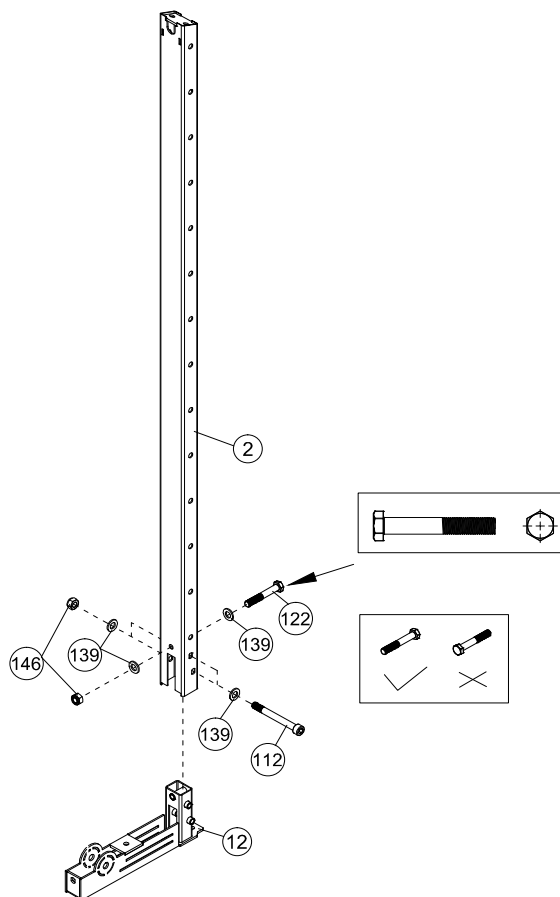
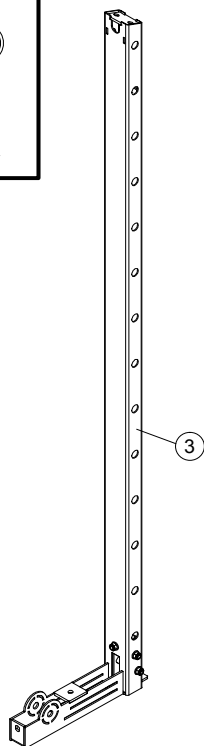
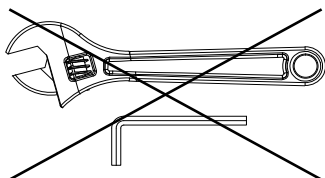
## FASE 1

(112)  ×4 M10×90 mm

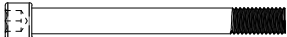
(139)  × 12 Ø20×Ø10.5

(122)  ×2 M10×65 mm

(146)  × 6 M10



## FASE 2

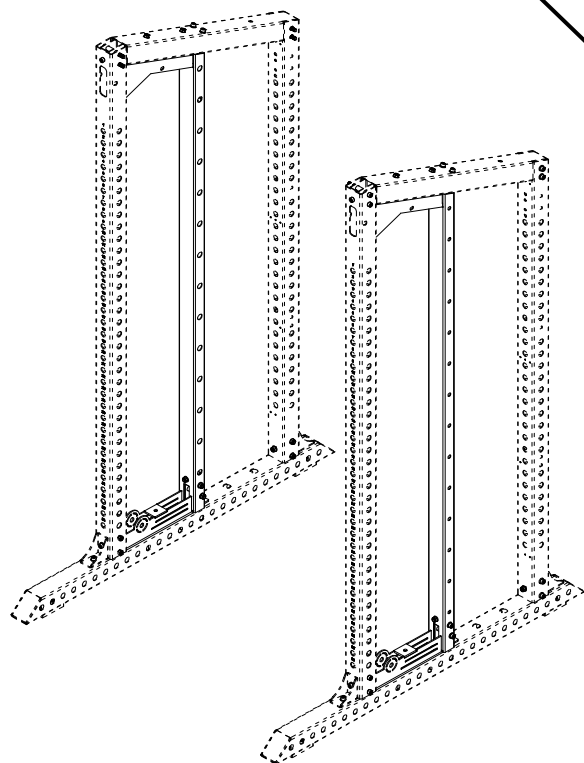
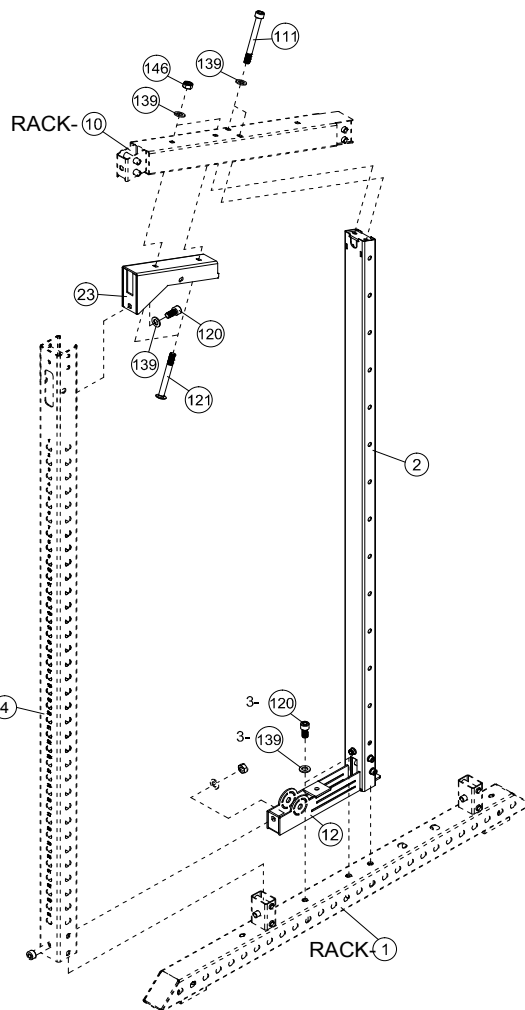
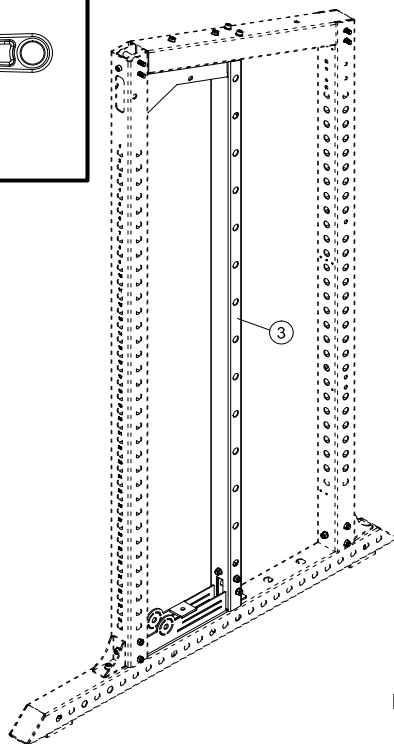
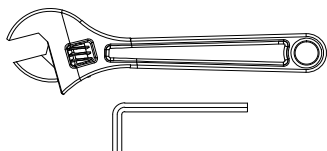
(111)  ×4 M10×95 mm

(120)  ×8 M10×20 mm

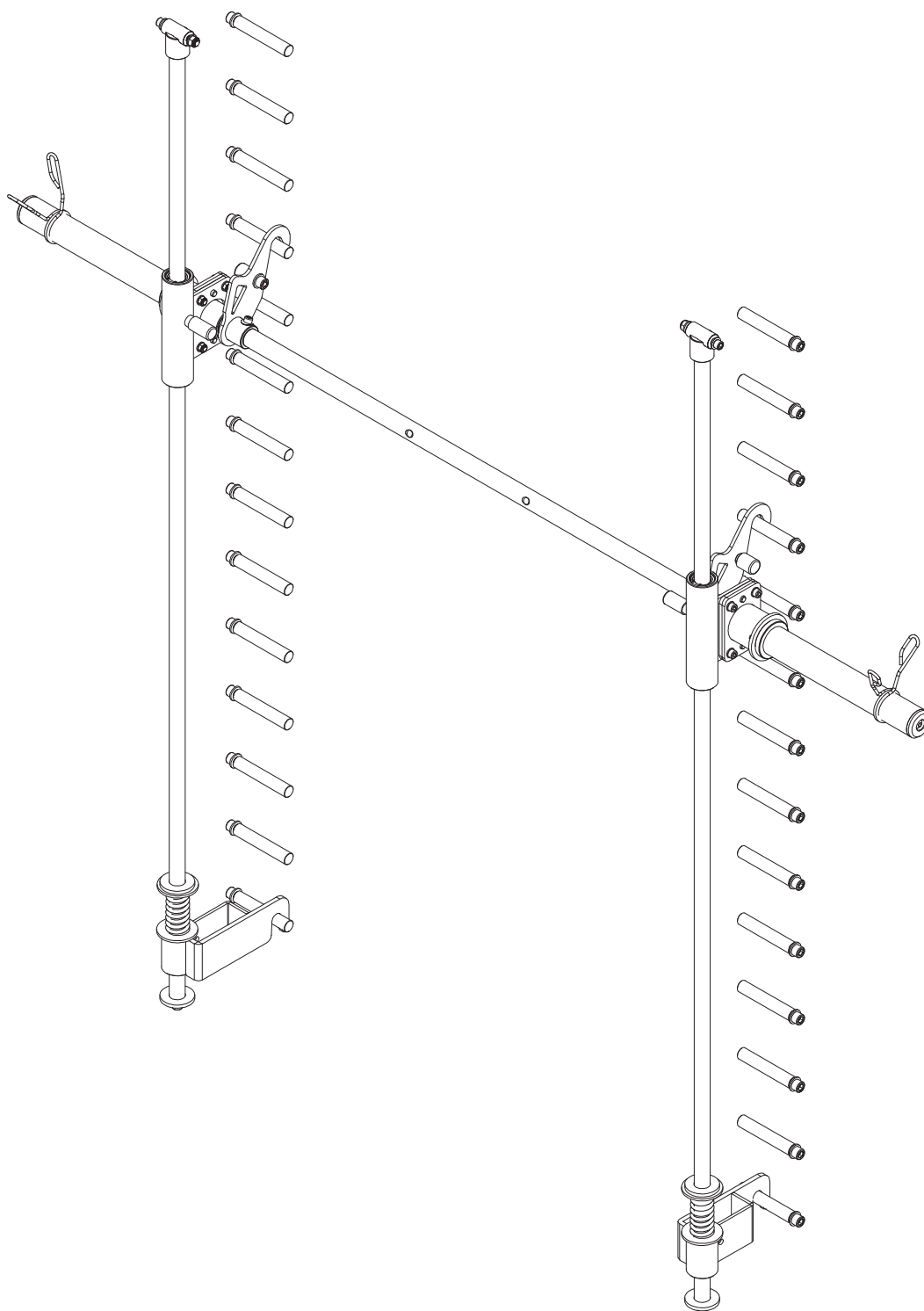
(121)  ×4 M10×90 mm

(139)  × 16 Ø20×Ø10.5

(146)  × 4 M10

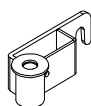


## Modulo SMITH MACHINE B - (M75L-B)

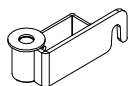


**STANDARD (Codice: M75L-B)**

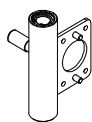
## COMPONENTI DI MONTAGGIO



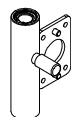
15 × 1



16 × 1



17 × 1



18 × 1



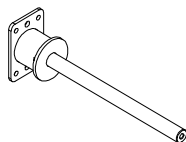
24 × 2



34 × 2



45 × 4



55 × 2



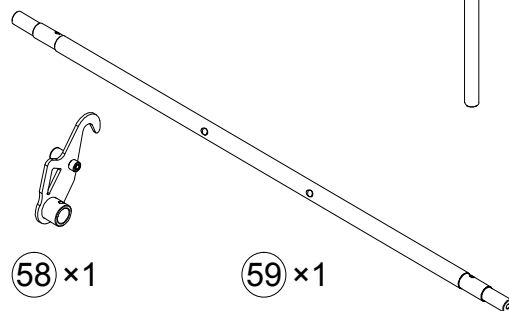
56 × 2



57 × 1



58 × 1



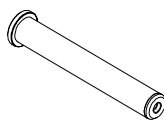
59 × 1



60 × 28



62 × 2



66 × 2



73 × 2

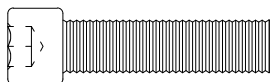


94 × 2

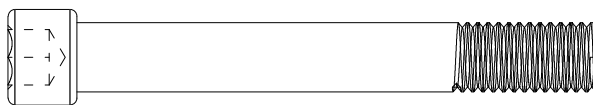
## FERRAMENTA DI MONTAGGIO 1



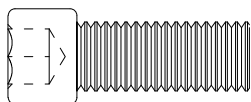
107 × 2



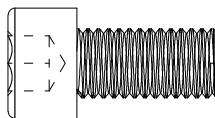
108 × 8



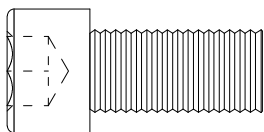
114 × 2



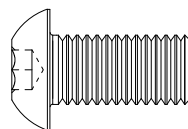
119 × 2



120 × 2



125 × 28

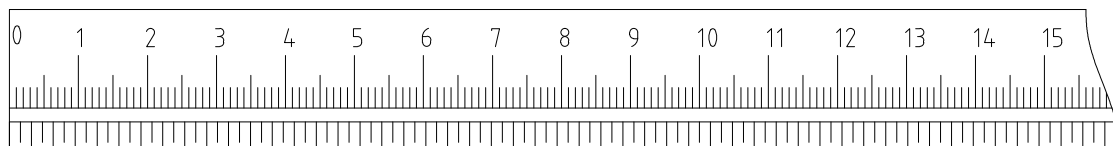


128 × 2

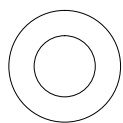


135 × 2

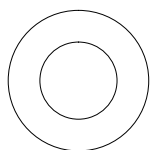
mm



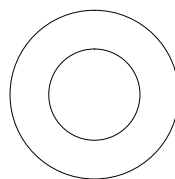
## FERRAMENTA DI MONTAGGIO 2



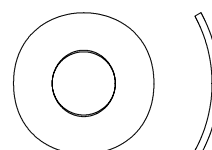
138 × 16



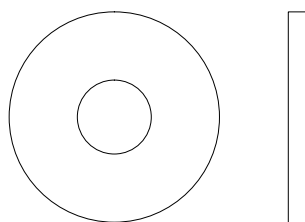
139 × 6



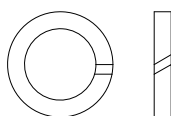
140 × 28



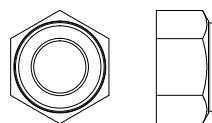
141 × 2



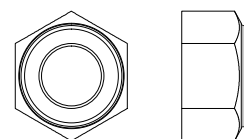
142 × 2



144 × 2



145 × 8



146 × 2



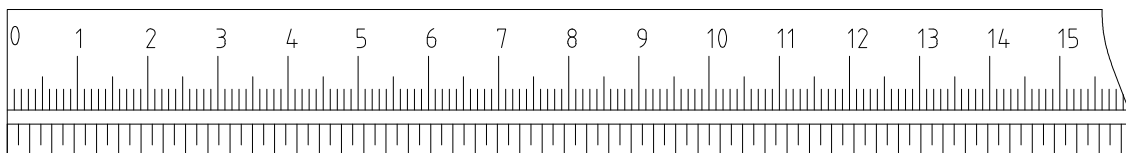
4# × 1

6# × 1

8# × 1

10# × 1

mm



## FASE 1

125



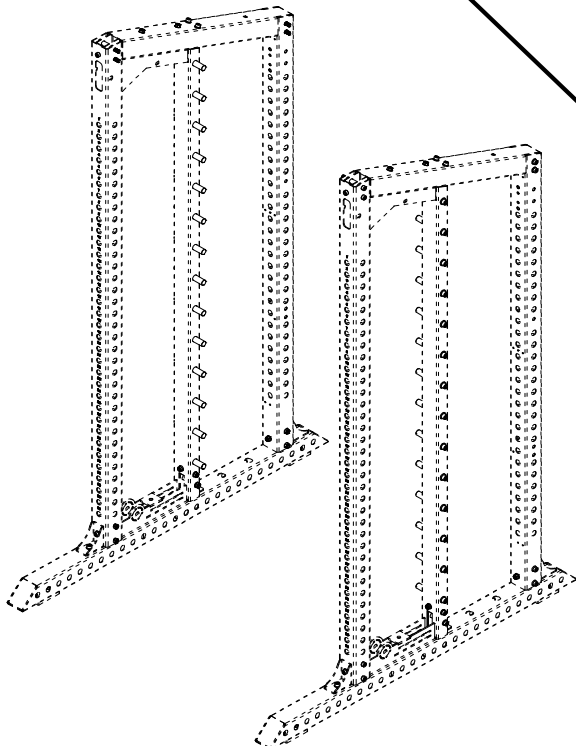
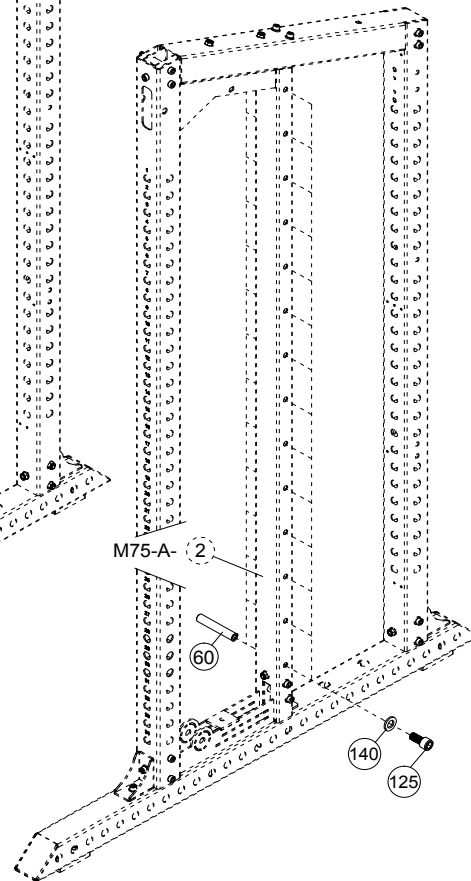
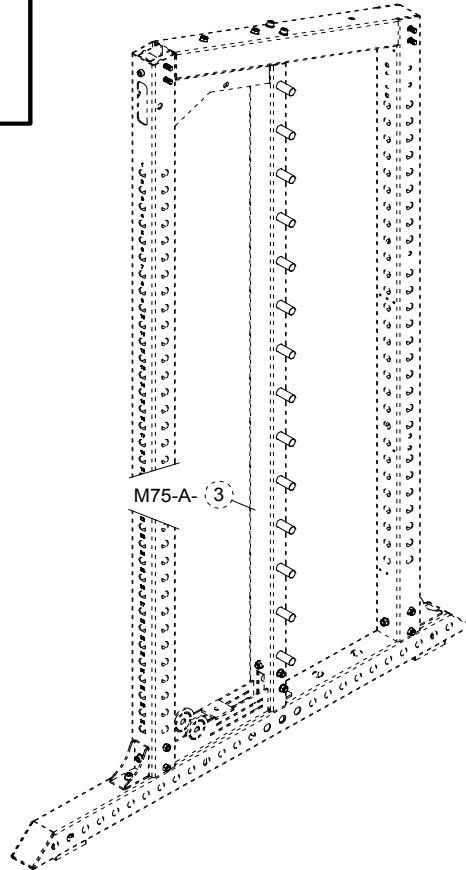
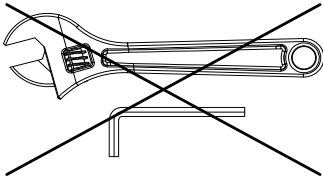
×28 M12×25 mm

140



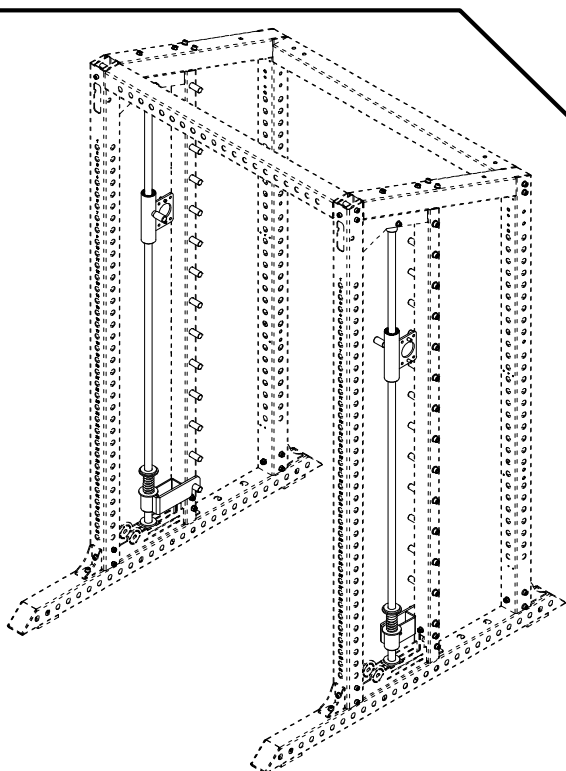
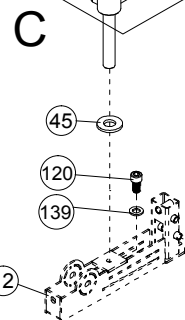
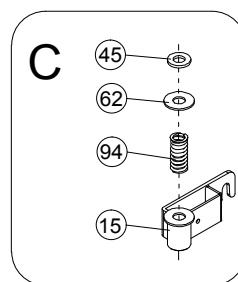
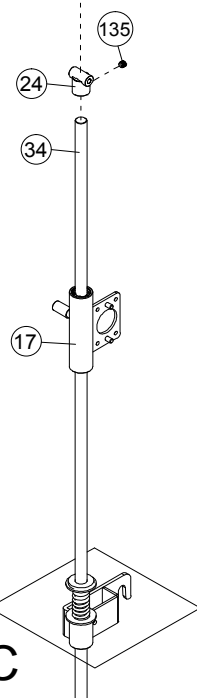
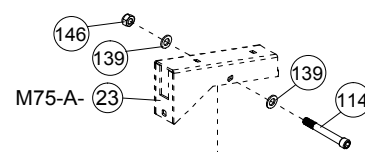
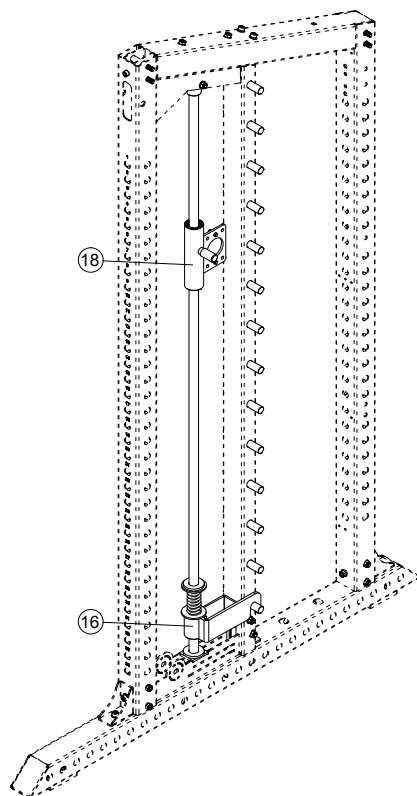
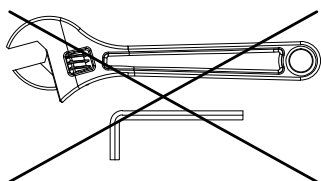
×28

Ø24×Ø13



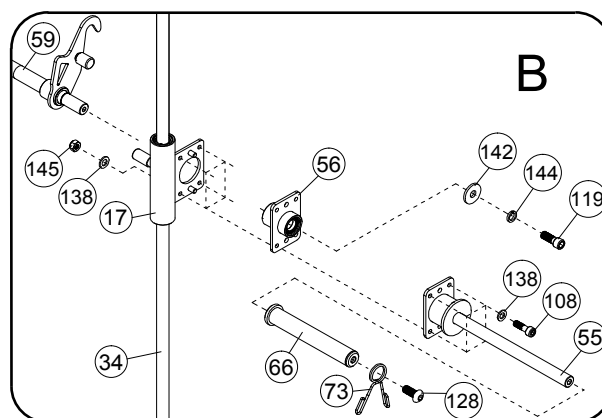
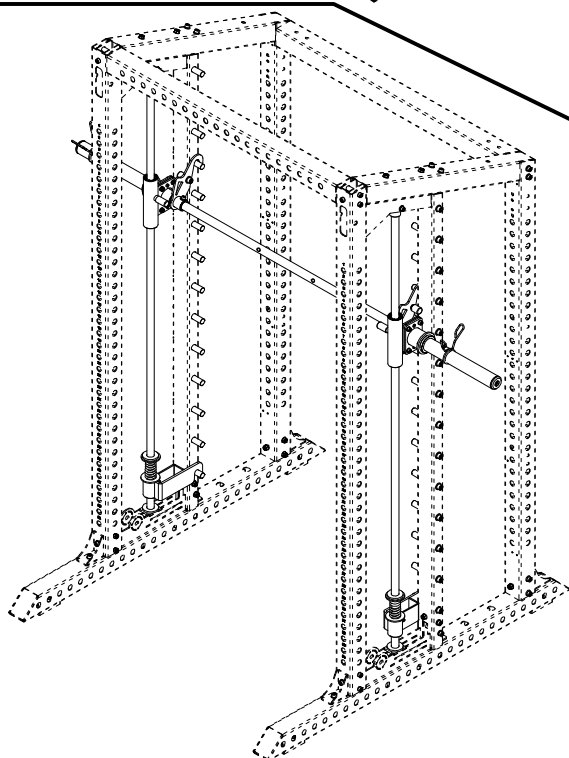
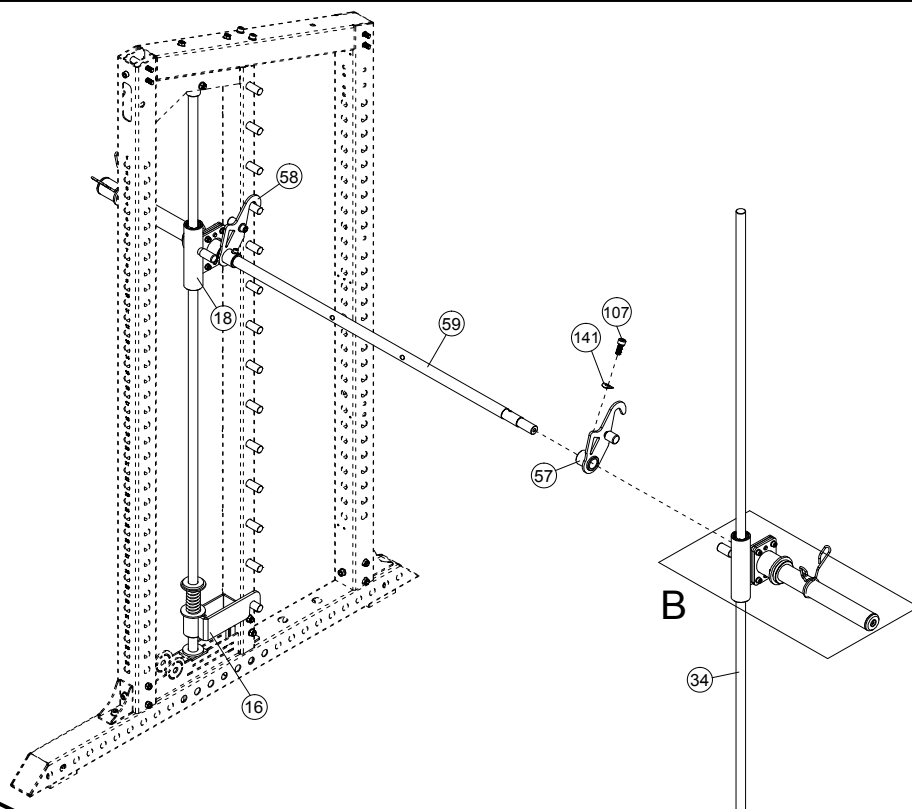
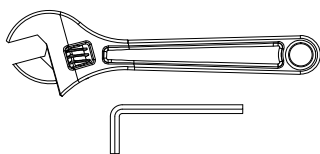
## FASE 2

- |       |                                                                                   |    |           |       |                                                                                   |    |           |
|-------|-----------------------------------------------------------------------------------|----|-----------|-------|-----------------------------------------------------------------------------------|----|-----------|
| (114) |  | ×2 | M10×75 mm | (139) |  | ×6 | Ø20×Ø10.5 |
| (120) |  | ×2 | M10×20 mm | (146) |  | ×2 | M10       |
| (135) |  | ×2 | M8×8 mm   |       |                                                                                   |    |           |

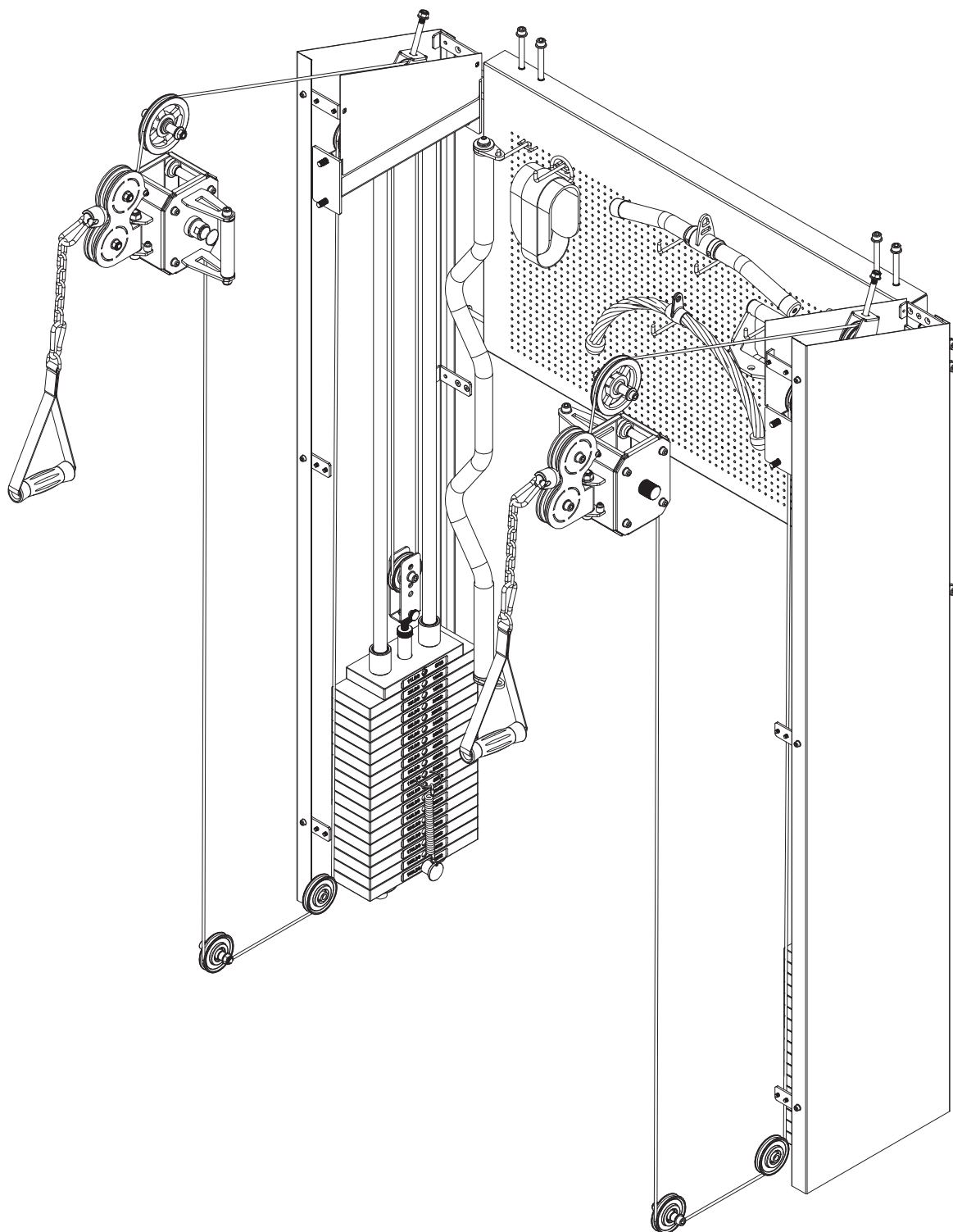


## FASE 3

|     |                                                                                   |    |           |     |                                                                                   |     |            |
|-----|-----------------------------------------------------------------------------------|----|-----------|-----|-----------------------------------------------------------------------------------|-----|------------|
| 107 |  | ×2 | M8×20 mm  | 138 |  | ×16 | Ø16×Ø9     |
| 108 |  | ×8 | M8×30 mm  | 141 |  | × 2 | Ø20×R20×Ø9 |
| 119 |  | ×2 | M10×25 mm | 142 |  | ×2  | Ø30×Ø10.5  |
| 128 |  | ×2 | M10×20 mm | 144 |  | ×2  | Ø10        |
|     |                                                                                   |    |           | 145 |  | ×8  | M8         |

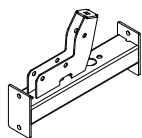


## Modulo DUAL PULLEY - (M75L-C)

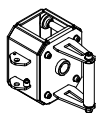


**STANDARD (Codice: M75L-C)**

## COMPONENTI DI MONTAGGIO 1



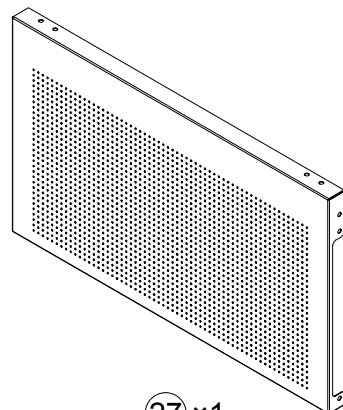
⑪×2



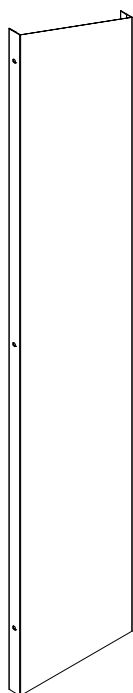
⑱×2



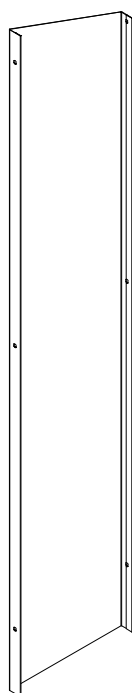
⑫×2



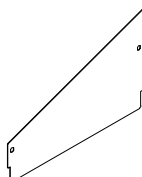
⑳×1



㉑×1



㉒×1



㉓×2



㉔×4



㉕×4



㉖×4



㉗×4



㉘×2



㉙×12



㉚×4



㉛×2



㉜×2



㉞×4



㉟×1



㊱×4



㊲×2



㊳×1

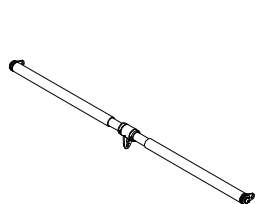


㊴×1

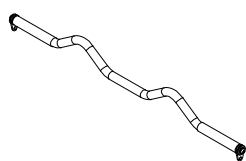


㊵×2

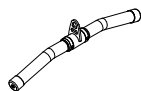
## COMPONENTI DI MONTAGGIO 2



⑥9 × 1



⑦0 × 1



⑦1 × 1



⑧3 × 1



⑧5 × 4



⑧6 × 2



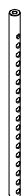
⑧7 × 4



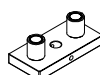
⑧8 × 12



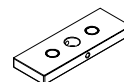
⑨1 × 2



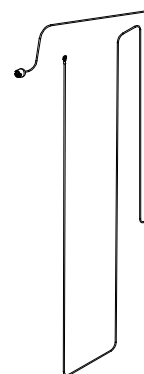
⑨5 × 2



⑨6 × 2



⑨7 × 34

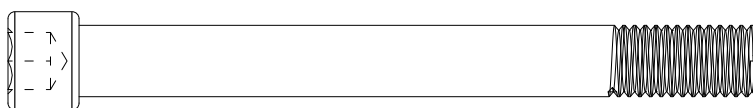


④8 × 2

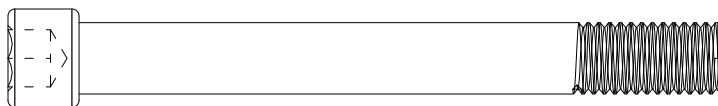


⑨8 × 2

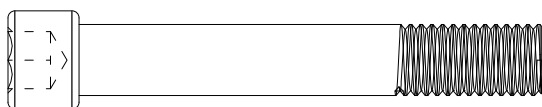
## FERRAMENTA DI MONTAGGIO 1



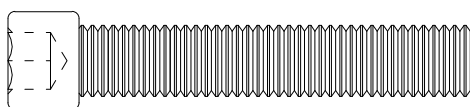
(111) × 10



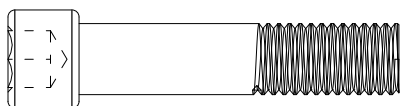
(112) × 2



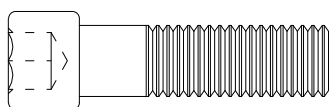
(115) × 4



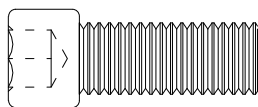
(116) × 2



(117) × 12

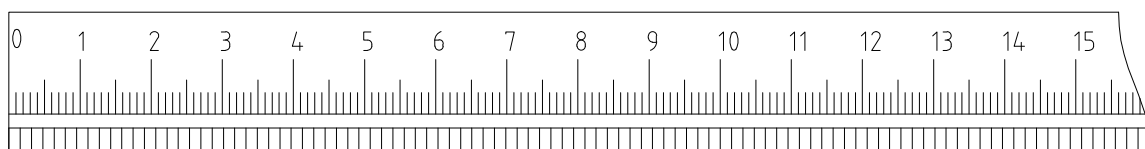


(118) × 2

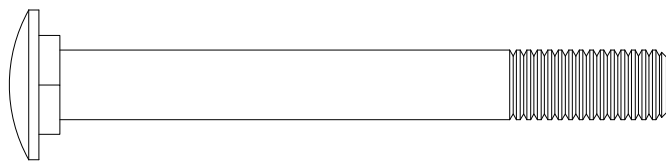


(119) × 6

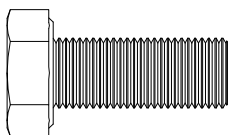
mm



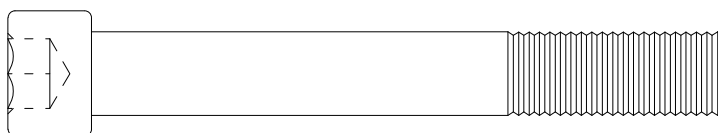
## FERRAMENTA DI MONTAGGIO 2



121 x2



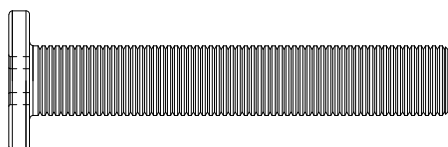
123 x2



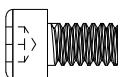
126 x2



130 x24

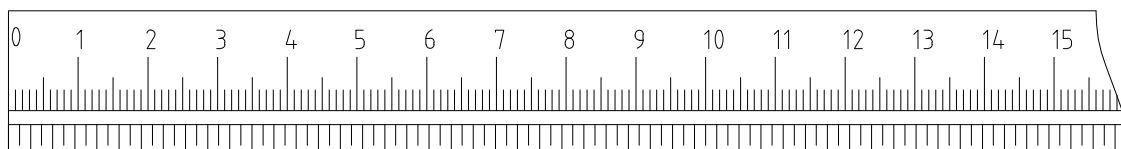


131 x2



105 x16

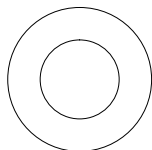
mm



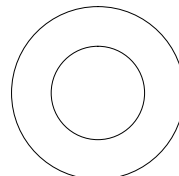
## FERRAMENTA DI MONTAGGIO 3



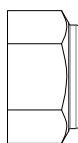
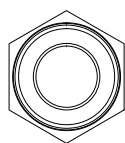
137 × 16



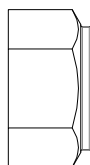
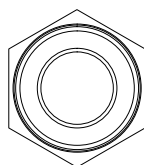
139 × 60



140 × 4



146 × 30



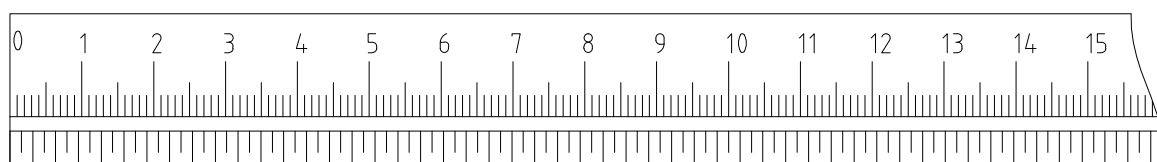
147 × 2



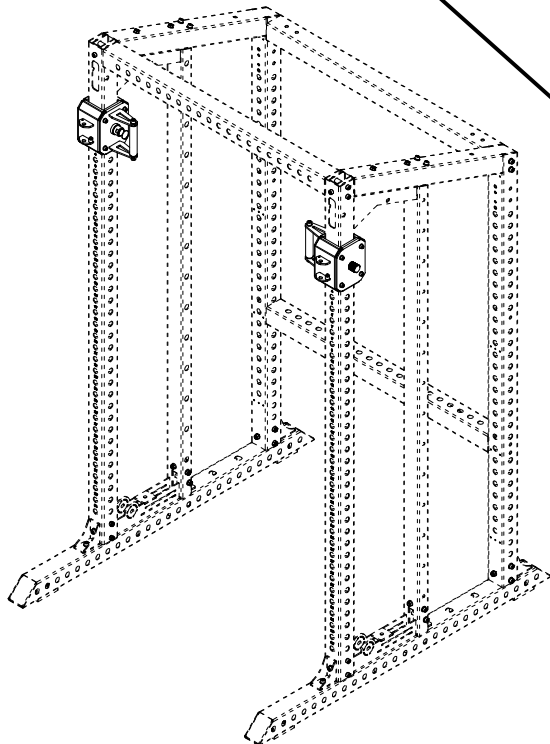
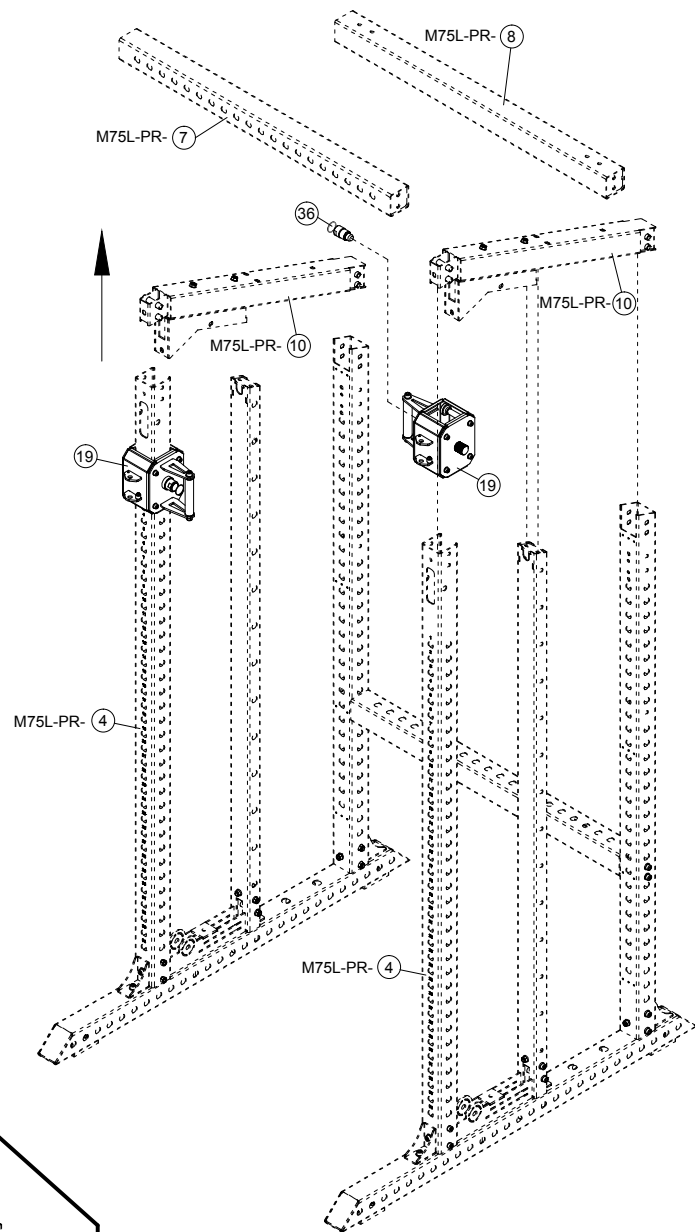
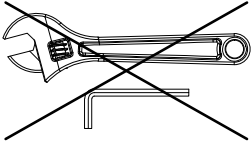
4# × 1  
5# × 1  
6# × 1  
8# × 1

10# × 1

mm

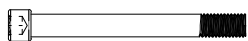


## FASE 1



## FASE 2

(111)



×10

M10×95mm

(139)



×20

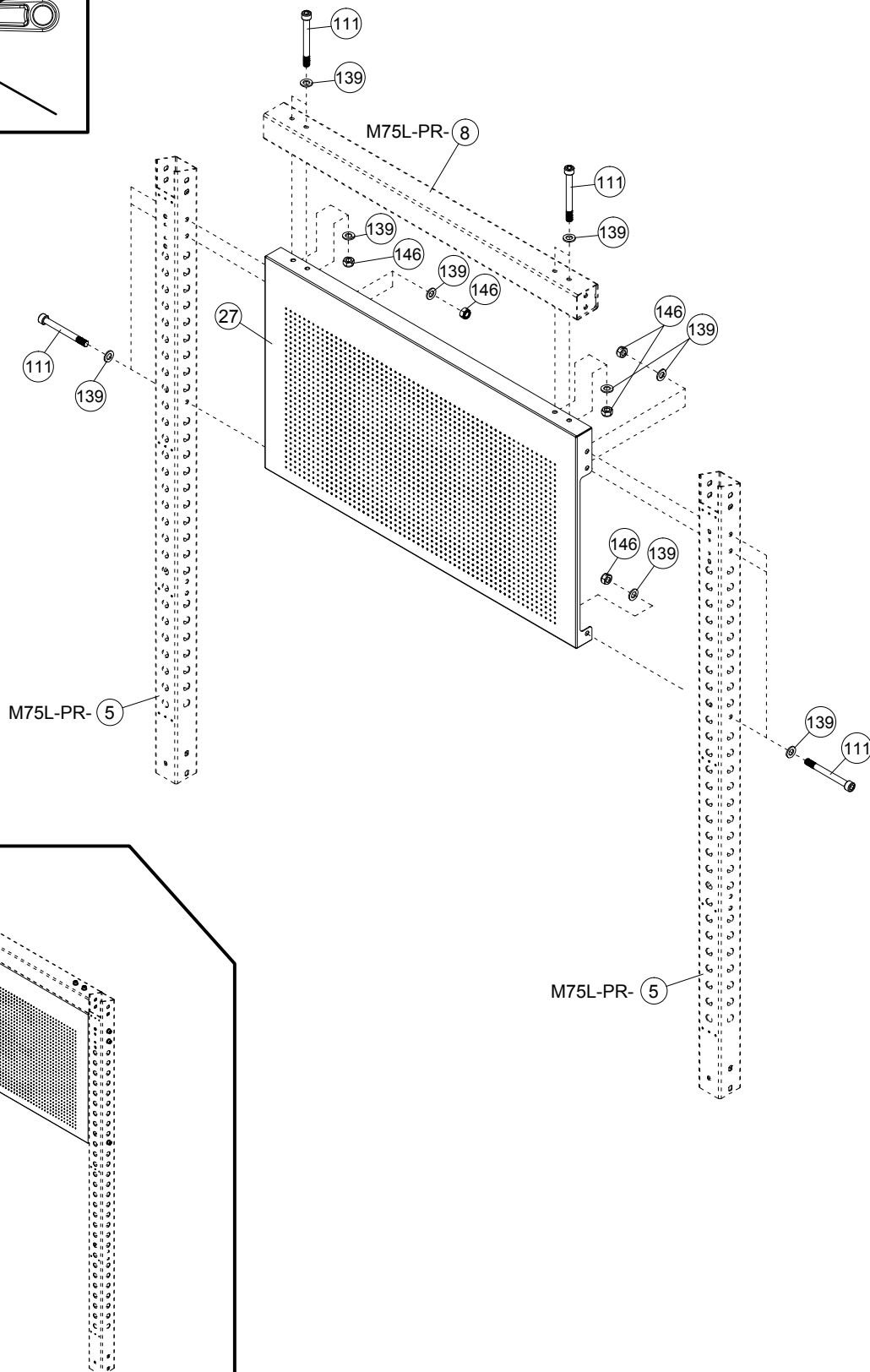
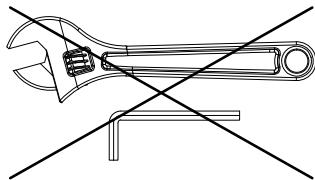
Ø20×Ø10.5

(146)



×10

M10

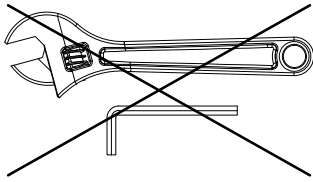


## FASE 3

130



× 24 M6×10mm



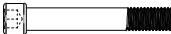
M75-A- ③

M75L-PR- ⑤

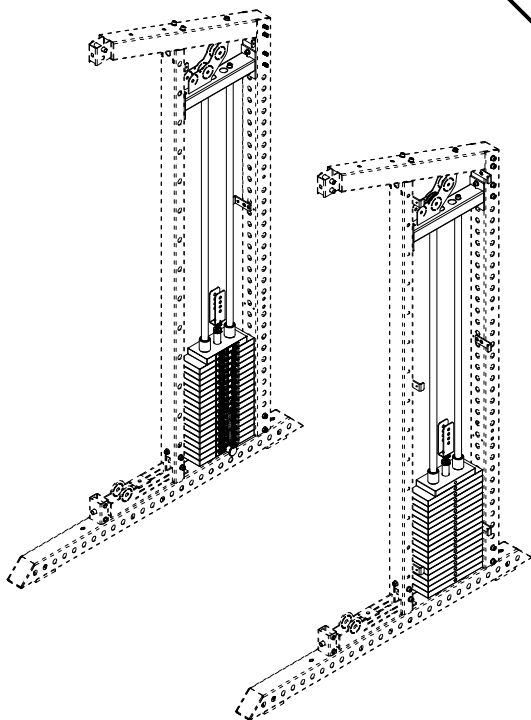
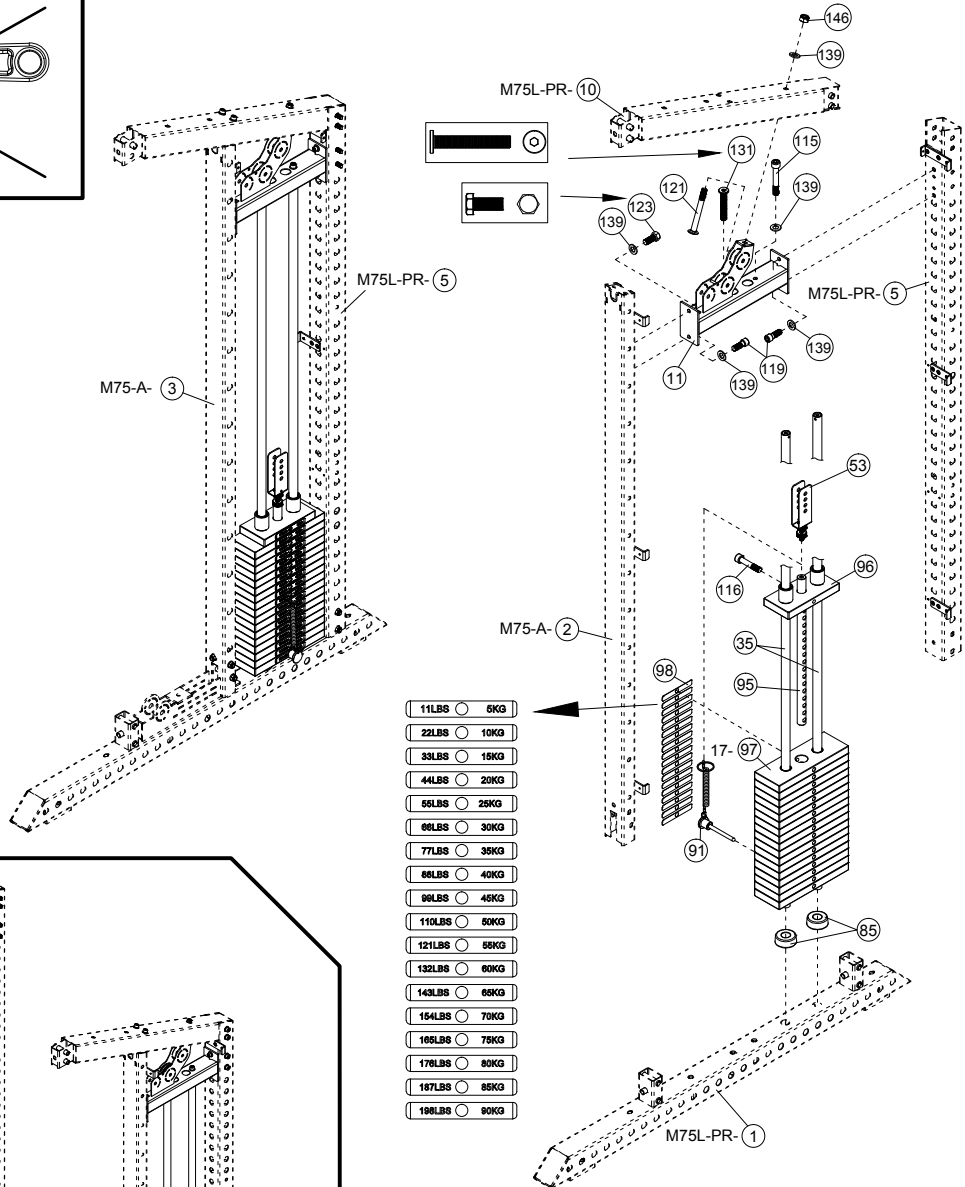
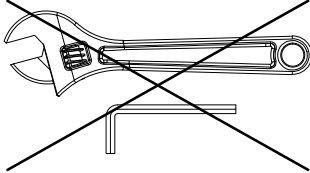
M75-A- ②

M75L-PR- ⑤

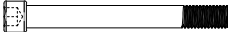
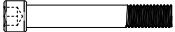
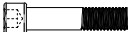
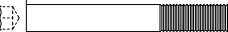
## FASE 4

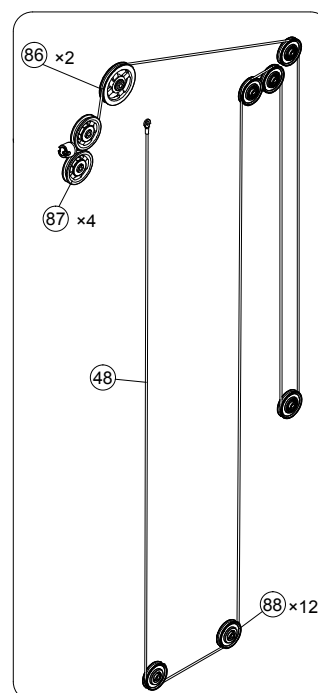
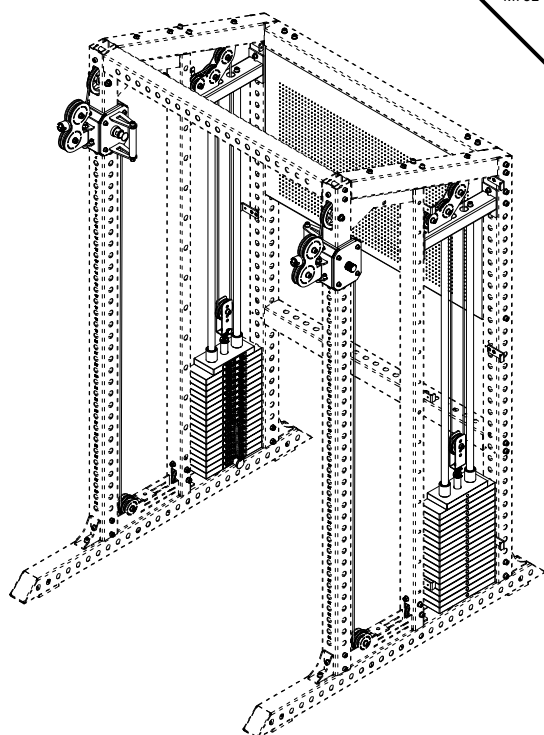
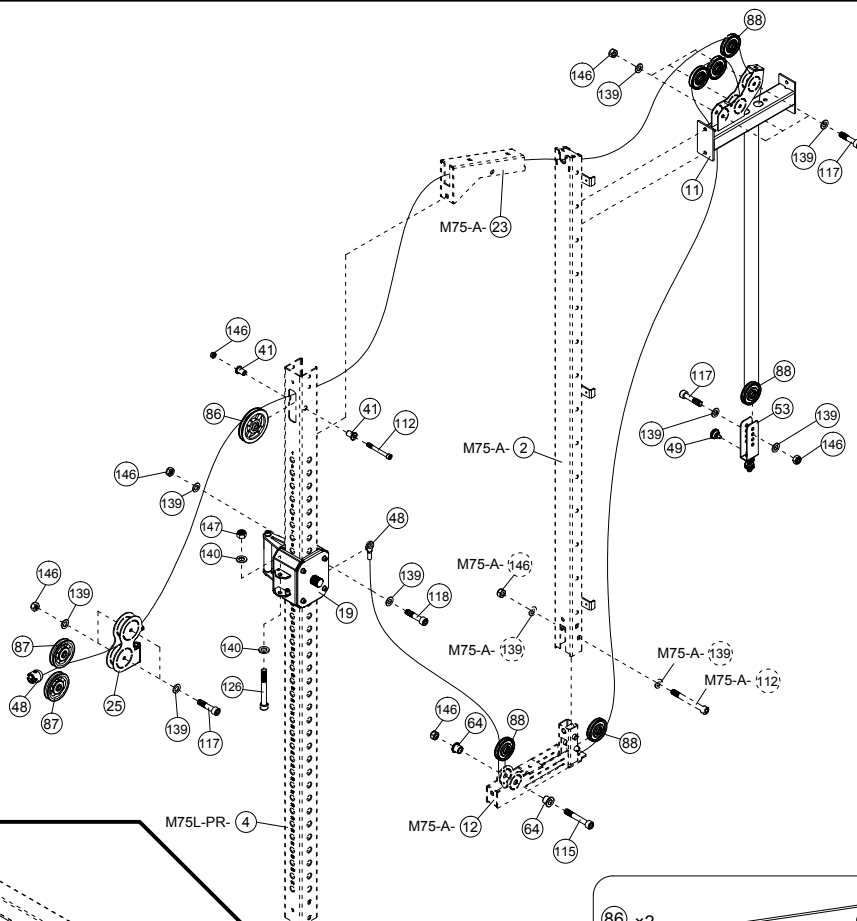
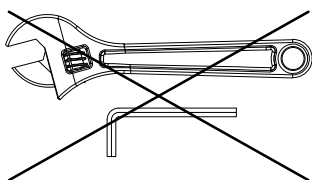
- |     |                                                                                   |    |          |
|-----|-----------------------------------------------------------------------------------|----|----------|
| 115 |  | ×2 | M10×65mm |
| 116 |  | ×2 | M10×55mm |
| 119 |  | ×6 | M10×25mm |
| 121 |  | ×2 | M10×90mm |

- |     |                                                                                    |     |           |
|-----|------------------------------------------------------------------------------------|-----|-----------|
| 139 |  | ×12 | φ20×φ10.5 |
| 146 |  | ×2  | M10       |
| 131 |  | ×2  | M10×60mm  |
| 123 |  | ×2  | M10×25mm  |



## FASE 5

|     |                                                                                   |     |          |     |                                                                                     |     |           |
|-----|-----------------------------------------------------------------------------------|-----|----------|-----|-------------------------------------------------------------------------------------|-----|-----------|
| 112 |  | ×2  | M10×90mm | 139 |  | ×28 | φ20×φ10.5 |
| 115 |  | ×2  | M10×65mm | 140 |  | ×4  | φ24×φ13   |
| 117 |  | ×12 | M10×45mm | 146 |  | ×18 | M10       |
| 118 |  | ×2  | M10×35mm | 147 |  | ×2  | M12       |
| 126 |  | ×2  | M12×90mm |     |                                                                                     |     |           |



## FASE 6

105

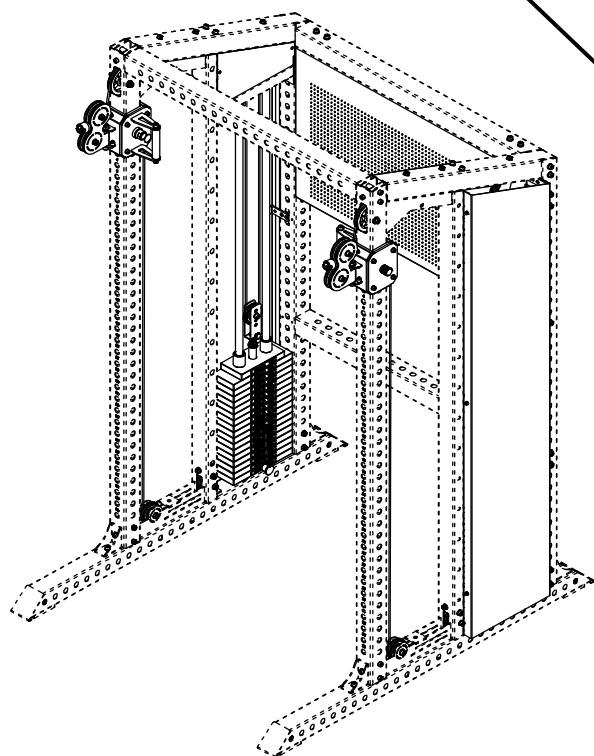
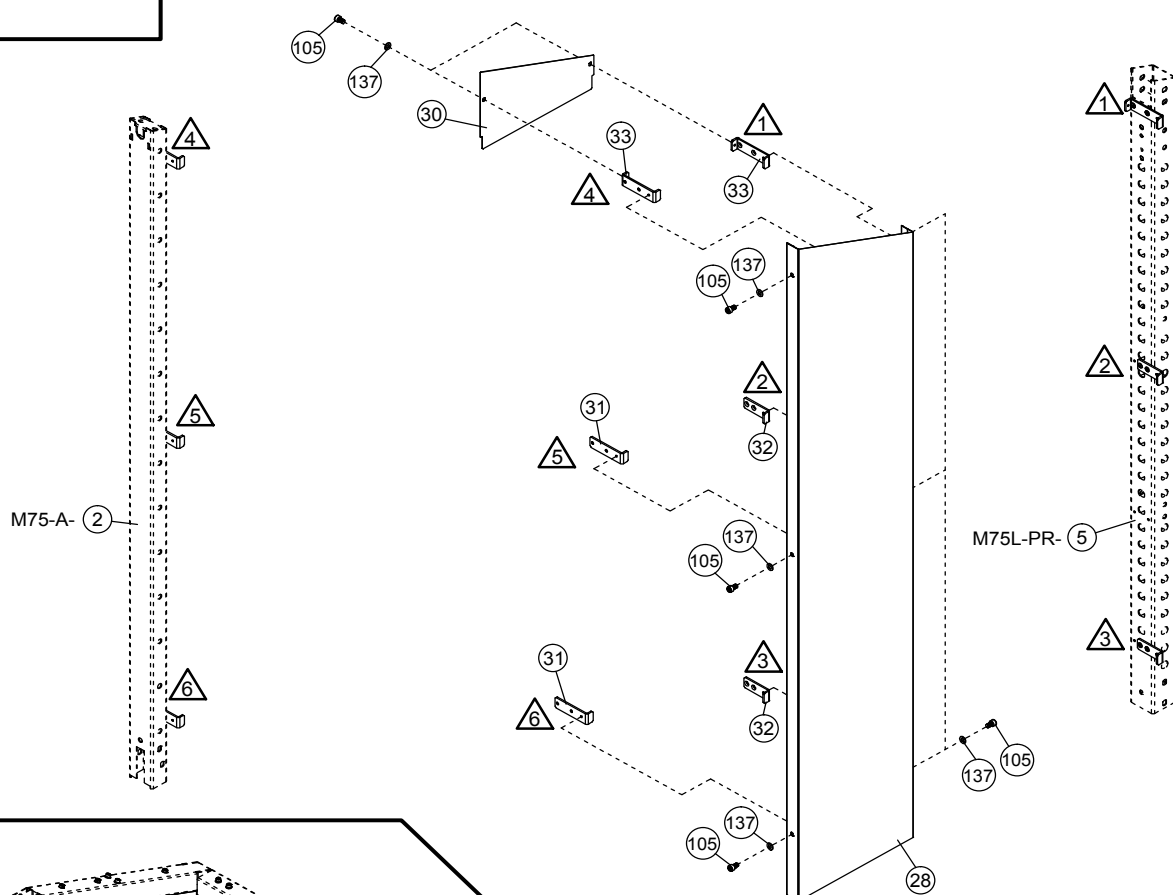
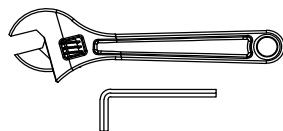


× 16 M6×10mm

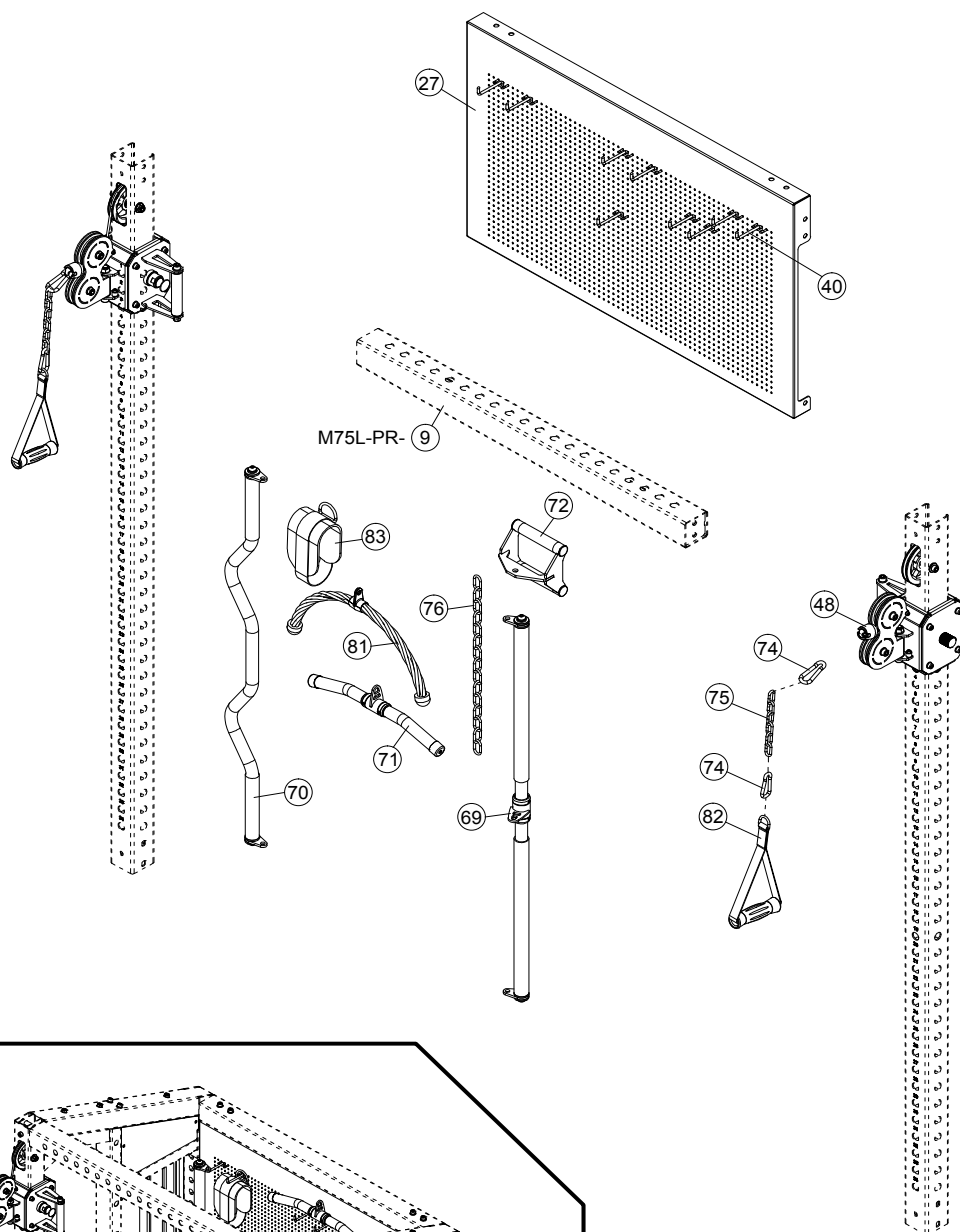
137



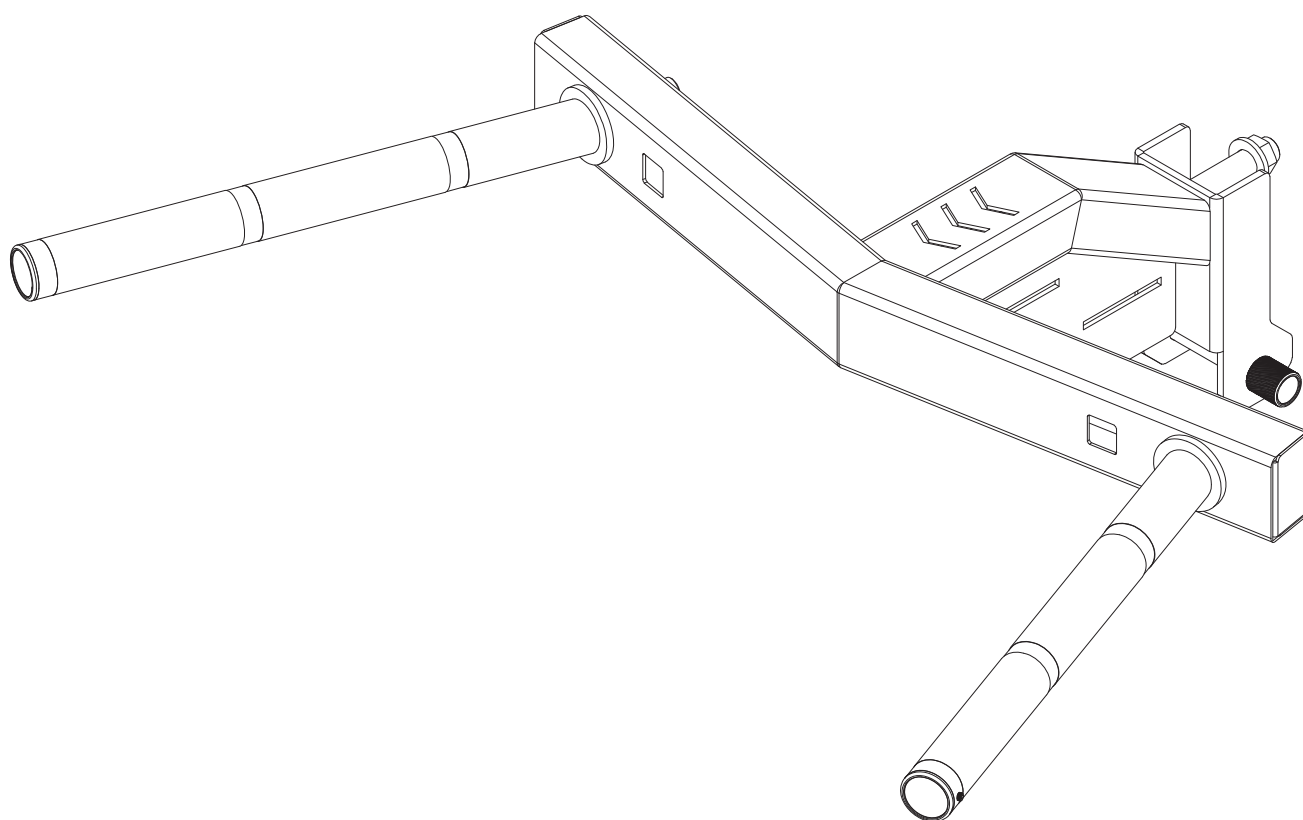
× 16 φ12×φ6.6



## FASE 7

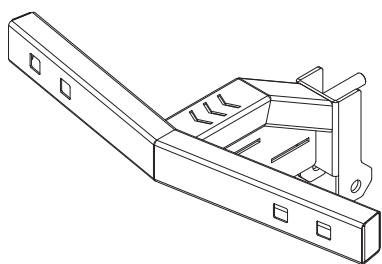


**PARALLELE DIP HANDLE - (D-HANDLEASX-8-WLX38)**

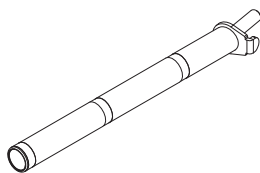


**OPTIONAL (Codice: D-HANDLEASX-8-WLX38)**

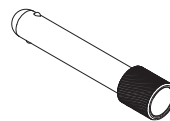
## COMPONENTI DI MONTAGGIO



① ×1



② ×2



⑤ ×1

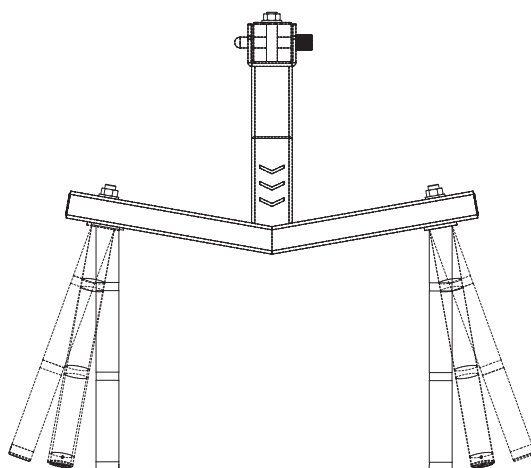
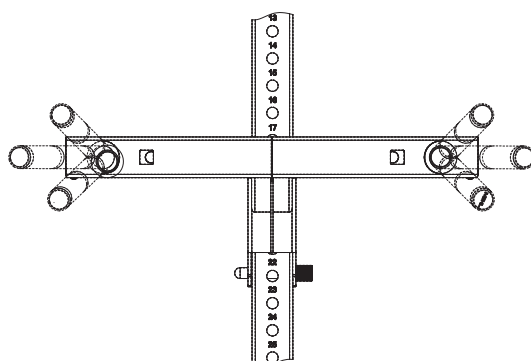


⑥ ×3

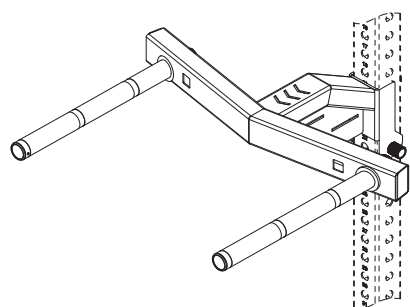
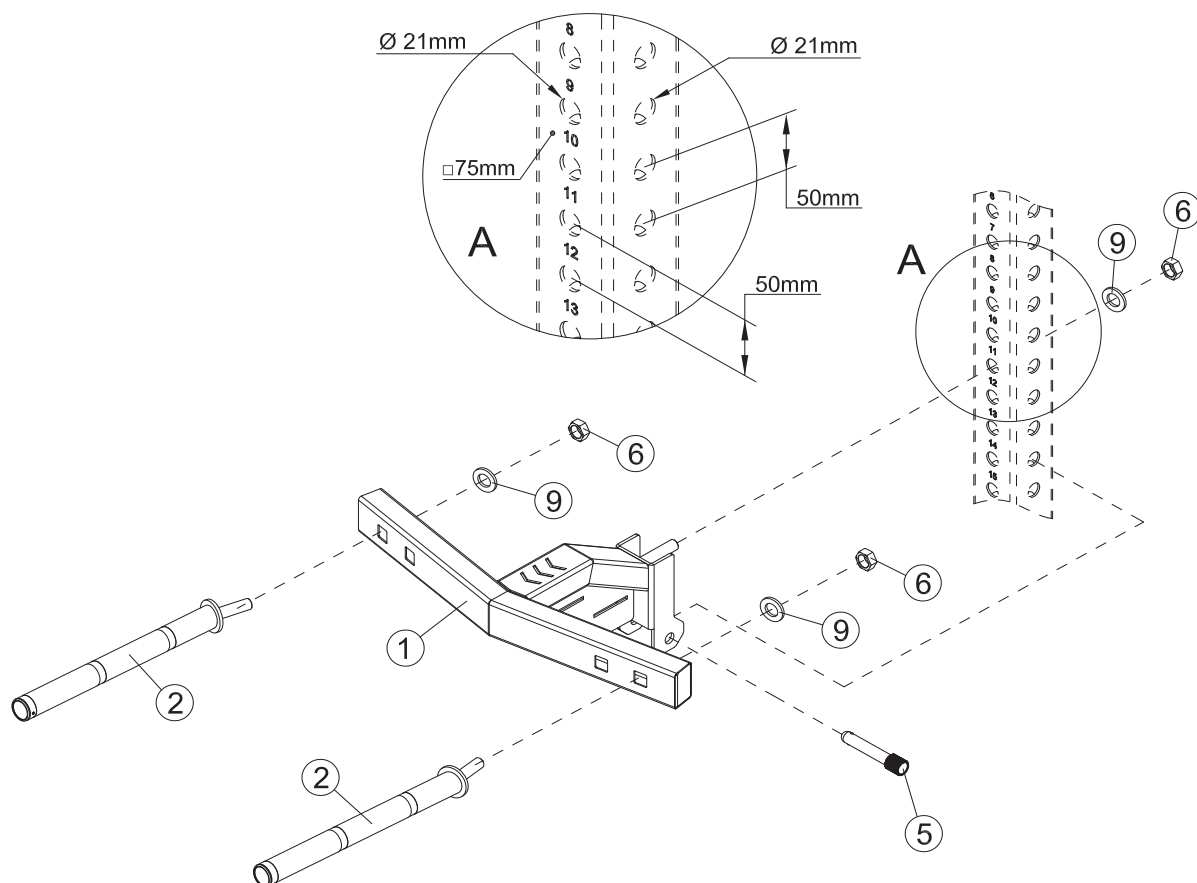


⑨ ×3

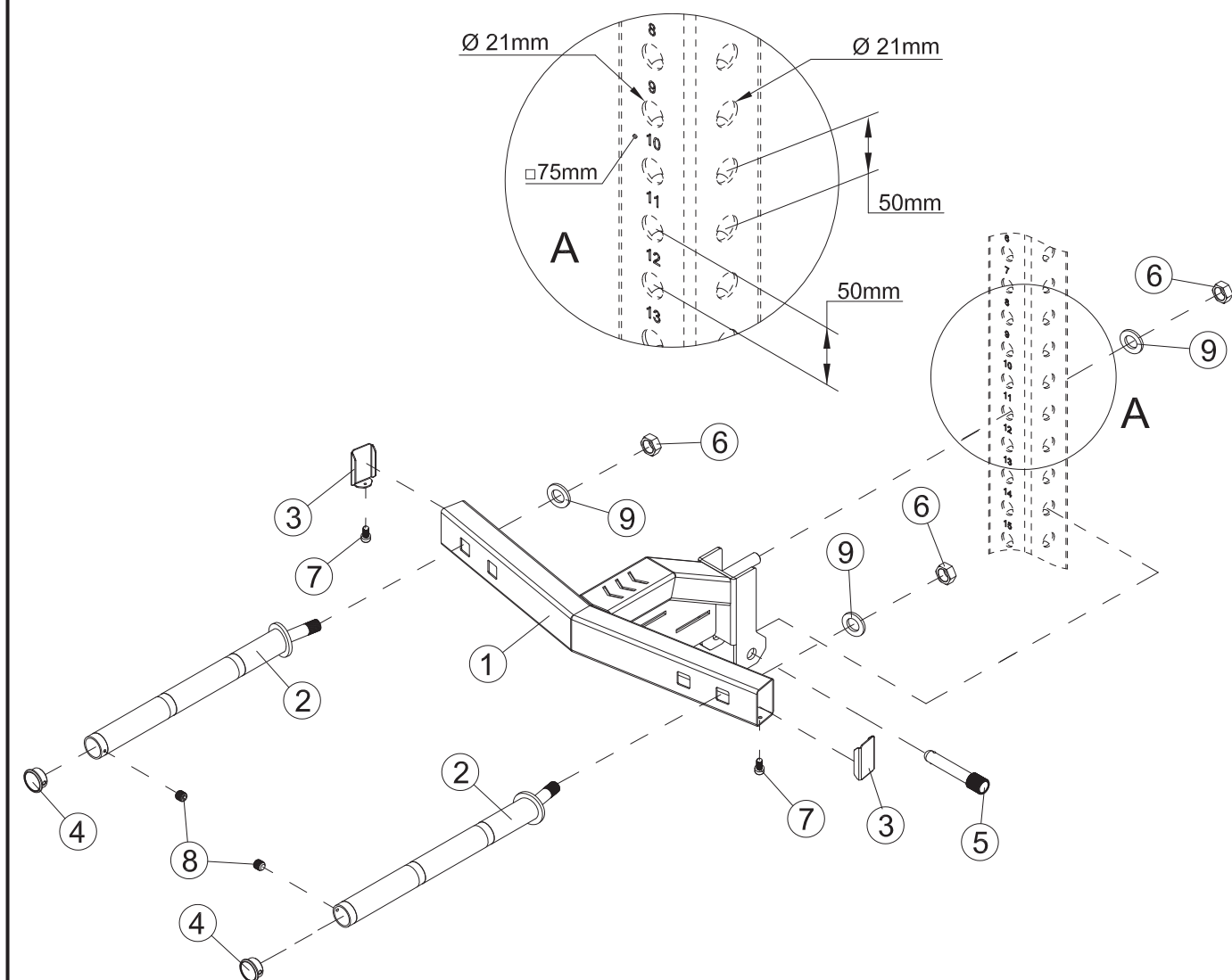
## REGOLAZIONI PRESE



## FASE 1 - (D-HANDLEASX-8-WLX38)

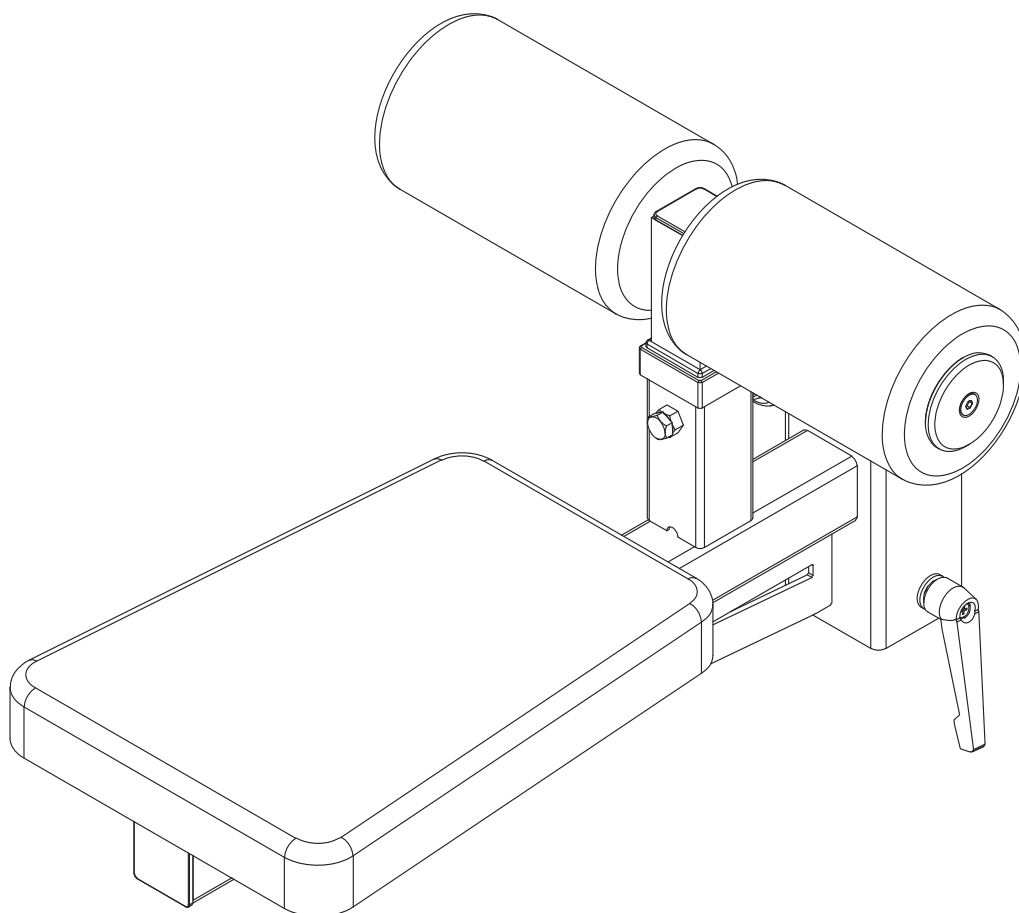


## ESPLOSO E LISTA PARTI - (D-HANDLEASX-8-WLX38)



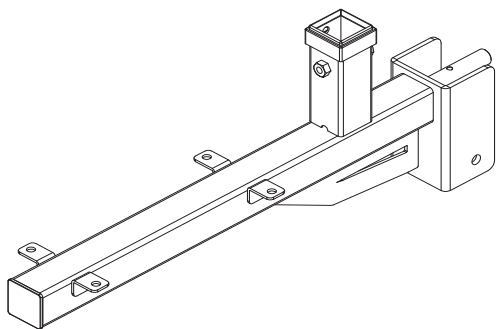
| Pos. | Descrizione                       | Q.tà |
|------|-----------------------------------|------|
| 1    | Telaio di supporto                | 1    |
| 2    | Barra di presa                    | 2    |
| 3    | Tappo quadro 50x75x2,5 mm         | 2    |
| 4    | Tappo tondo Ø42x3 mm              | 2    |
| 5    | Perno magnetico                   | 1    |
| 6    | Dado M20                          | 3    |
| 7    | Vite a esagono incassato M5x10 mm | 2    |
| 8    | Grano M6x6 mm                     | 2    |
| 9    | Rondella Ø 20 mm                  | 3    |

## **LAT SEAT - (LAT-SEATASX-8)**

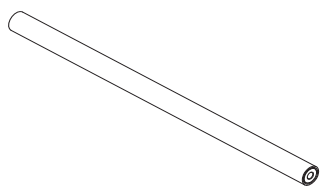


**OPTIONAL (Codice: LAT-SEATASX-8)**

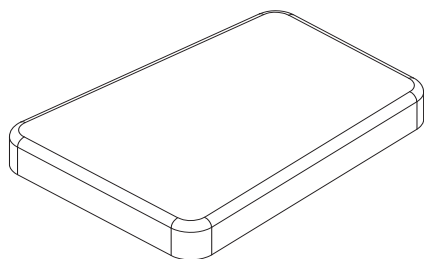
## COMPONENTI DI MONTAGGIO - (LAT-SEATASX-8)



① ×1



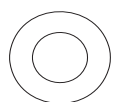
③ ×1



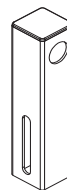
⑤ ×1



⑩ ×2



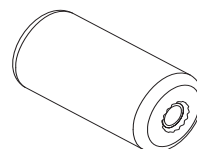
⑪ ×1



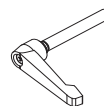
② ×1



④ ×1



⑨ ×2

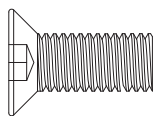


⑮ ×1

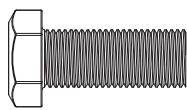


⑮ ×1

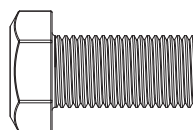
## FERRAMENTA DI MONTAGGIO - (LAT-SEATASX-8)



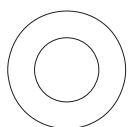
⑪ ×2



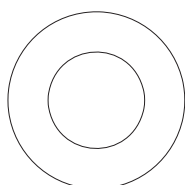
⑫ ×4



⑬ ×1



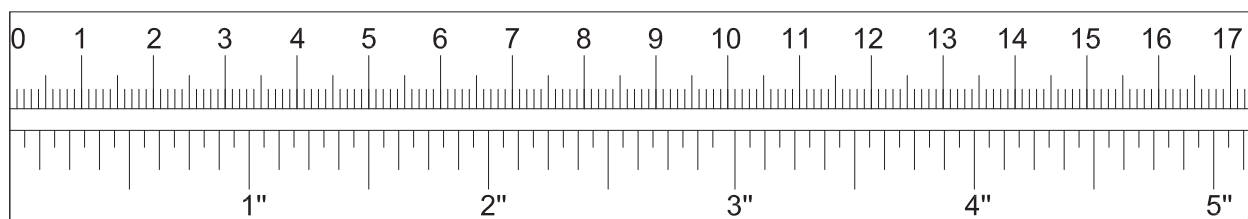
⑭ ×4



⑯ ×1

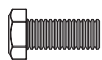


5#×1



## FASE 1 - (LAT-SEATASX-8)

12



× 4

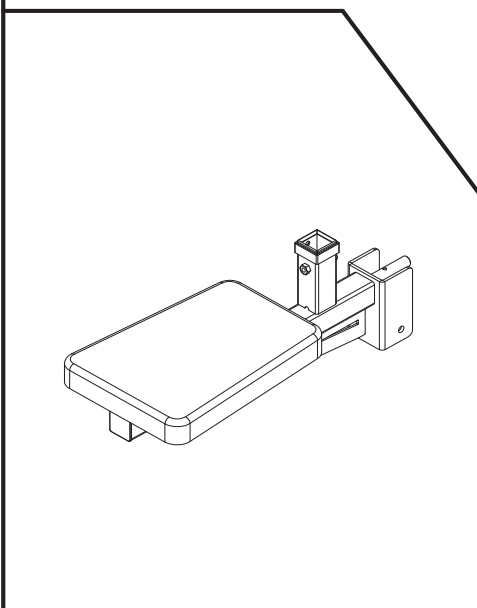
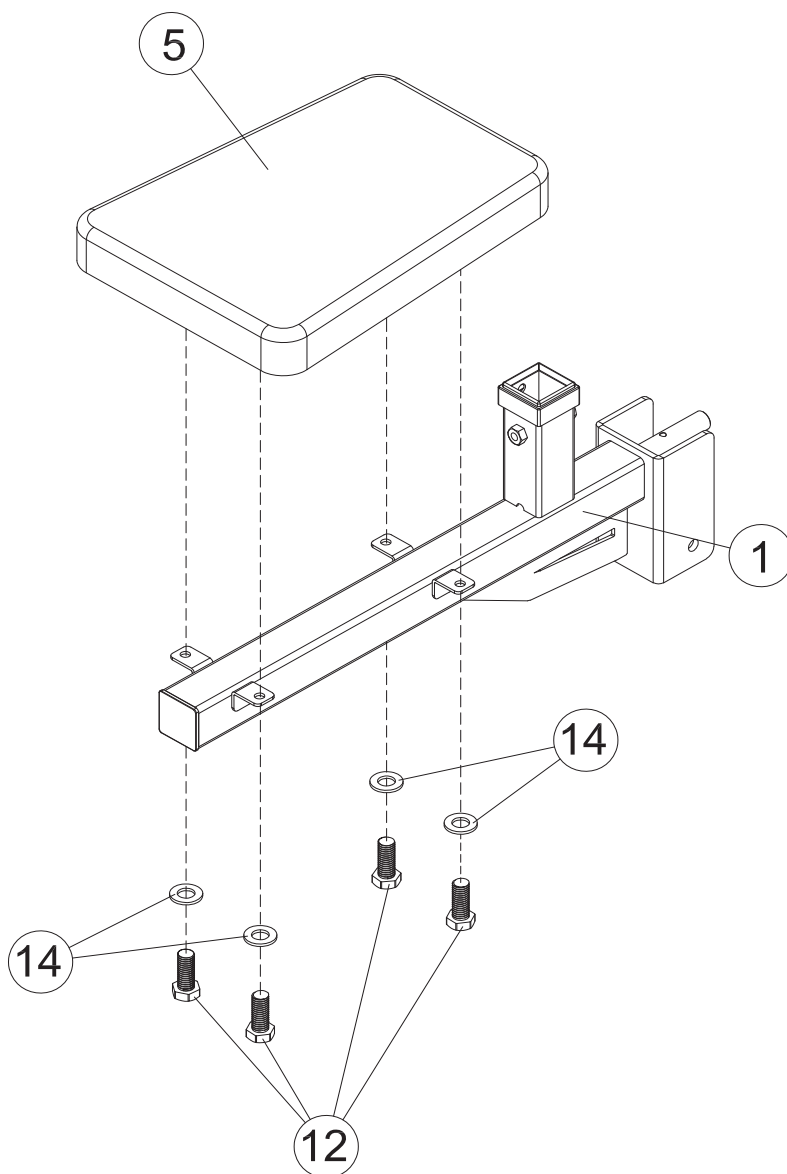
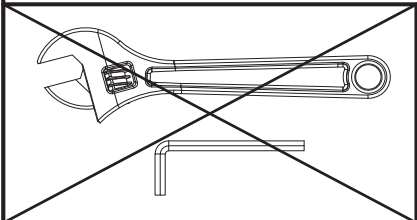
M8×20mm

14



× 4

Ø8



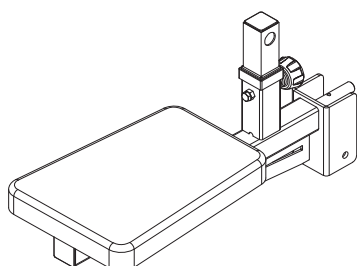
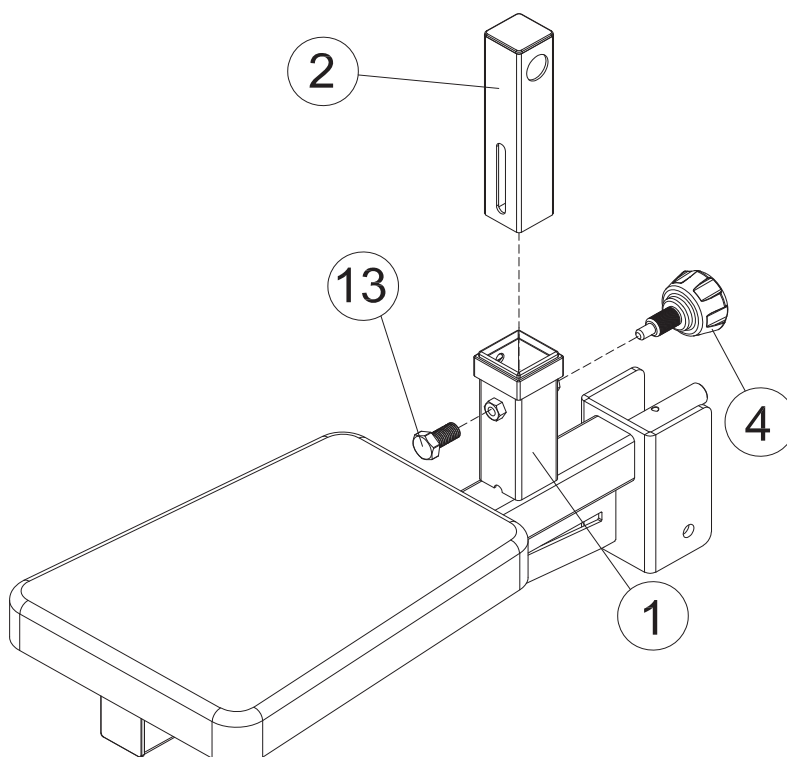
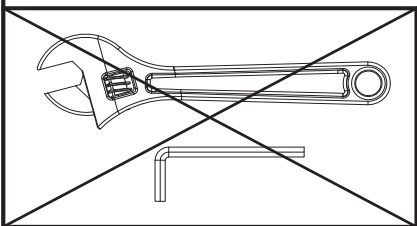
## FASE 2 - (LAT-SEATASX-8)

13



× 1

M10×20mm



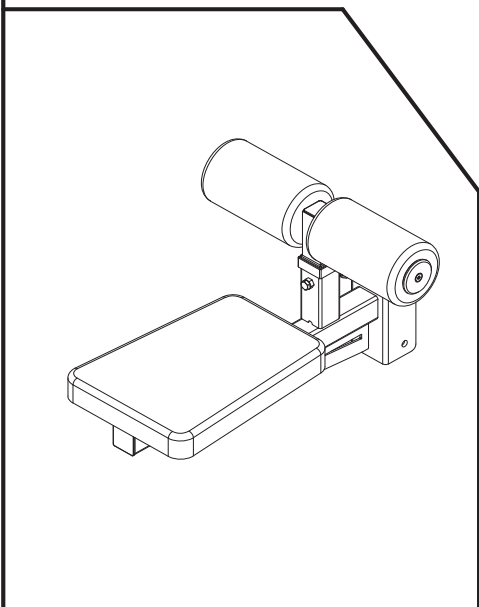
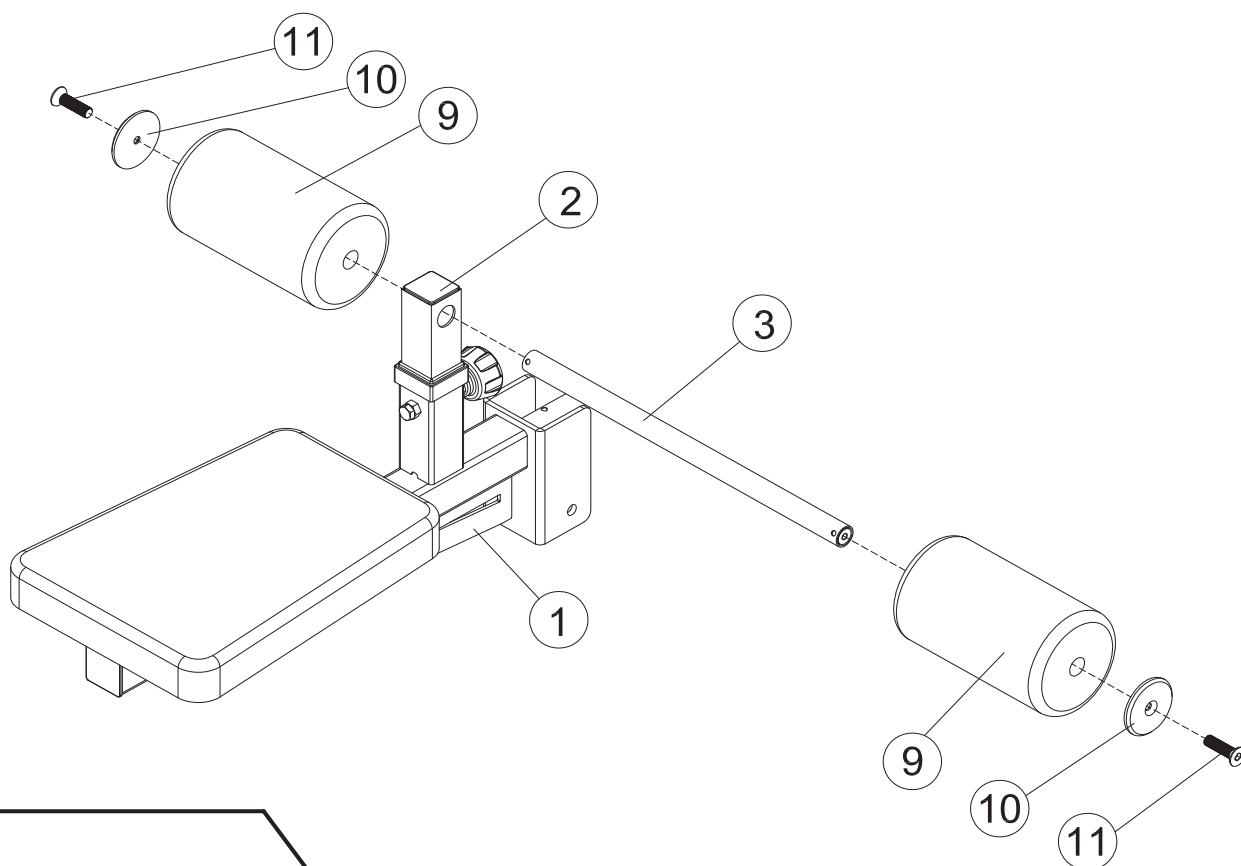
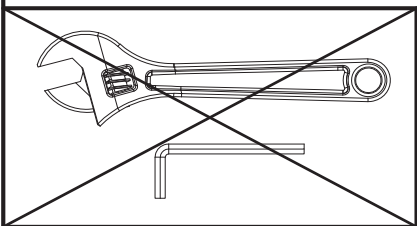
## FASE 3 - (LAT-SEATASX-8)

11



× 2

M8×20mm



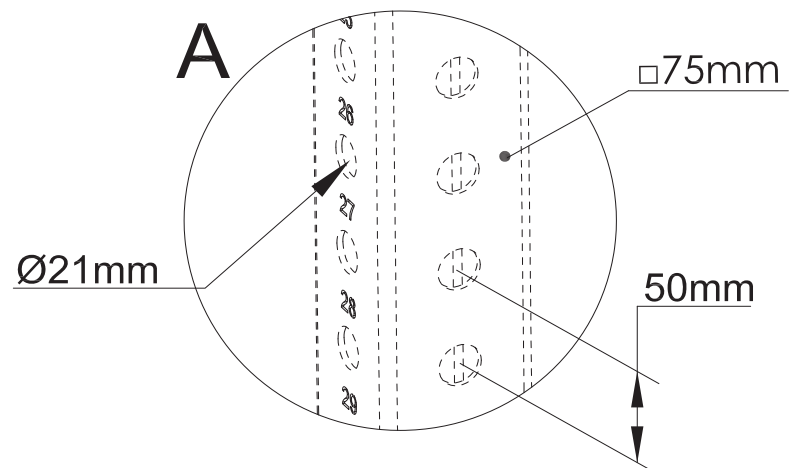
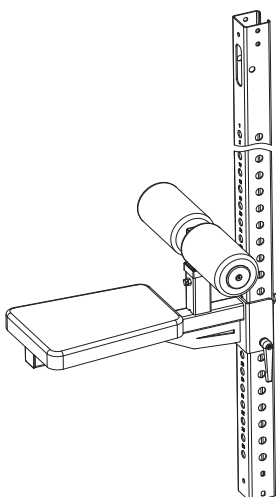
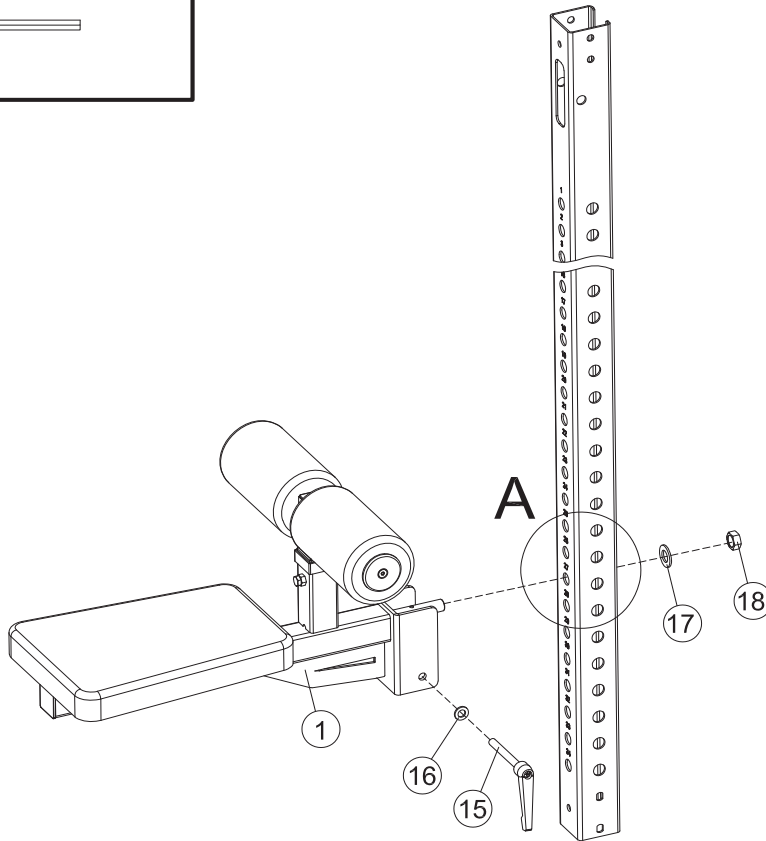
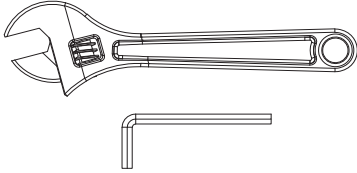
## FASE 4 - (LAT-SEATASX-8)

16

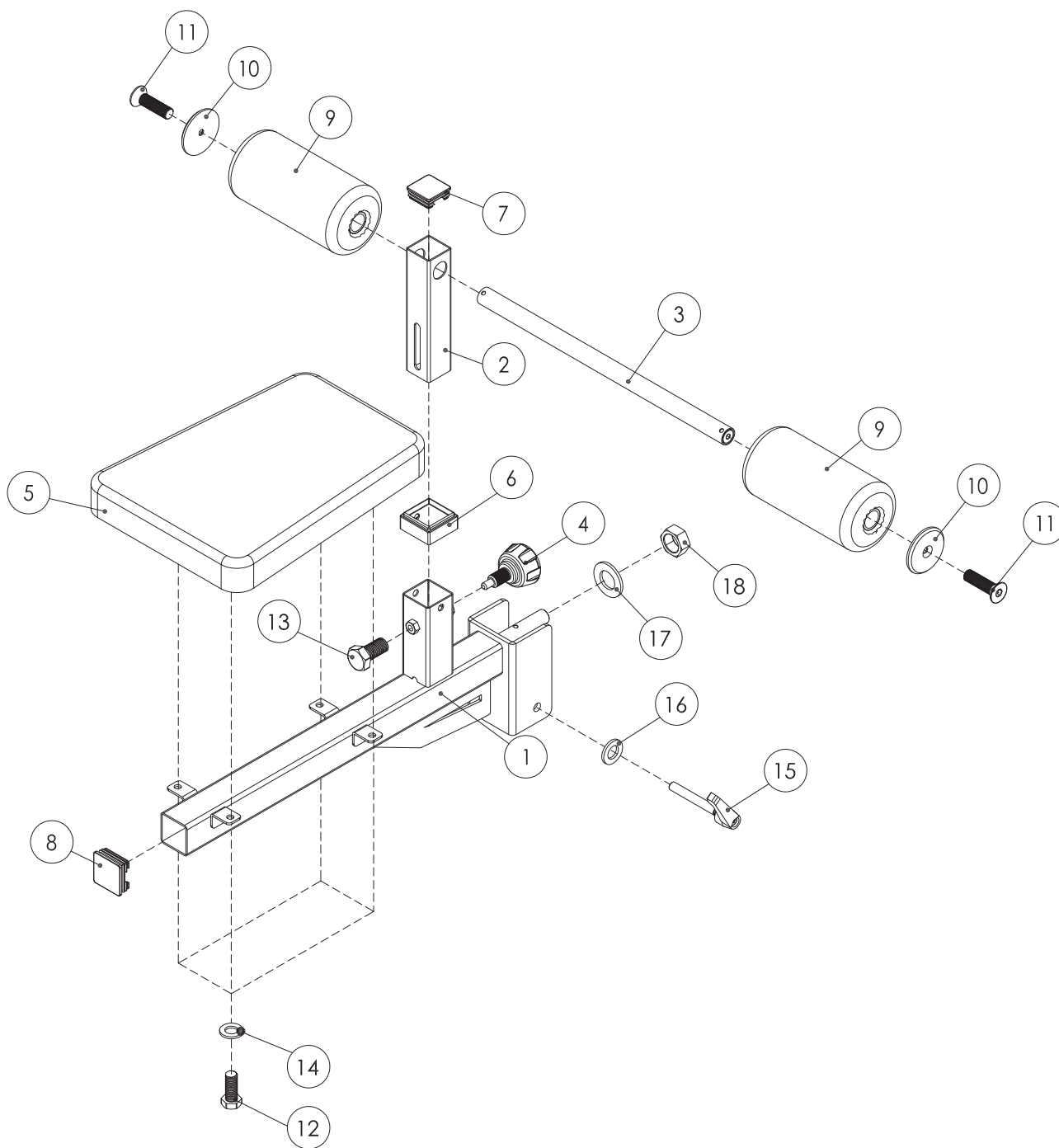


x 1

Ø12



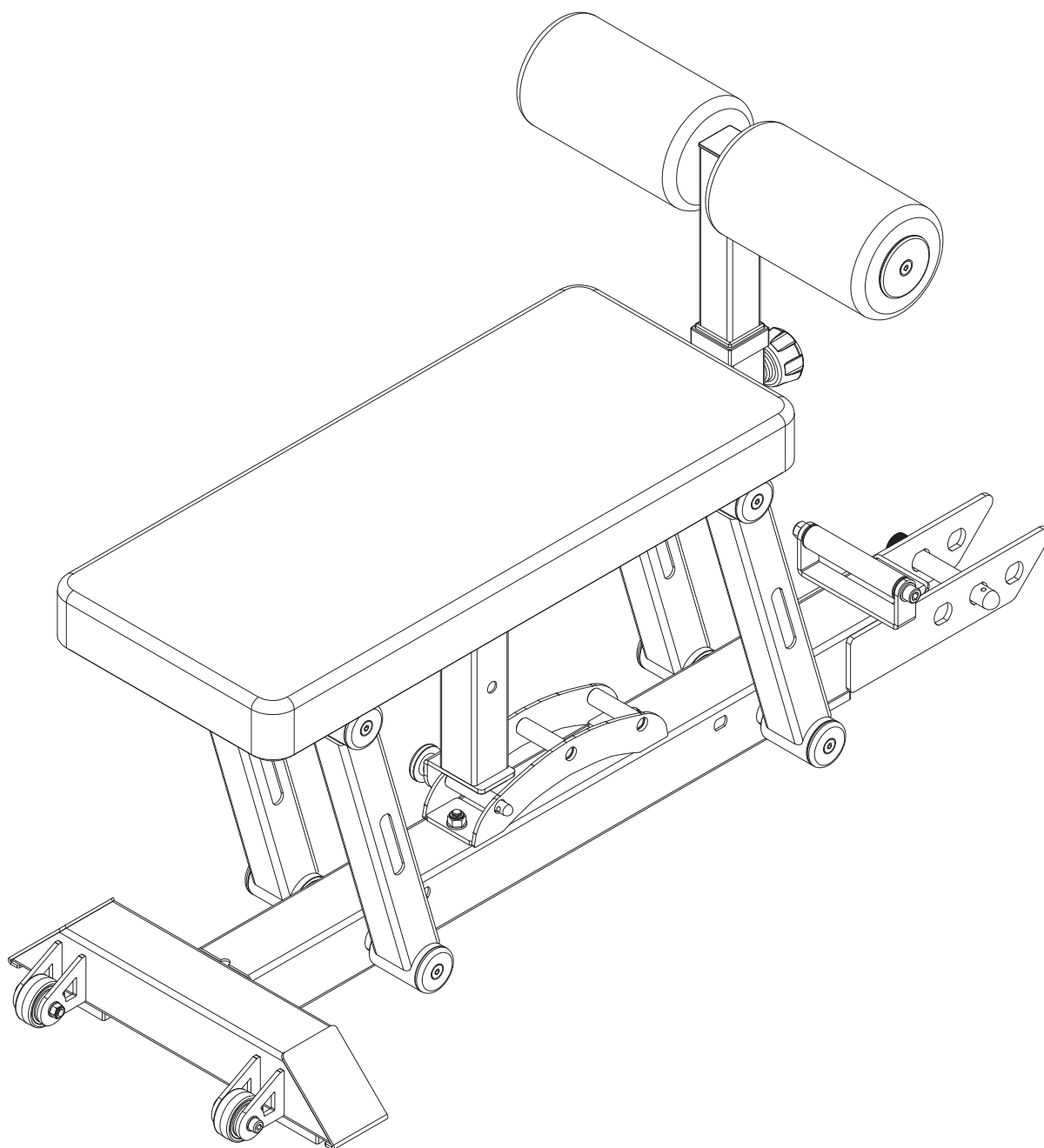
## ESPLOSO E LISTA PARTI - (LAT-SEATASX-8)



| Pos. | Descrizione                           | Q.tà |
|------|---------------------------------------|------|
| 1    | Telaio accessorio Lat Seat            | 1    |
| 2    | Tubolare scorrevole pressa gambe      | 1    |
| 3    | Asse porta rulli                      | 1    |
| 4    | Perno a molla bloccaggio pressa gambe | 1    |
| 5    | Sedile                                | 1    |
| 6    | Manicotto di scorrimento pressa gambe | 1    |
| 7    | Tappo quadro 44 mm                    | 1    |
| 8    | Tappo quadro 50 mm                    | 1    |
| 9    | Rullo in foam Ø125×Ø22×215 mm         | 2    |
| 10   | Disco di bloccaggio rullo in foam     | 2    |

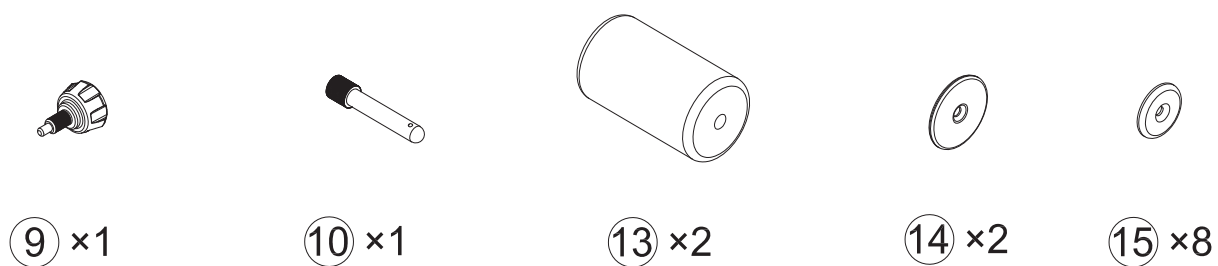
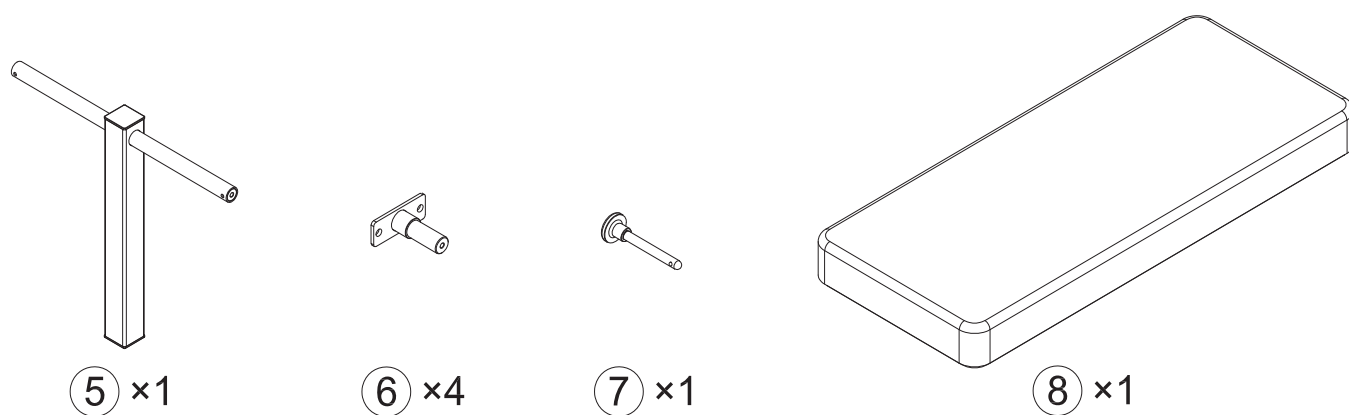
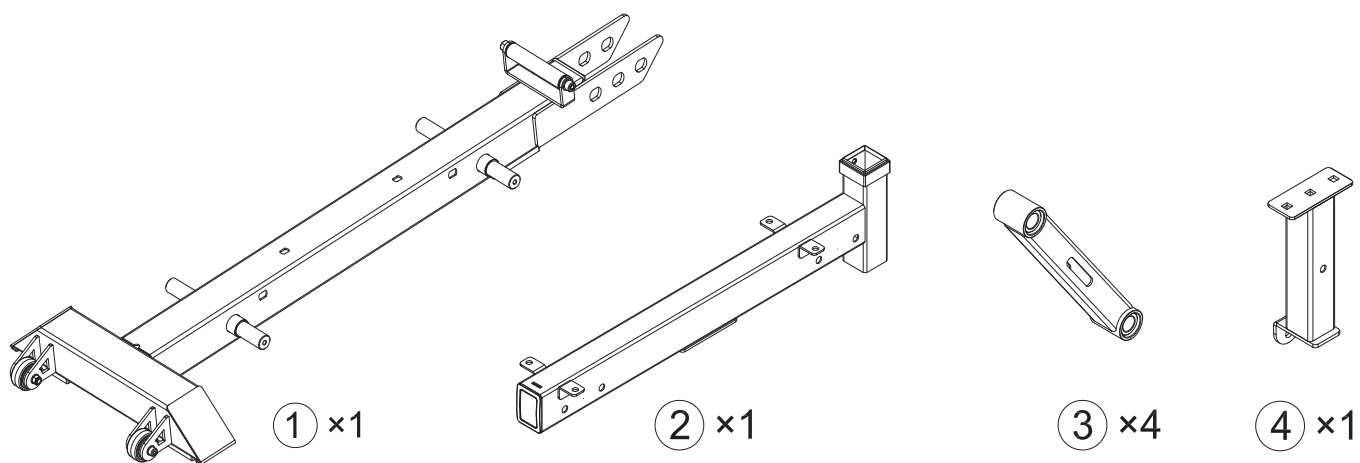
| Pos. | Descrizione                      | Q.tà |
|------|----------------------------------|------|
| 11   | Vite a testa svasata M8x20 mm    | 2    |
| 12   | Vite a testa esagonale M8x20 mm  | 4    |
| 13   | Vite a testa esagonale M10x20 mm | 1    |
| 14   | Rondella Ø8 mm                   | 4    |
| 15   | Spina di fissaggio accessorio    | 1    |
| 16   | Rondella Ø12 mm                  | 1    |
| 17   | Rondella Ø20 mm                  | 1    |
| 18   | Dado M20                         | 1    |
| -    | Chiave esagonale #5 (a brugola)  | 1    |

## SEDUTA LAT MACHINE - (LMPBASX-8)

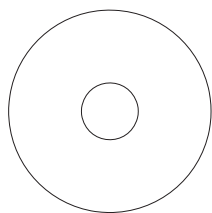


**OPTIONAL (Codice: LMPBASX-8)**

## COMPONENTI DI MONTAGGIO - (LMPBASX-8)



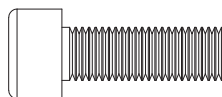
# FERRAMENTA DI MONTAGGIO - (LMPBASX-8)



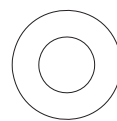
①⑥ × 8



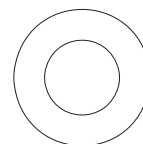
②⑤ × 10



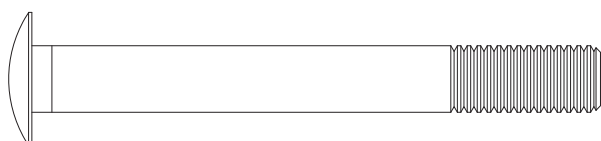
②⑥ × 4



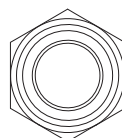
③① × 4



③① × 12



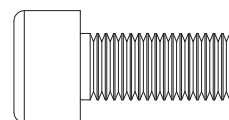
②⑨ × 2



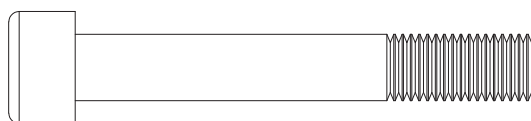
③③ × 6



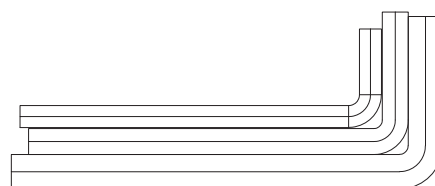
③④ × 8



③⑥ × 2

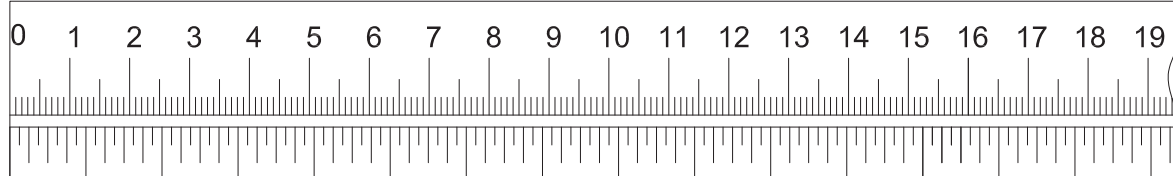


③⑧ × 4



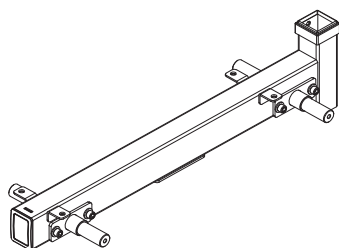
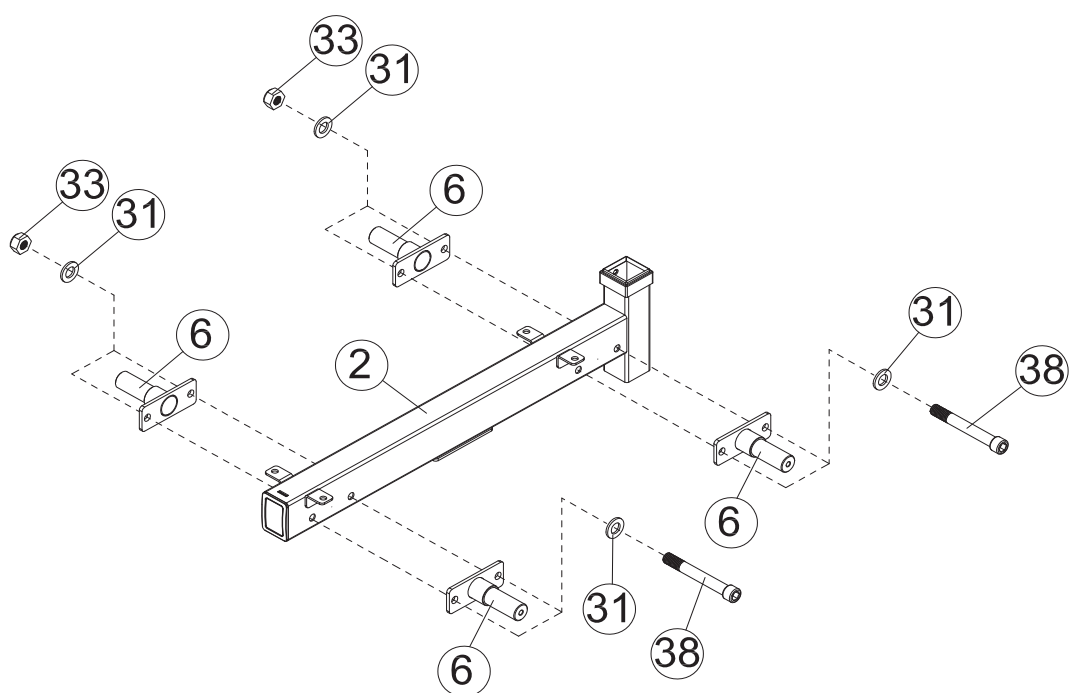
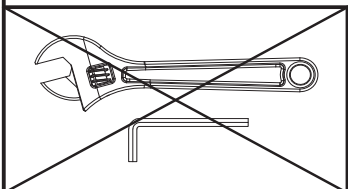
5# 6# 8# × 1

mm



## FASE 1 - (LMPBASX-8)

- |    |                                                                                   |    |          |    |                                                                                    |                                                                                     |    |     |  |
|----|-----------------------------------------------------------------------------------|----|----------|----|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----|-----|--|
| ③⑧ |  | ×4 | M10×75mm | ③③ |  |  | ×4 | M10 |  |
| ③① |  | ×8 | Ø10      |    |                                                                                    |                                                                                     |    |     |  |



## FASE 2 - (LMPBASX-8)

36

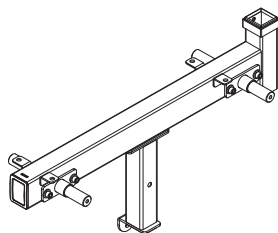
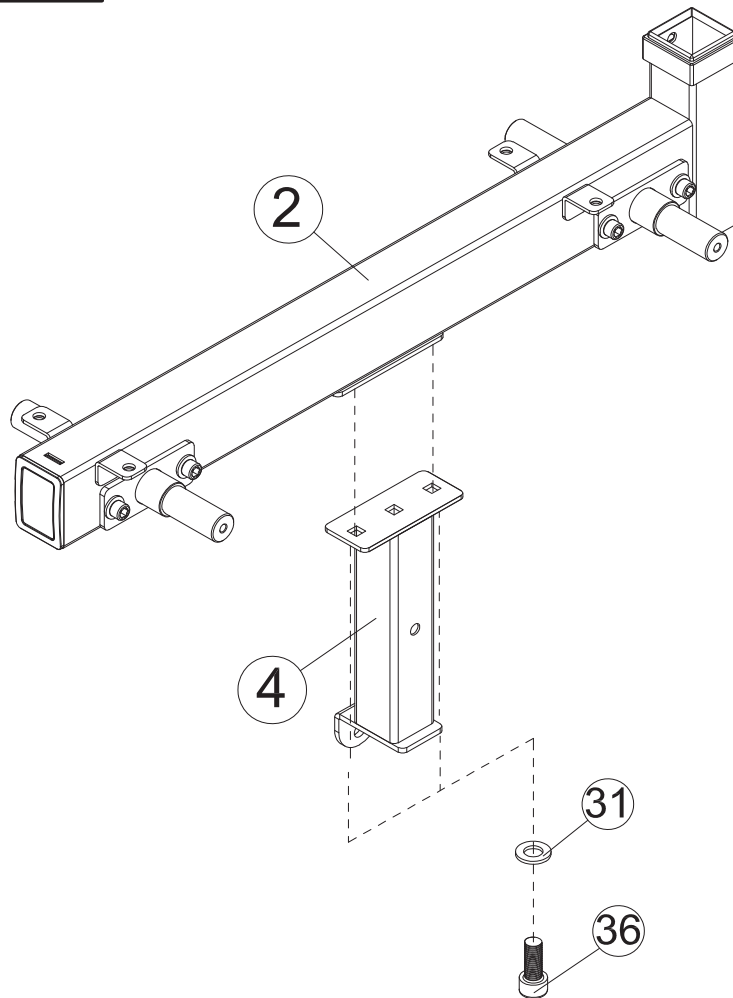
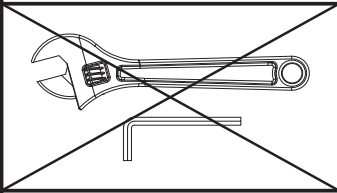


×2 M10×25mm

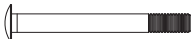
31

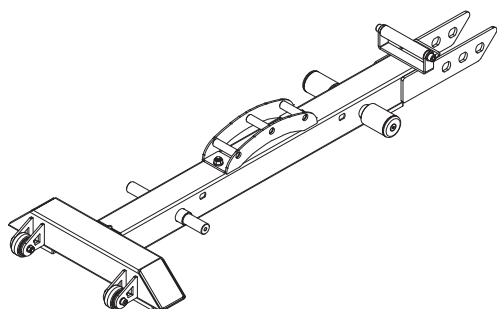
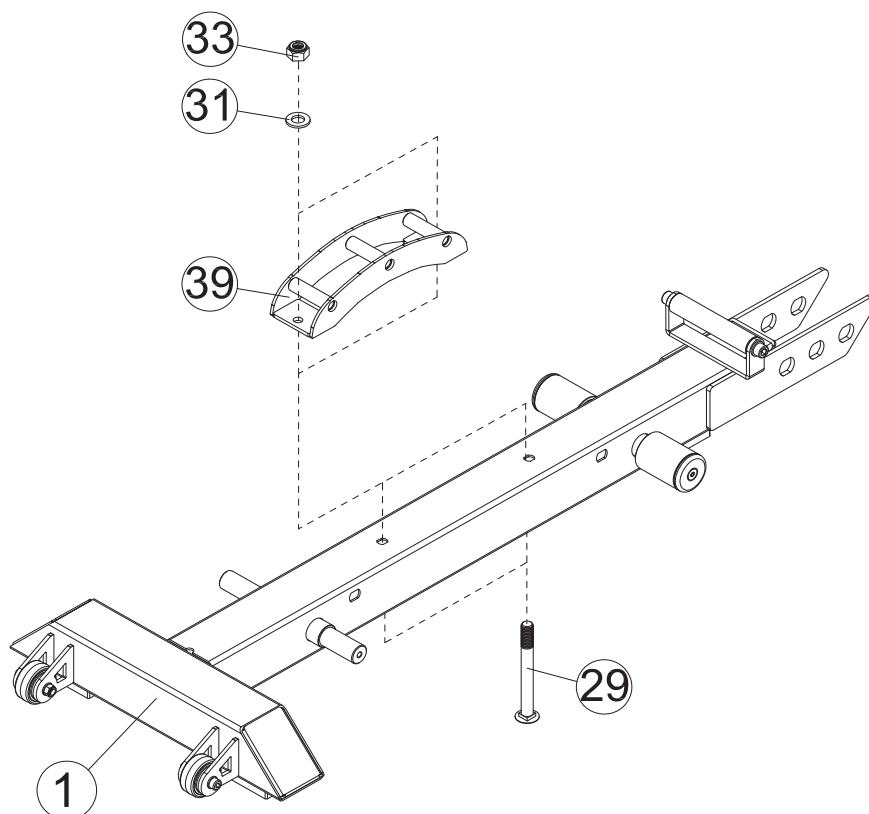
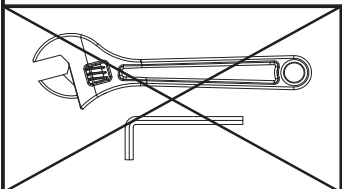


×2 Ø10



## FASE 3 - (LMPBASX-8)

- (29)  ×2 M10×95mm
 (33)   ×2 M10
- (31)   ×2 Ø10

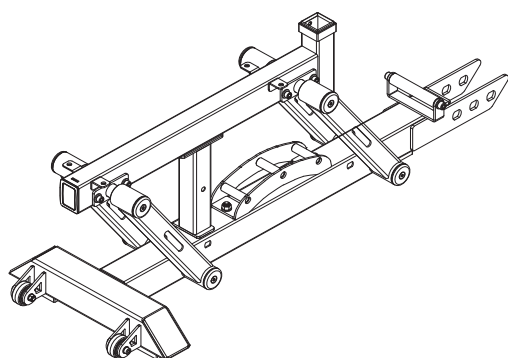
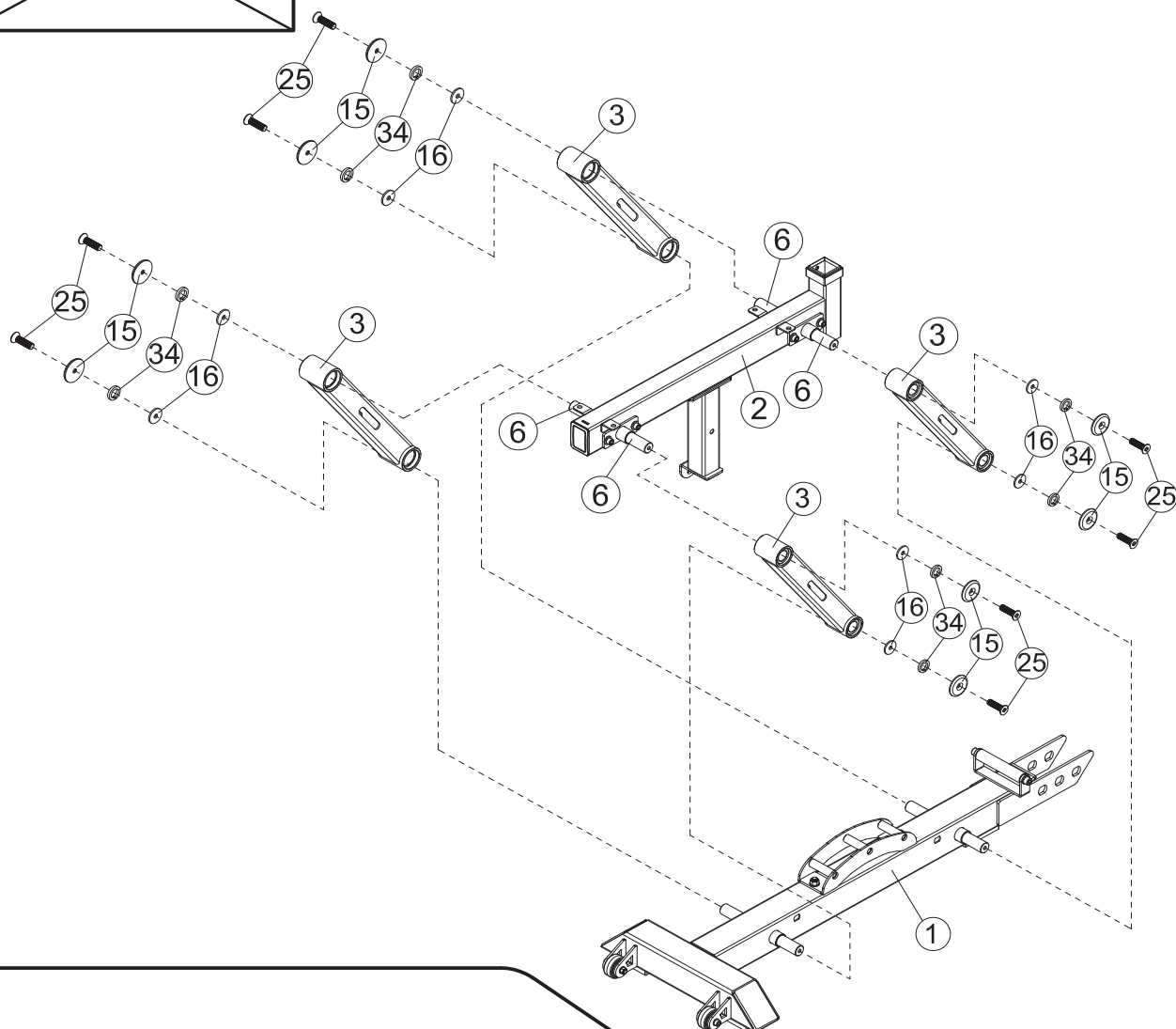
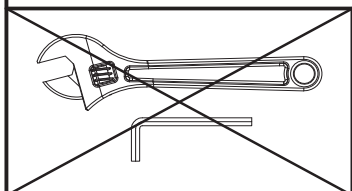


## FASE 4 - (LMPBASX-8)

①⑥ ○ ×8 Ø32×Ø9

②⑤ ▬ ×8 M8×30mm

③④ ○ ×8 Ø8

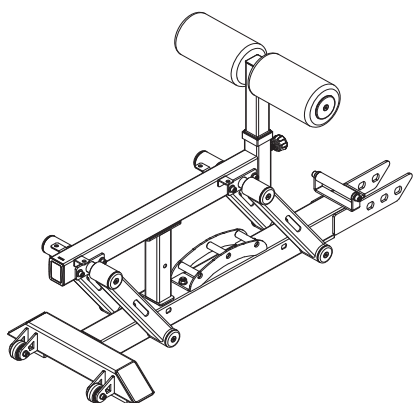
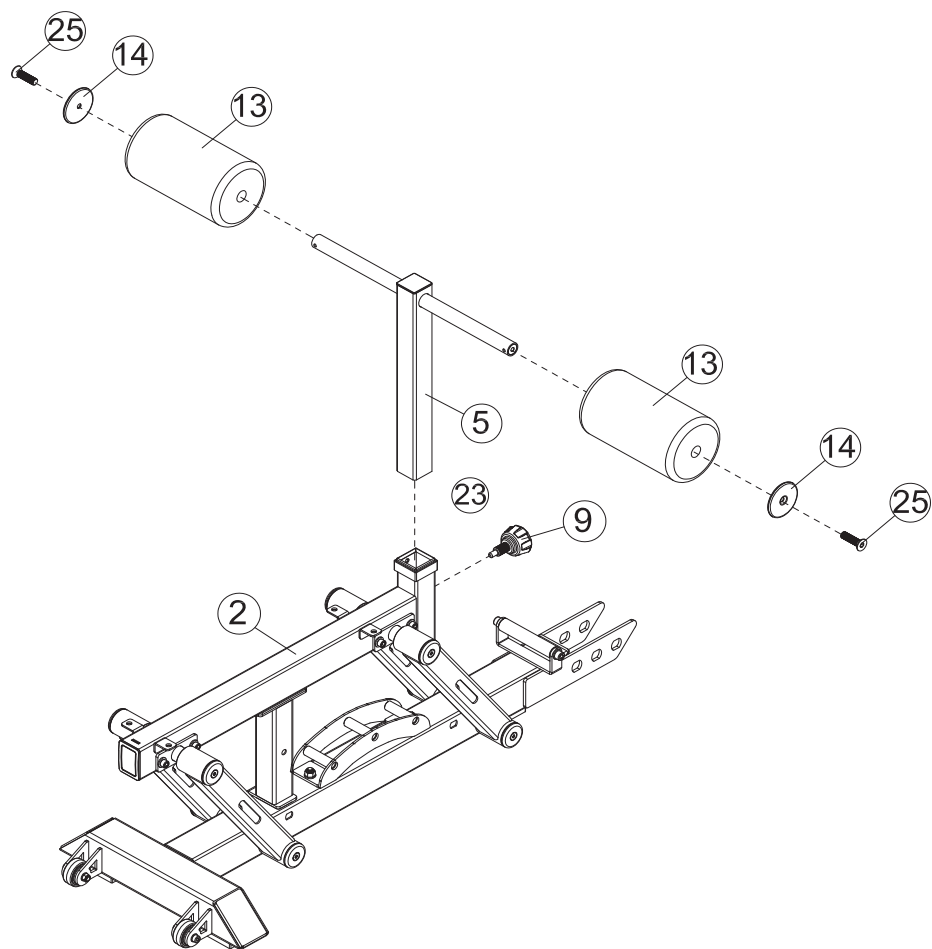
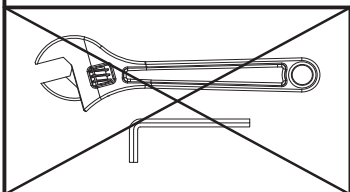


## FASE 5 - (LMPBASX-8)

25



×2 M8×30mm



## FASE 6 - (LMPBASX-8)

26

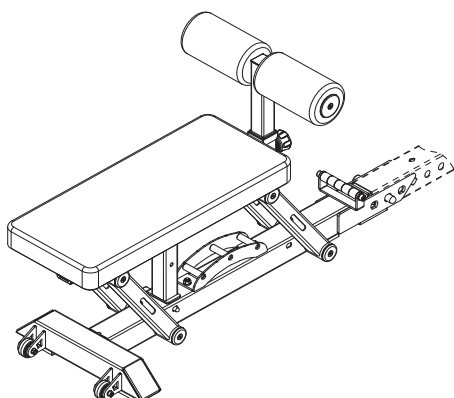
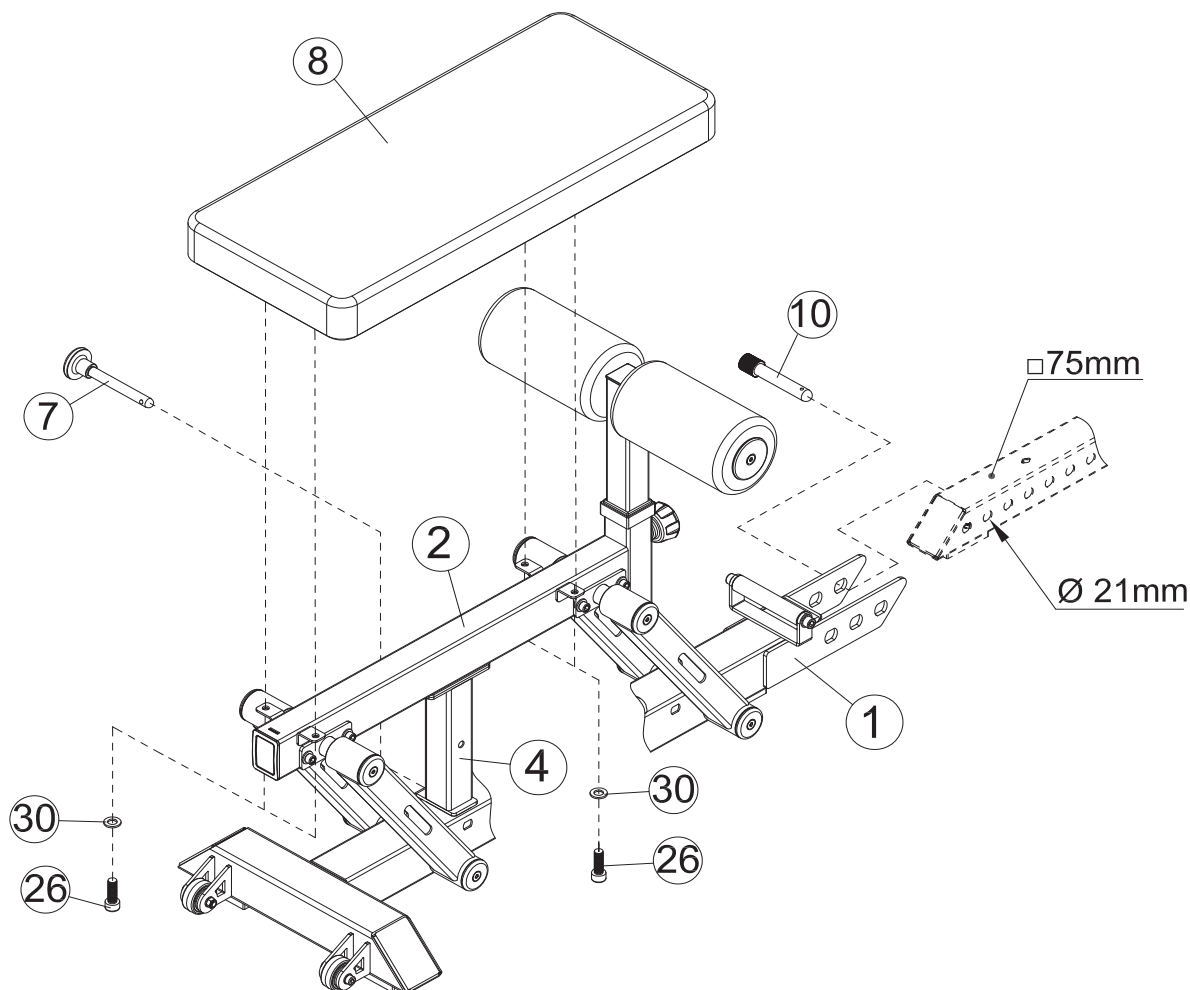
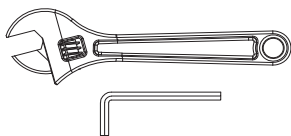


x4 M8x25mm

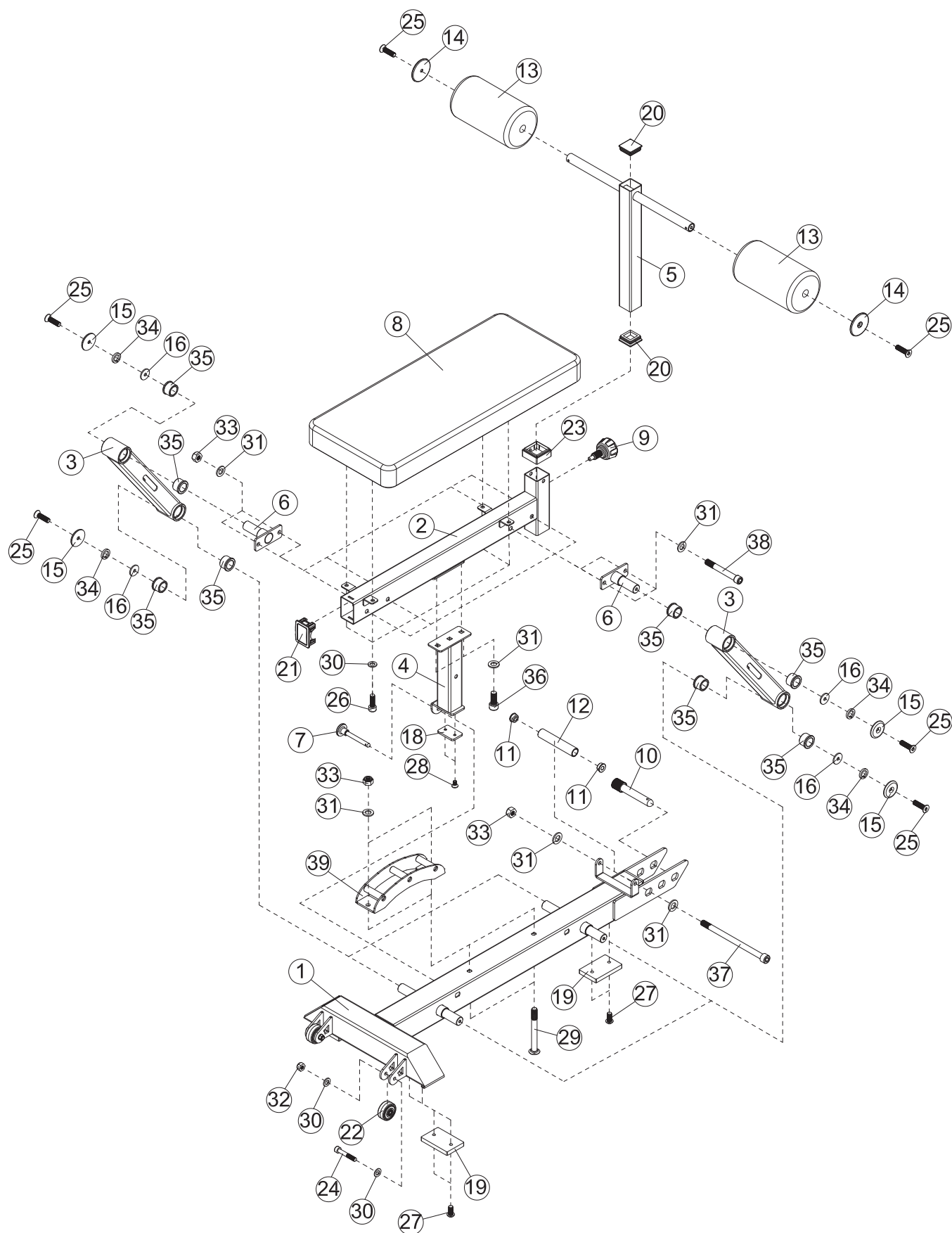
30



x4 Ø8



## ESPLOSO PARTI - (LMPBASX-8)

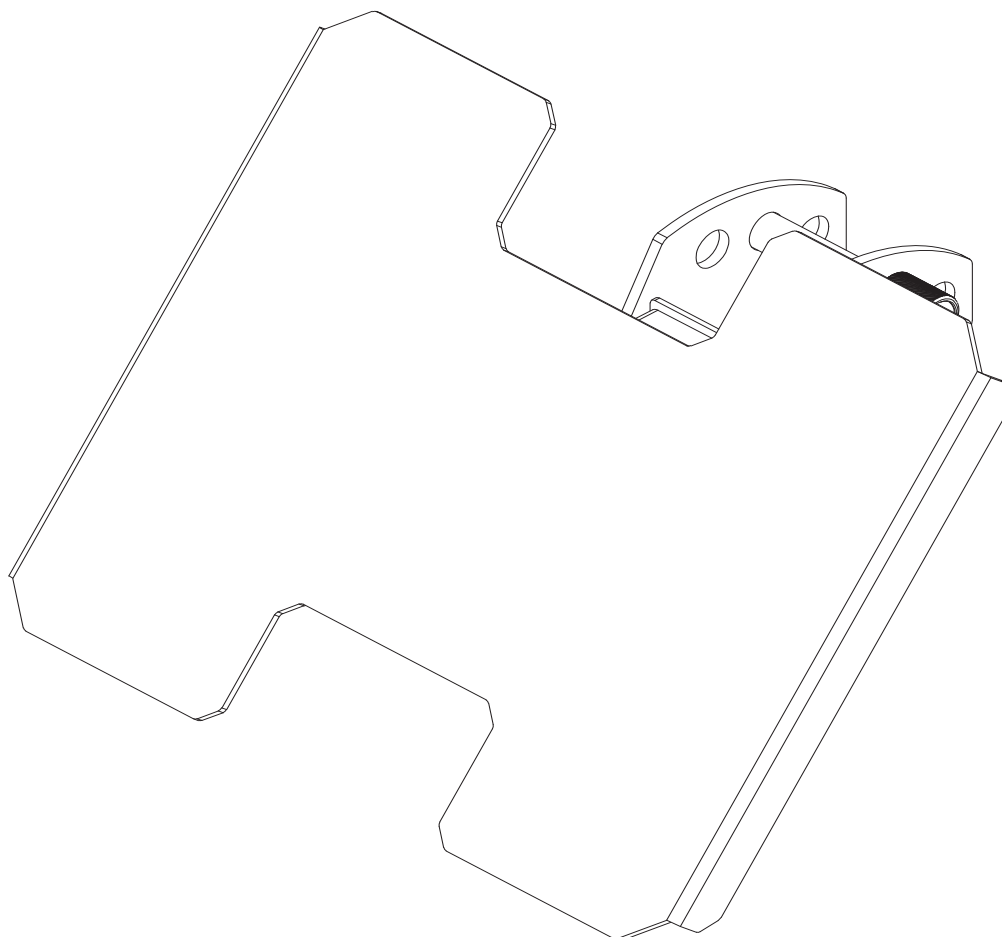


## LISTA PARTI - (LMPBASX-8)

| Pos. | Descrizione                                 | Q.tà |
|------|---------------------------------------------|------|
| 1    | Telaio base di appoggio                     | 1    |
| 2    | Telaio di fissaggio seduta                  | 1    |
| 3    | Asta di supporto seduta                     | 4    |
| 4    | Tubolare di regolazione altezza seduta      | 1    |
| 5    | Tubolare scorrevole pressa gambe            | 1    |
| 6    | Perno di vincolo aste di supporto seduta    | 4    |
| 7    | Perno di bloccaggio regolazione seduta      | 1    |
| 8    | Seduta                                      | 1    |
| 9    | Perno a molla bloccaggio pressa gambe       | 1    |
| 10   | Spina di bloccaggio accessorio              | 1    |
| 11   | Boccola Ø25×Ø21.8×Ø10.5×12 mm               | 2    |
| 12   | Albero di fissaggio accessorio              | 1    |
| 13   | Rullo in foam Ø125×Ø22×215 mm               | 2    |
| 14   | Disco di bloccaggio rullo in foam Ø68×5.7mm | 2    |
| 15   | Disco in alluminio Ø50×Ø9×6 mm              | 8    |
| 16   | Rondella interna Ø32×Ø9×3 mm                | 8    |
| 18   | Aggancio per base di regolazione seduta     | 1    |
| 19   | Lastra di appoggio in gomma                 | 3    |
| 20   | Tappo quadrato 45 mm                        | 2    |
| 21   | Tappo rettangolare 50x70 mm                 | 1    |
| 22   | Ruota Ø50×28 mm                             | 2    |
| 23   | Manicotto di scorrimento pressa gambe       | 1    |

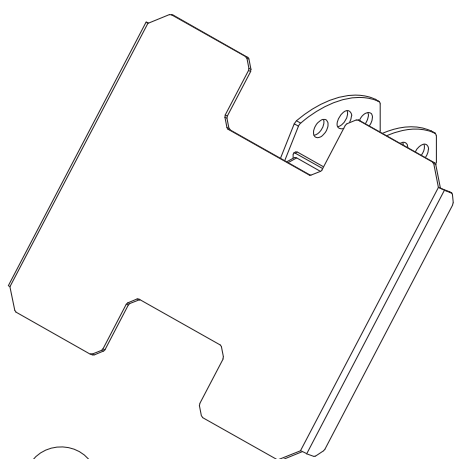
| Pos. | Descrizione                                   | Q.tà |
|------|-----------------------------------------------|------|
| 24   | Vite a brugola M8x50 mm                       | 2    |
| 25   | Vite a brugola M8x30 mm                       | 10   |
| 26   | Vite a brugola M8x25 mm                       | 4    |
| 27   | Vite a esagono incassato M8x16 mm             | 6    |
| 28   | Vite a testa svasata M6x10 mm                 | 2    |
| 29   | Bullone con quadro sottotesta M10x95 mm       | 2    |
| 30   | Rondella piana Ø8 mm                          | 8    |
| 31   | Rondella piana Ø10 mm                         | 14   |
| 32   | Dado M8                                       | 2    |
| 33   | Dado M10                                      | 7    |
| 34   | Rondella spaccata Ø8 mm                       | 8    |
| 35   | Boccola Ø38×Ø34×Ø25×22 mm                     | 16   |
| 36   | Vite a brugola M10x25 mm                      | 2    |
| 37   | Vite a brugola M10x155 mm                     | 1    |
| 38   | Vite a brugola M10x75 mm                      | 4    |
| 39   | Base di regolazione altezza seduta su 3 punti | 1    |
| -    | Chiave esagonale #5 (a brugola)               | 1    |
| -    | Chiave esagonale #6 (a brugola)               | 1    |
| -    | Chiave esagonale #8 (a brugola)               | 1    |

## **PEDANA LOW ROW - (LP-FOOTPLATEASX-8)**

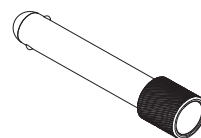


**OPTIONAL (Codice: LP-FOOTPLATEASX-8)**

## COMPONENTI DI MONTAGGIO - (LP-FOOTPLATEASX-8)

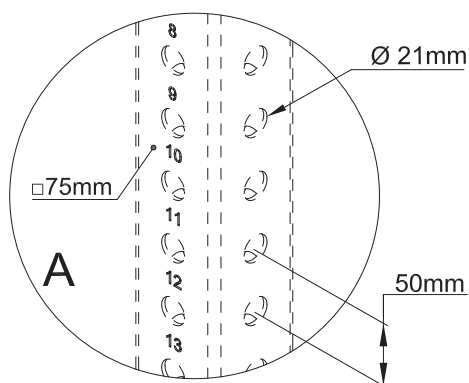


① ×1

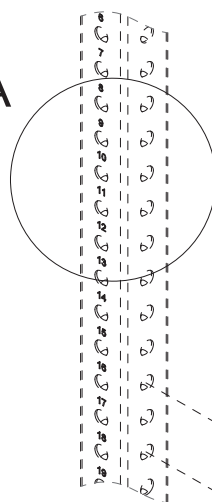


② ×2

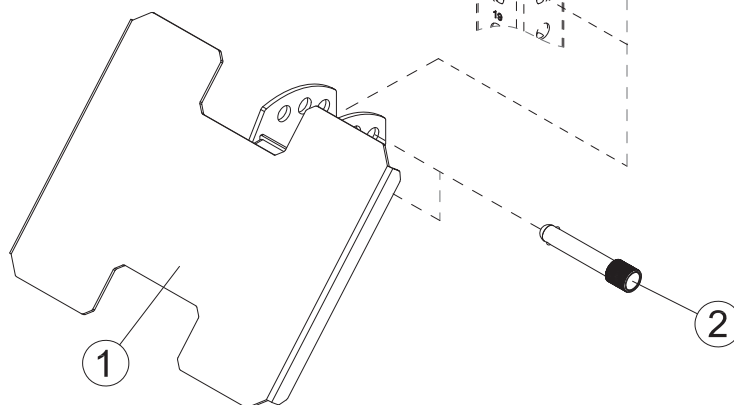
## MONTAGGIO - (LP-FOOTPLATEASX-8)



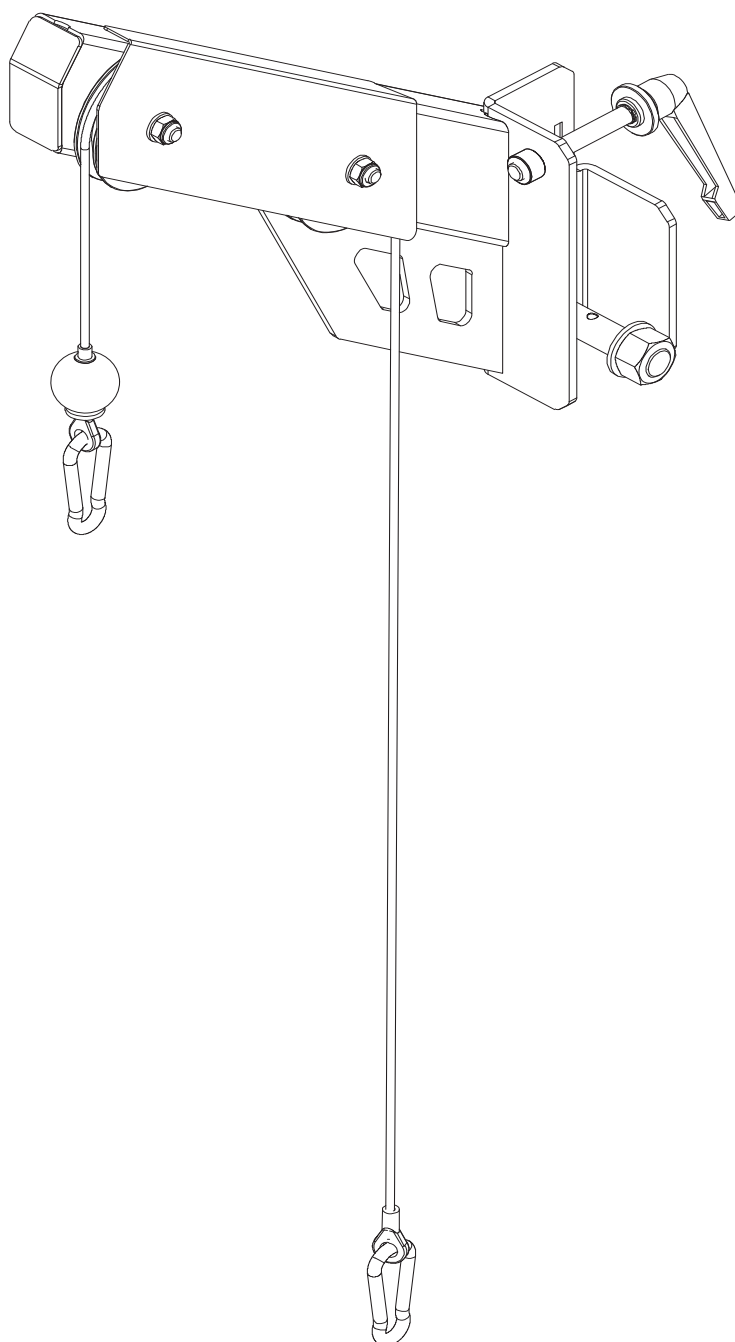
A



| Pos. | Descrizione             | Q.tà |
|------|-------------------------|------|
| 1    | Pedana                  | 1    |
| 2    | Perno bloccaggio pedana | 2    |

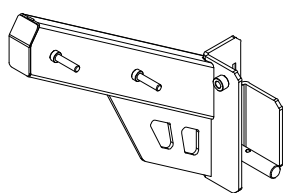


## **LAT PULL DOWN (LPDASX-8)**

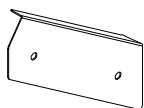


**OPTIONAL (Codice: LPDASX-8)**

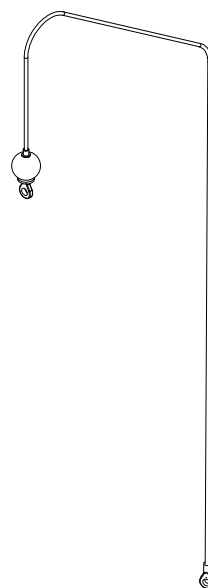
## COMPONENTI DI MONTAGGIO - (LPDASX-8)



① × 1



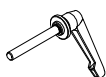
② × 1



③ × 1



④ × 2



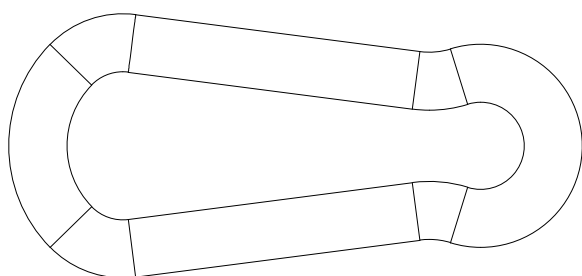
⑥ × 1



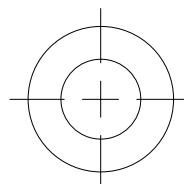
⑩ × 1



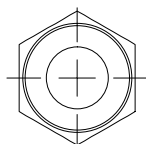
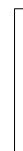
⑪ × 1



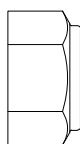
⑦ × 2



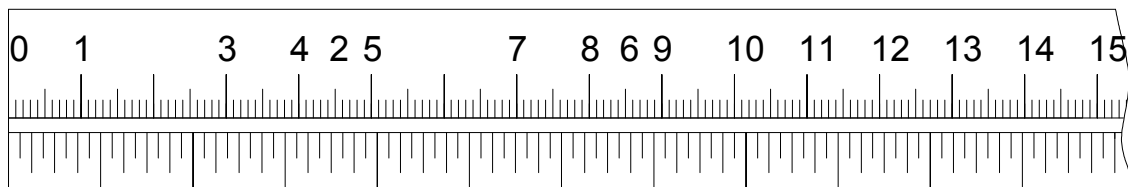
⑨ × 2



⑧ × 2

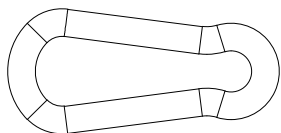


mm



## FASE 1 - (LPDASX-8)

7



×1 Ø8

9

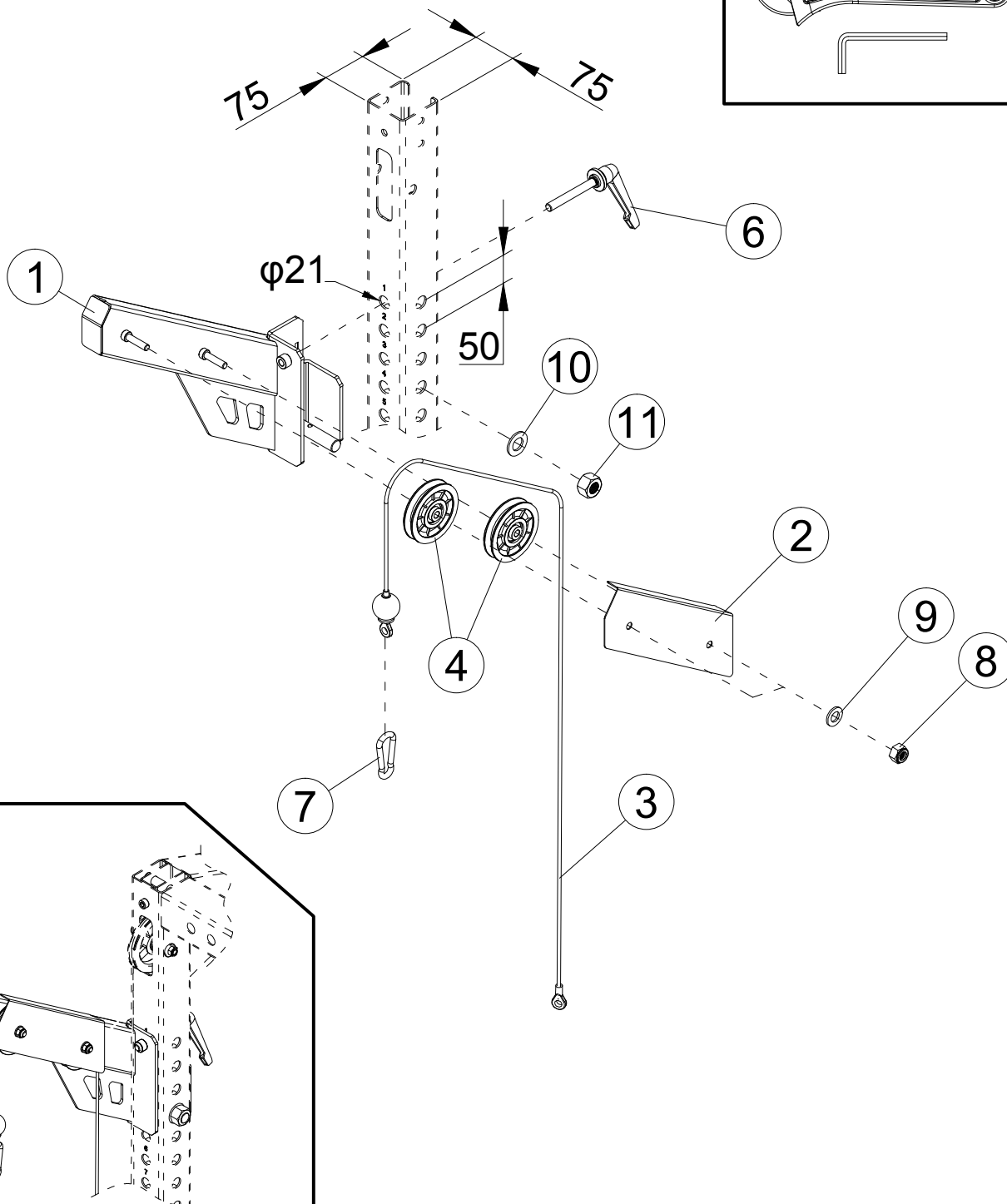
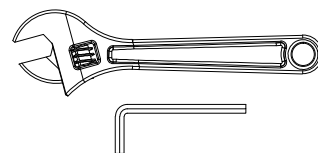


×2 Ø10

8

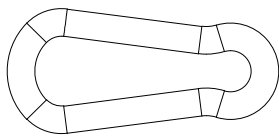


×2 M10

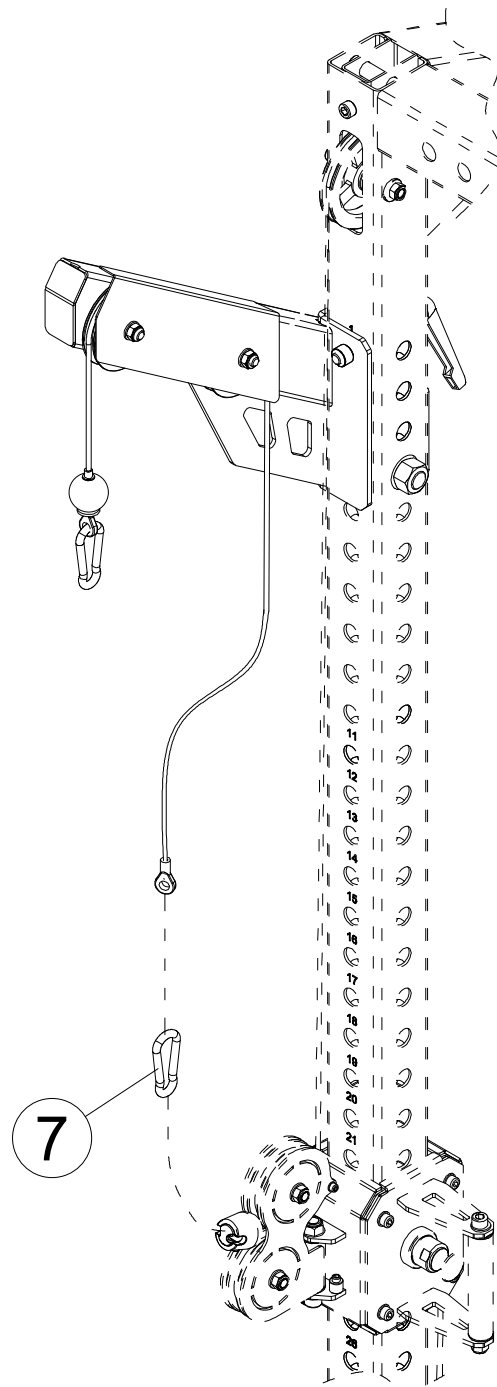
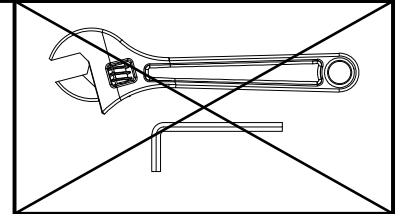


## FASE 2 - (LPDASX-8)

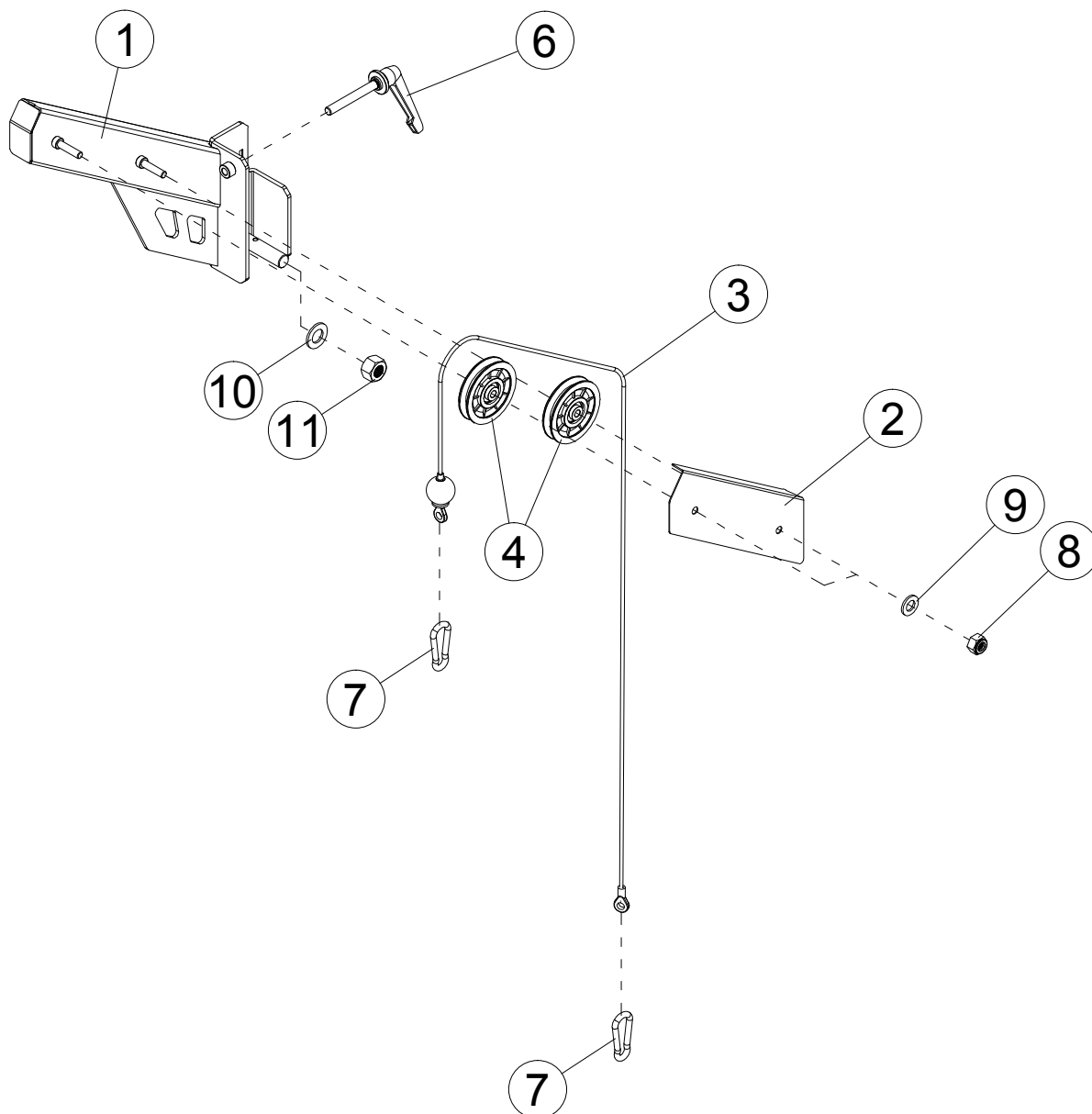
7



×1 Ø8



## ESPLOSO E LISTA PARTI - (LPDASX-8)



| Pos. | Descrizione                      | Q.tà |
|------|----------------------------------|------|
| 1    | Telaio di supporto Lat Pull Down | 1    |
| 2    | Piastra pulegge                  | 1    |
| 3    | Cavo di acciaio L=1300 mm        | 1    |
| 4    | Puleggia Ø95 mm                  | 2    |
| 6    | Maniglia di fissaggio            | 1    |
| 7    | Moschettone Ø8 mm                | 2    |
| 8    | Dado M10                         | 2    |
| 9    | Rondella Ø10 mm                  | 2    |
| 10   | Rondella Ø20 mm                  | 1    |
| 11   | Dado M20                         | 1    |

Gli attrezzi adatti per l'allenamento isotonico sono studiati per offrire una postura confortevole per il tipo di esercizio che viene svolto. Una corretta postura deve essere rispettata al fine da evitare successivi dolori muscolari e alle articolazioni.

***Per conoscere le modalità di impiego delle panche o degli attrezzi che prevedono l'utilizzo di bilancieri, manubri e altri accessori, per lo svolgimento dell'esercizio occorre seguire il programma e le istruzioni ripartite dall'istruttore del centro fitness oppure dal proprio personal trainer nel caso di utilizzo privato.***

Lo sviluppo della forza e della massa muscolare si ottiene solo sui muscoli specificatamente allenati. Per i modi d'impiego riferirsi alle informazioni contenute nel manuale e consultarsi con il proprio istruttore o "Personal Trainer" per la formulazione di una scheda di allenamento adatta alla propria condizione fisica. La costanza è un elemento molto importante nell'allenamento isotonico, gli allenamenti devono essere svolti minimo 3 volte alla settimana per non perdere i vantaggi conseguenti al potenziamento delle masse muscolari.

***Prima di cominciare ad utilizzare il prodotto è consigliato consultare il proprio medico per una verifica delle condizioni fisiche e per valutare con lui particolari precauzioni conseguenti alla pratica di questa attività fisica.***

Per tutti coloro che sono poco allenati si deve cominciare ad utilizzare il prodotto poco per volta, con sessioni di allenamento di breve durata ai primi approcci, e aumentare i tempi di allenamento giornaliero gradualmente, cercando di rimanere costanti. All'inizio è meglio non strafare, partire dal proprio livello di preparazione è sempre la scelta migliore, il rischio è quello di farsi male o, nella migliore delle ipotesi, trovarsi il giorno dopo, per via del dolore, a non poter fare movimenti naturali.

#### **Come organizzare i propri allenamenti**

*Riscaldamento:* prima di cominciare un esercizio occorre sciogliere i muscoli e portare il corpo in temperatura, attivando nel contempo la circolazione sanguigna e la respirazione.

*Esercizio:* la durata dell'esercizio dipende dal numero di ripetizioni, quindi dallo stato di forma fisica. Quando si comincia, in genere le sessioni prevedono diverse ripetizioni a bassa intensità e basso carico; l'attenzione mira prevalentemente ad un movimento lento e controllato, per poter apprendere perfettamente la tecnica esecutiva, evitando eventuali traumi muscolari.

*Defaticamento:* una volta conclusa la sessione di allenamento, praticare per alcuni minuti degli esercizi di stretching e di rilassamento muscolare.

#### **Le 10 regole per un efficace allenamento muscolare**

1. Non utilizzare l'attrezzo quando non si è in perfetta forma fisica e si avvertono dolori muscolari.
2. Non aumentare carichi e ripetizioni senza aver assimilato in maniera corretta la tecnica di esecuzione di ciascun esercizio.
3. Non allenare lo stesso muscolo ogni giorno, attendete almeno 36÷48 ore.
4. Riscaldare il muscolo interessato prima di partire con il programma di allenamento e mantenere la muscolatura riscaldata durante il corso dell'allenamento.
5. Non inarcare la schiena durante l'esercizio, mantenerla retta e ben sostenuta dalla muscolatura addominale.
6. Non trattenere mai il respiro. Espirate verso la fine del sollevamento, inspirate prima di iniziarlo.
7. Non distrarsi parlando o guardando la televisione, oppure leggendo un libro, ma rimanere concentrati sul controllo dei muscoli e sull'esecuzione dell'esercizio.
8. Mantenete sempre la muscolatura tesa e controllare sempre la velocità di ritorno.
9. Allenarsi senza strafare, senza eccedere il proprio stato di forma fisica.
10. Alternare l'allenamento muscolare ad un allenamento di tipo aerobico e cercare in una dieta equilibrata il miglior compendio per ottenere un fisico perfetto.



• **NON** utilizzare sostanze infiammabili o nocive per la pulizia. Non usare solventi per pulire le parti di plastica ma soltanto prodotti a base di sapone neutro e panni morbidi inumiditi.

• **NON** lavare con getti d'acqua e lubrificare periodicamente le parti mobili con spray al silicone.

• **NON** lubrificare mai con olio, o grasso parti del prodotto.

E' importante osservare una pulizia regolare poichè il sudore che si deposita sulle parti dell'attrezzo a lungo andare causa un precoce invecchiamento dei materiali.

**Ogni settimana:**

- Pulire con cura le parti verniciate del telaio con un panno umido e sapone neutro.

**Ogni mese:**

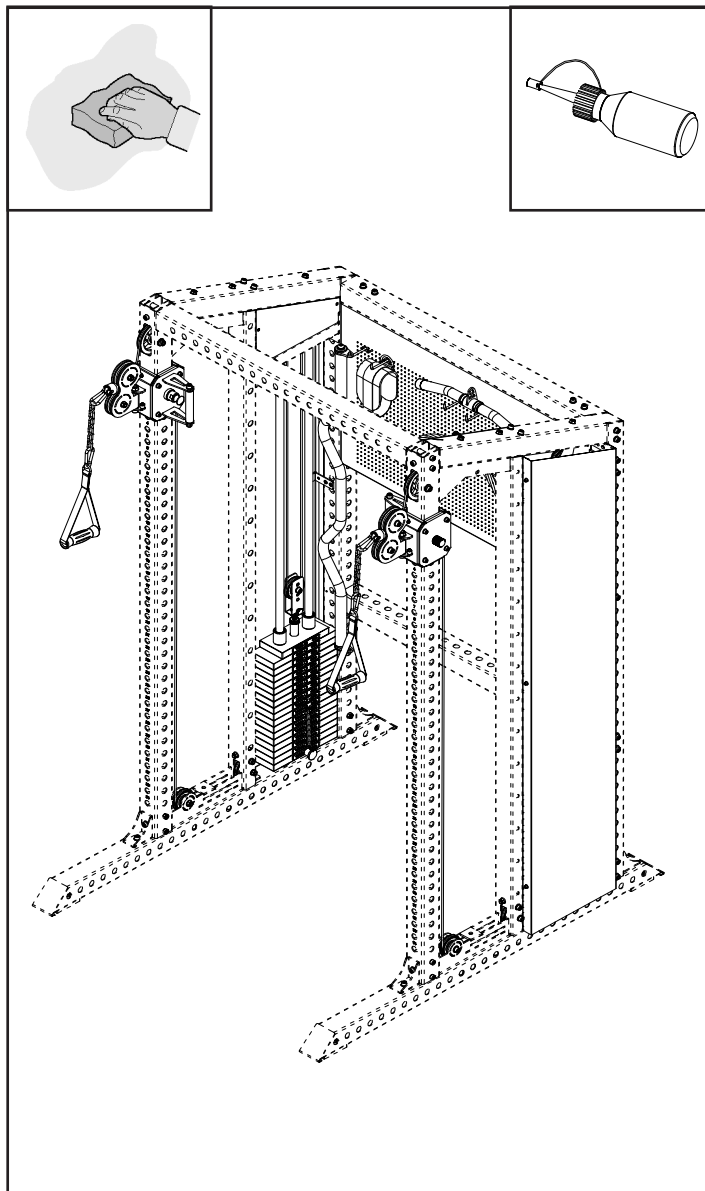
- Controllare il serraggio di dadi e bulloni.
- Lubrificare le guide di scorrimento distribuendo olio al silicone su un panno morbido, quindi passandolo sulle guide.

**In occasione di controlli periodici:**

- Sostituire immediatamente qualsiasi pezzo deteriorato.
- Controllare il tensionamento dei cavi di acciaio intervenendo sui bulloni di tensionamento e spostando la posizione delle pulegge negli attacchi regolabili.

**In caso di inutilizzo prolungato:**

- Riporre il prodotto in un luogo al riparo da polvere e umidità.



**5.0****MESSA FUORI SERVIZIO - SMALTIMENTO**

Questo prodotto NON deve essere smaltito come rifiuto urbano, ma deve essere smaltito separatamente (negli stati dell'Unione Europea), conferendolo negli appositi centri di raccolta preposti per lo smaltimento e il riciclaggio di tali prodotti.

Garlando S.p.A. invita i consumatori al di fuori dell'Unione Europea a seguire le regole locali vigenti per lo smaltimento e il riciclaggio, utilizzando, quando possibile, la raccolta differenziata delle apparecchiature elettriche ed elettroniche, nonché dei numerosi componenti (quali ferro, rame, plastiche, ecc...) che possono essere recuperati e riutilizzati.

**6.0****CATALOGO RICAMBI - ORDINE PARTI DI RICAMBIO**

Per ordinare parti di ricambio riferirsi ai disegni e alla lista ricambi che si trovano alla pagina seguente.

L'ordine delle parti di ricambio deve riportare le seguenti indicazioni:

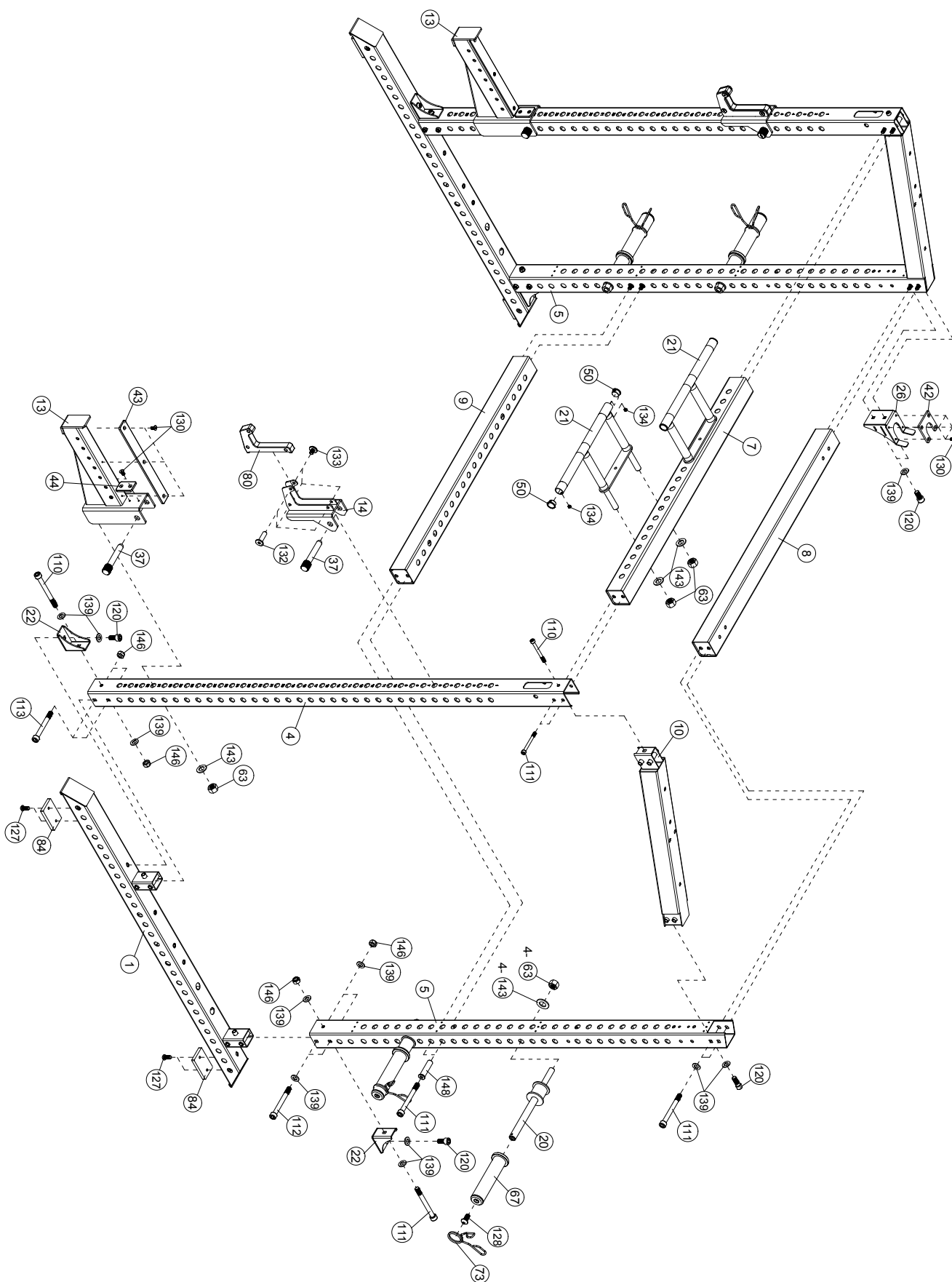
1. Marca e modello del prodotto - vedi targhetta prodotto
2. Nome del particolare da sostituire - vedi lista ricambi
3. Numero di riferimento del particolare - vedi disegno esploso
4. Quantità richiesta.
5. Recapito e informazioni per la spedizione.

La richiesta delle parti di ricambio deve essere effettuata tramite una richiesta scritta, via fax oppure e-mail ai riferimenti di seguito riportati:

fax +39 0143/318594  
e-mail: assistenza@garlando.it

*Il presente catalogo può presentare talune piccole differenze dal prodotto posseduto; possono mancare eventuali aggiornamenti che il costruttore ha applicato nel contempo. In caso di difficoltà nella comprensione di disegni e descrizioni contattare il Centro Assistenza Tecnica al numero : +39 0143/318500*

## ESPLOSO RICAMBI MODULO POWER RACK - (M75L-PR)



**6.2**

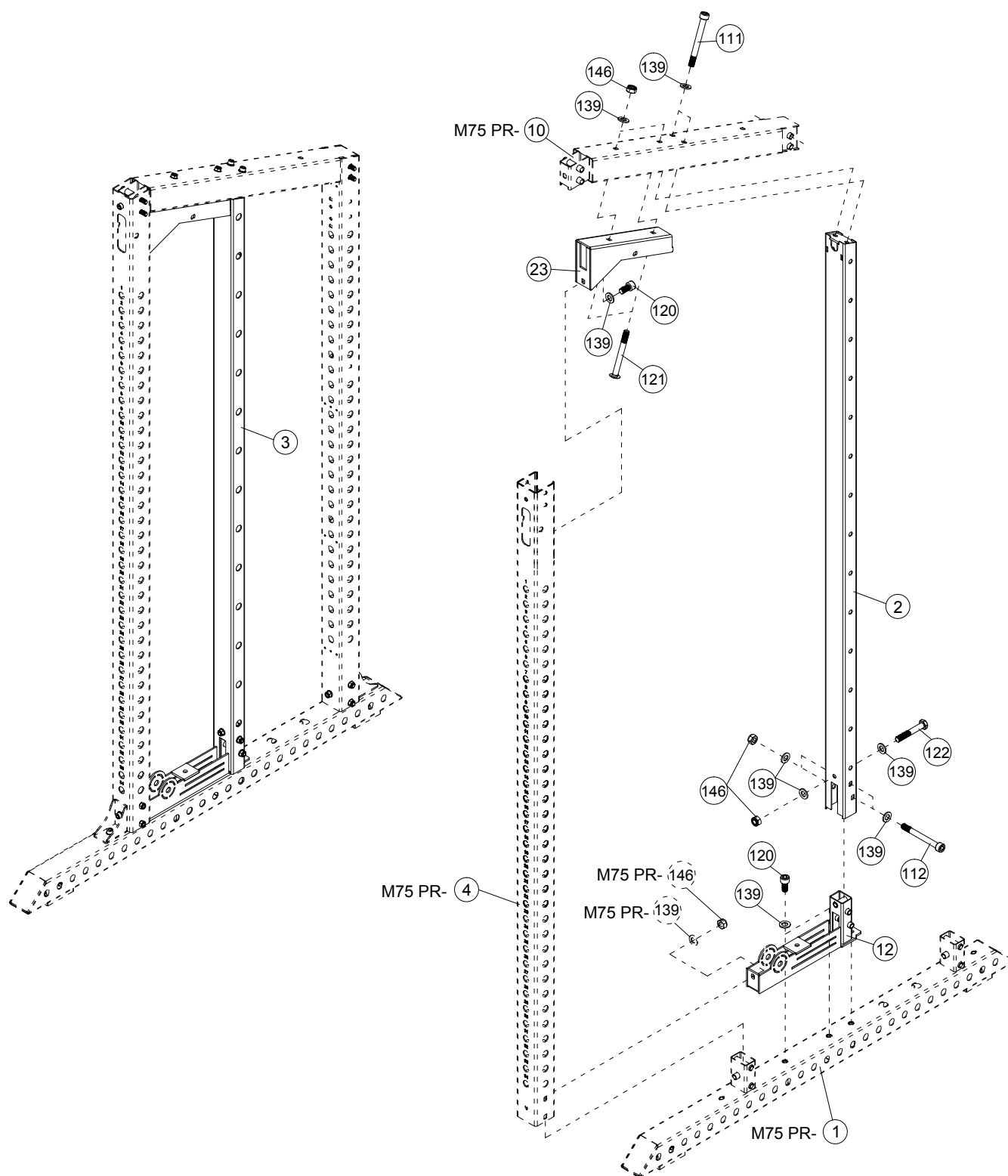
**LISTA DELLE PARTI MODULO POWER RACK - (M75L-PR)**

| Pos. | Descrizione                                | Q.tà |
|------|--------------------------------------------|------|
| 1    | Barra di appoggio SX                       | 2    |
| 4    | Barra di appoggio DX                       | 2    |
| 5    | Montante anteriore index carrello maniglie | 2    |
| 7    | Montante centrale SX                       | 1    |
| 8    | Montante centrale DX                       | 1    |
| 9    | Montante posteriore SX                     | 1    |
| 10   | Montante posteriore DX                     | 2    |
| 13   | Staffa porta pulegge superiore SX          | 2    |
| 14   | Staffa porta pulegge superiore DX          | 2    |
| 20   | Staffa fissa                               | 4    |
| 21   | Tubolare di collegamento inferiore         | 2    |
| 22   | Montante posteriore                        | 4    |
| 26   | Tubolare di collegamento superiore         | 1    |
| 37   | Perno di bloccaggio accessori sul montante | 4    |
| 42   | Appoggio piastra in composito 85×84×5 mm   | 1    |
| 43   | Appoggio piastra in composito 390×45×5 mm  | 2    |
| 44   | Appoggio piastra in composito 70×45×5 mm   | 2    |
| 50   | Tappo tondo Ø35×Ø30×15 mm                  | 4    |
| 63   | Dado M20                                   | 10   |
| 67   | Adattatore perno portadischi olimpionico   | 4    |
| 73   | Collare ferma pesi Ø47 mm                  | 4    |
| 80   | Gancio di sicurezza                        | 2    |

| Pos. | Descrizione                               | Q.tà |
|------|-------------------------------------------|------|
| 84   | Piastra di appoggio in gomma 65×100×12 mm | 4    |
| 110  | Vite a brugola M10×100 mm                 | 4    |
| 111  | Vite a brugola M10×95 mm                  | 14   |
| 112  | Vite a brugola M10×90 mm                  | 4    |
| 113  | Vite a brugola M10×85 mm                  | 4    |
| 120  | Vite a brugola M10×20 mm                  | 7    |
| 127  | Vite a testa esagonale M8×16 mm           | 8    |
| 128  | Vite a testa esagonale M10×20 mm          | 4    |
| 130  | Vite a brugola M6×10 mm                   | 14   |
| 132  | Vite a testa esagonale Ø20×Ø10×M8×32      | 6    |
| 133  | Vite a testa esagonale Ø20×M8×12          | 6    |
| 134  | Grano M6×6 mm                             | 4    |
| 139  | Rondella piana Ø10 mm                     | 27   |
| 143  | Rondella piana Ø38×Ø21×3 mm               | 10   |
| 146  | Dado M10                                  | 12   |
| 148  | Boccola Ø25×Ø20×Ø10.2×77.5 mm             | 4    |
| -    | Chiave esagonale #3 (a brugola)           | 1    |
| -    | Chiave esagonale #4 (a brugola)           | 1    |
| -    | Chiave esagonale #5 (a brugola)           | 1    |
| -    | Chiave esagonale #6 (a brugola)           | 1    |
| -    | Chiave esagonale #8 (a brugola)           | 1    |

**6.3**

**ESPLOSO RICAMBI MODULO SMITH MACHINE A - (M75-A)**



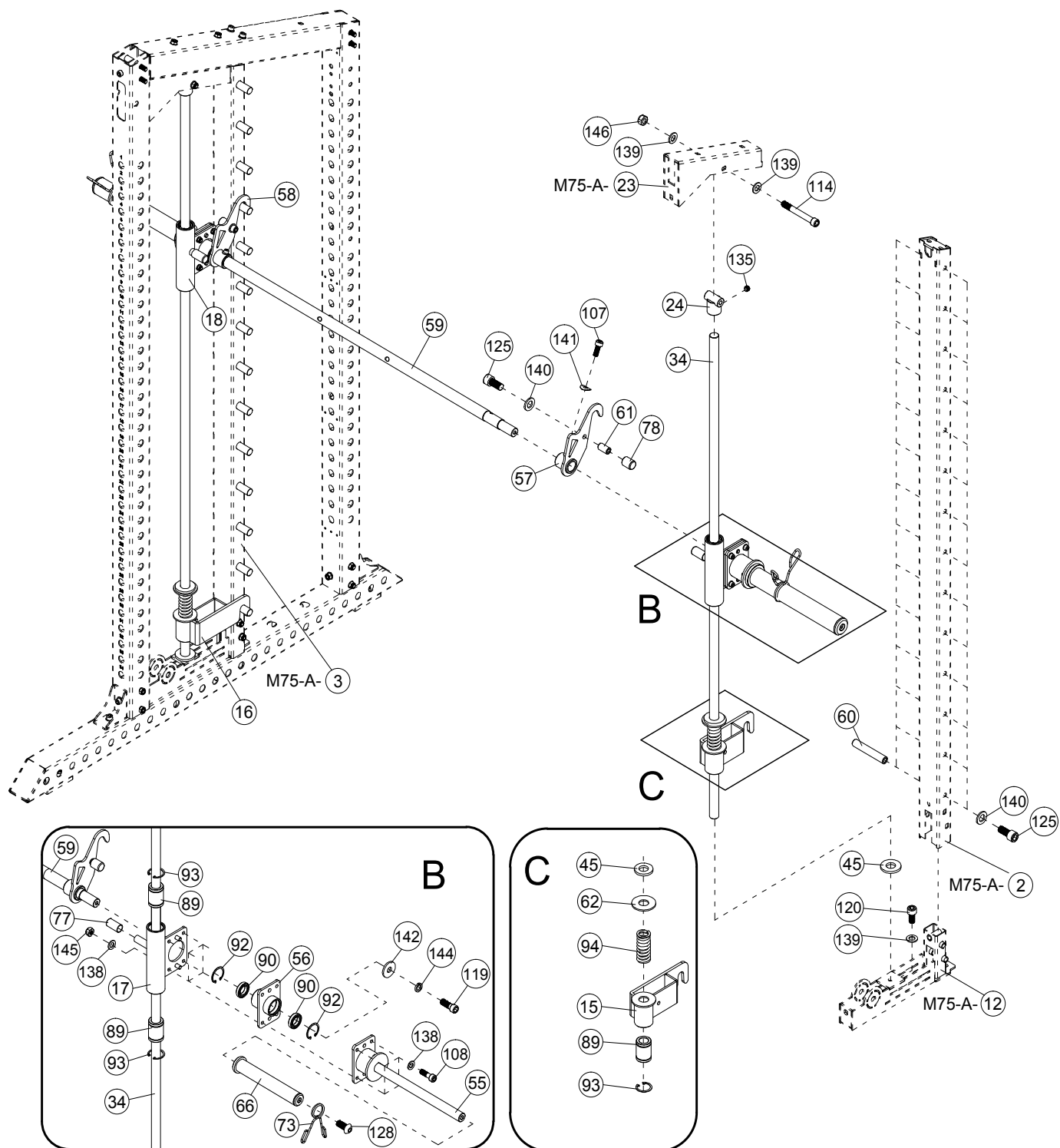
**6.4**

**LISTA DELLE PARTI MODULO SMITH MACHINE A- (M75-A)**

| Pos. | Descrizione              | Q.tà |
|------|--------------------------|------|
| 2    | Colonna pulley SX        | 1    |
| 3    | Colonna pulley DX        | 1    |
| 12   | Telaio di sostegno guide | 2    |
| 23   | Tubolare di rinforzo     | 2    |
| 111  | Vite a brugola M10x95 mm | 4    |
| 112  | Vite a brugola M10x90 mm | 4    |

| Pos. | Descrizione                          | Q.tà |
|------|--------------------------------------|------|
| 120  | Vite a brugola M10x20 mm             | 8    |
| 121  | Vite con quadro sottotesta M10x90 mm | 4    |
| 122  | Vite M10x65 mm                       | 2    |
| 139  | Rondella piana Ø10 mm                | 28   |
| 146  | Dado M10                             | 10   |
| -    | Chiave esagonale #8 (a brugola)      | 1    |

# 6.5 ESPLOSO RICAMBI MODULO SMITH MACHINE B - (M75L-B)



**6.6**

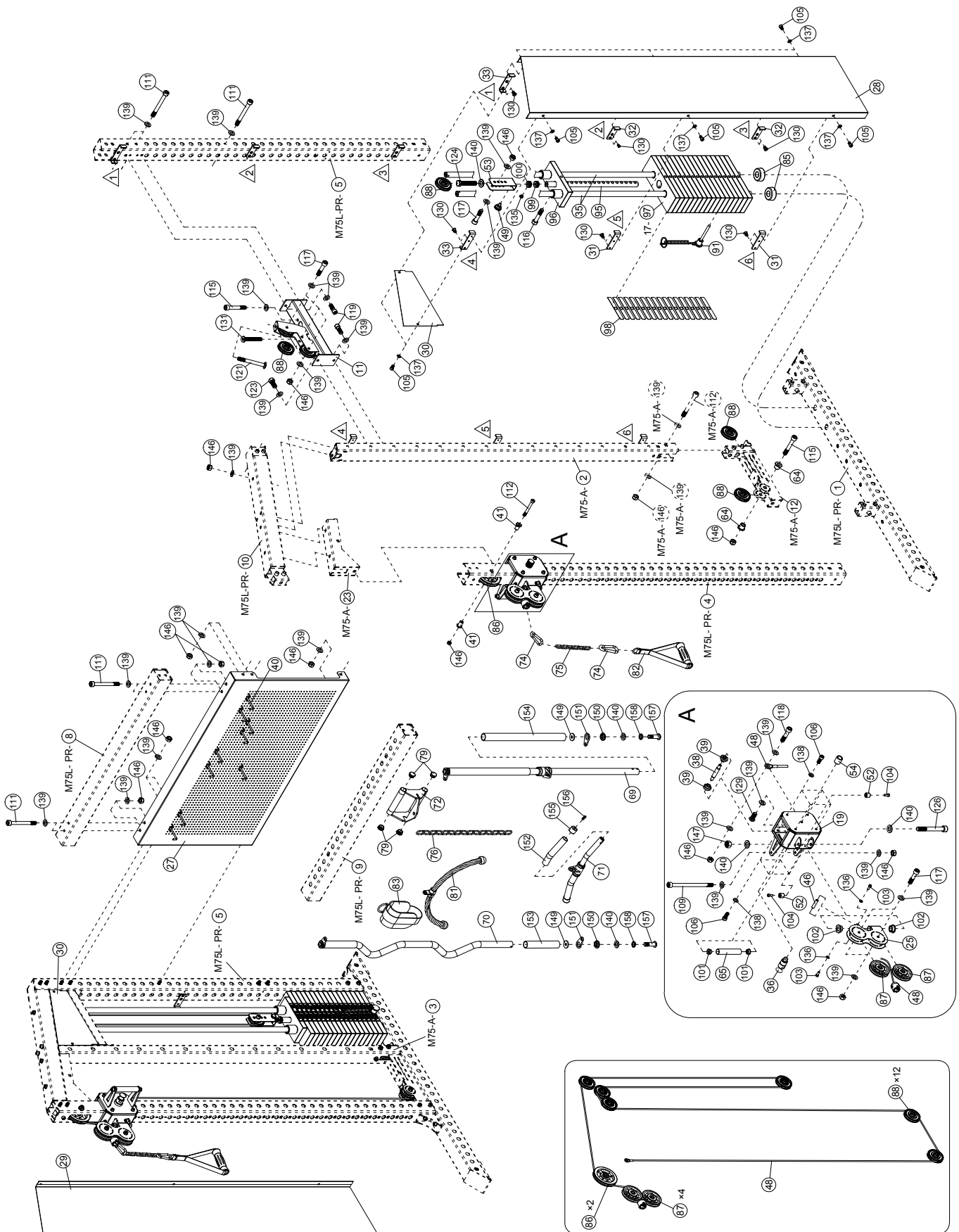
**LISTA DELLE PARTI MODULO SMITH MACHINE B - (M75L-B)**

| Pos. | Descrizione                                  | Q.tà |
|------|----------------------------------------------|------|
| 15   | Gancio di sicurezza SX                       | 1    |
| 16   | Gancio di sicurezza DX                       | 1    |
| 17   | Carrello scorrevole SX                       | 1    |
| 18   | Carrello scorrevole DX                       | 1    |
| 24   | Attacco superiore delle guide di scorrimento | 2    |
| 34   | Guida di scorrimento Ø25×1848×M10            | 2    |
| 45   | Anello plastico di ritenuta Ø50×Ø26×6 mm     | 4    |
| 55   | Perno portadischi Ø25 mm                     | 2    |
| 56   | Supporto porta cuscinetti                    | 2    |
| 57   | Gancio ferma bilanciere SX                   | 1    |
| 58   | Gancio ferma bilanciere DX                   | 1    |
| 59   | Asta bilanciere Ø30×1215×M10×M8              | 1    |
| 60   | Perno ferma bilanciere Ø25×115 mm            | 28   |
| 61   | Supporto asse Ø18×32×M12                     | 2    |
| 62   | Anello Ø65×Ø27×4 mm                          | 2    |
| 66   | Adattatore perno porta dischi olimpionico    | 2    |
| 73   | Collare ferma pesi Ø47 mm                    | 2    |
| 77   | Tappo tondo Ø19×42 mm                        | 2    |
| 78   | Rivestimento in gomma Ø18×Ø25×30 mm          | 2    |
| 89   | Gabbia porta sfere a movimento lineare       | 6    |
| 90   | Cuscinetto radiale a sfere 61905             | 4    |
| 92   | Seeger Ø42 mm                                | 4    |
| 93   | Seeger Ø40 mm                                | 6    |
| 94   | Molla Ø43×Ø27×Ø8×80 mm                       | 2    |

| Pos. | Descrizione                        | Q.tà |
|------|------------------------------------|------|
| 107  | Vite a brugola M8x20 mm            | 2    |
| 108  | Vite a brugola M8x30 mm            | 8    |
| 114  | Vite a brugola M10x75 mm           | 2    |
| 119  | Vite a brugola M10x25 mm           | 2    |
| 120  | Vite a brugola M10x20 mm           | 2    |
| 125  | Vite a brugola M12x25 mm           | 30   |
| 128  | Vite a esagono incassato M10x20 mm | 2    |
| 135  | Grano M8x8 mm                      | 2    |
| 138  | Rondella piana Ø8 mm               | 16   |
| 139  | Rondella piana Ø10 mm              | 6    |
| 140  | Rondella piana Ø12 mm              | 30   |
| 141  | Rondella piana Ø20×R20×Ø9 mm       | 2    |
| 142  | Rondella piana Ø30×Ø10.5×2.5 mm    | 2    |
| 144  | Rondella piana Ø10 mm              | 2    |
| 145  | Dado M8                            | 8    |
| 146  | Dado M10                           | 2    |
| -    | Chiave esagonale #4 (a brugola)    | 1    |
| -    | Chiave esagonale #6 (a brugola)    | 1    |
| -    | Chiave esagonale #8 (a brugola)    | 1    |
| -    | Chiave esagonale #10 (a brugola)   | 1    |

**6.7**

**ESPLOSO RICAMBI MODULO DUAL PULLEY - (M75L-C)**



**6.8**

**LISTA DELLE PARTI MODULO DUAL PULLEY - (M75L-C)**

| Pos. | Descrizione                                      | Q.tà | Pos. | Descrizione                                     | Q.tà |
|------|--------------------------------------------------|------|------|-------------------------------------------------|------|
| 11   | Tubolare di collegamento ai montanti             | 2    | 111  | Vite a brugola M10x95 mm                        | 10   |
| 19   | Carrello scorrevole                              | 2    | 112  | Vite a brugola M10x90 mm                        | 2    |
| 25   | Porta pulegge doppio                             | 2    | 115  | Vite a brugola M10x65 mm                        | 4    |
| 27   | Pannello posteriore porta accessori              | 1    | 116  | Vite a brugola M10x55 mm                        | 2    |
| 28   | Pannello esterno SX                              | 1    | 117  | Vite a brugola M10x45 mm                        | 12   |
| 29   | Pannello esterno DX                              | 1    | 118  | Vite a brugola M10x35 mm                        | 2    |
| 30   | Pannello superiore (piccolo)                     | 2    | 119  | Vite a brugola M10x25 mm                        | 6    |
| 31   | Staffa fissaggio pannello a L 103x20x30x4        | 4    | 121  | Bullone con quadro sottotesta M10x90 mm         | 2    |
| 32   | Staffa fissaggio pannello a L 81x20x30x4         | 4    | 123  | Vite a esagono incassato M10x25 mm              | 2    |
| 33   | Staffa fissaggio pannello a U 107x20x20x30x4     | 4    | 124  | Vite a esagono incassato M12x60 mm              | 2    |
| 35   | Guida di scorrimento pacco pesi                  | 4    | 126  | Vite a brugola M12x90 mm                        | 2    |
| 36   | Perno di bloccaggio carrello                     | 2    | 129  | Vite a testa esagonale M10x25 mm                | 2    |
| 38   | Albero per ruota carrello                        | 8    | 130  | Vite a testa svasata M6x10 mm                   | 24   |
| 39   | Ruota di scorrimento carrello                    | 16   | 131  | Vite a testa esagonale M10x60 mm                | 2    |
| 40   | Gancio di supporto                               | 12   | 135  | Grano M8x8 mm                                   | 2    |
| 41   | Boccola Ø25xØ16xØ10.2x27 mm                      | 4    | 136  | Rondella Ø5 mm                                  | 4    |
| 46   | Colonna di sostegno Ø8x25xM5                     | 2    | 137  | Rondella Ø6 mm                                  | 16   |
| 48   | Cavo d'acciaio L=7150 mm                         | 2    | 138  | Rondella Ø8 mm                                  | 16   |
| 49   | Viti a testa zigrinata M6x10 mm                  | 2    | 139  | Rondella Ø10 mm                                 | 66   |
| 52   | Boccola Ø14xØ6x12 mm                             | 4    | 140  | Rondella Ø12 mm                                 | 10   |
| 53   | Porta puleggia singolo 135x50x3xM6               | 2    | 146  | Dado M10                                        | 32   |
| 54   | Testa di bullone in lega di alluminio M10        | 2    | 147  | Dado M12                                        | 2    |
| 64   | Boccola Ø22xØ10.2x15 mm                          | 4    | 149  | Rondella Ø38xØ13x4 mm                           | 4    |
| 65   | Impugnatura carrello                             | 2    | 150  | Boccola Ø38xØ13x12 mm                           | 4    |
| 69   | Accessorio: Barra bilanciante dritto             | 1    | 151  | Supporto con occhiello estremità bilanciante    | 4    |
| 70   | Accessorio: Barra bilanciante curvo              | 1    | 152  | Impugnatura barra trazioni Ø23x180              | 2    |
| 71   | Accessorio: Barra trazioni                       | 2    | 153  | Impugnatura asta curva bilanciante Ø30x3x200    | 2    |
| 72   | Accessorio: Maniglia a V                         | 1    | 154  | Impugnatura asta dritta bilanciante Ø30x3x500   | 2    |
| 74   | Moschettone                                      | 4    | 155  | Calotta in alluminio impugnatura barra trazioni | 2    |
| 75   | Catena a 6 anelli                                | 2    | 156  | Vite a brugola M6x15 mm                         | 2    |
| 76   | Catena a 15 anelli                               | 1    | 157  | Vite a testa esagonale M12x40 mm                | 4    |
| 79   | Tappo tondo Ø28 mm                               | 4    | 158  | Rondella Ø12 mm                                 | 4    |
| 81   | Accessorio: Corda doppia                         | 1    | -    | Chiave esagonale #4 (a brugola)                 | 1    |
| 82   | Accessorio: Maniglia di trazione                 | 2    | -    | Chiave esagonale #5 (a brugola)                 | 1    |
| 83   | Accessorio: Cavigliera                           | 1    | -    | Chiave esagonale #6 (a brugola)                 | 1    |
| 85   | Supporto ammortizzante pacco pesi                | 4    | -    | Chiave esagonale #8 (a brugola)                 | 1    |
| 86   | Puleggia Ø114 mm                                 | 2    | -    | Chiave esagonale #10 (a brugola)                | 1    |
| 87   | Puleggia Ø95 mm                                  | 4    |      |                                                 |      |
| 88   | Puleggia Ø75 mm                                  | 12   |      |                                                 |      |
| 91   | Perno di selezione pesi                          | 2    |      |                                                 |      |
| 95   | Asta di selezione pesi                           | 2    |      |                                                 |      |
| 96   | Piastra peso di testa                            | 2    |      |                                                 |      |
| 97   | Pacco pesi costituito da piastre multiple (5 kg) | 34   |      |                                                 |      |
| 98   | Tarche adesive piastre pacco pesi                | 2    |      |                                                 |      |
| 99   | Dado zigrinato Ø28x12xM12 mm                     | 2    |      |                                                 |      |
| 100  | Dado zigrinato Ø28xØ12.5x12 mm                   | 2    |      |                                                 |      |
| 101  | Boccola Ø25xØ21.8xØ10.5x12 mm                    | 4    |      |                                                 |      |
| 102  | Boccola Ø25xØ20xØ12.2x10 mm                      | 4    |      |                                                 |      |
| 103  | Vite a brugola M5x10 mm                          | 4    |      |                                                 |      |
| 104  | Vite a brugola M5x16 mm                          | 4    |      |                                                 |      |
| 105  | Vite a brugola M6x10 mm                          | 16   |      |                                                 |      |
| 106  | Vite a brugola M8x16 mm                          | 16   |      |                                                 |      |
| 109  | Vite a brugola M10x155 mm                        | 2    |      |                                                 |      |

**DURATA DELLA GARANZIA CONDIZIONI DELLA SUA VALIDITÀ E DECADENZE**

GARLANDO SPA garantisce l'idoneità del Prodotto all'uso per il quale esso è stato specificamente concepito e progettato, ossia all'uso sportivo.

Per garanzia si intende la sostituzione o riparazione gratuita delle parti componenti l'attrezzo riconosciute difettose all'origine per vizi di fabbricazione durante il periodo di tempo prescritto dalla legge o per un periodo di tempo più esteso se contrattualmente previsto.

La presente Garanzia è valida ed efficace con riferimento al Prodotto di GARLANDO SPA acquistato dall'Acquirente in Italia esclusivamente presso un rivenditore autorizzato e lascia impregiudicati i diritti riconosciuti all'Acquirente dalla Legge italiana e dalle disposizioni delle direttive europee.

L'Acquirente è tenuto a comprovare, mediante documento rilasciato dal rivenditore autorizzato (ad esempio: scontrino fiscale o fattura) la data in cui è stata effettuata la consegna del Prodotto, il nominativo del rivenditore autorizzato e gli estremi identificativi del Prodotto. Ai fini dell'operatività della Garanzia pertanto è necessario che la documentazione di cui sopra unitamente alla presente Garanzia sia debitamente conservata.

L'Acquirente è tenuto a verificare attentamente il prodotto al momento della consegna. Eventuali contestazioni dovranno essere comunicate per iscritto sul documento di trasporto con evidenza specifica di quanto riscontrato. In mancanza di questa comunicazione, il ritiro della merce equivarrà a tutti gli effetti di Legge, ad accettazione senza riserve del prodotto.

È obbligo dell'Acquirente comunicare ogni difetto di conformità entro 2 mesi dalla sua evidenza, pena decadenza di ogni garanzia.

Trascorsi 6 mesi dall'installazione, per tutti gli interventi tecnici effettuati su prodotti, anche in garanzia, saranno dovuti i costi del "Diritto di chiamata". I costi di manodopera e trasferta verranno invece addebitati negli interventi in garanzia, a decorrere dal secondo anno di vita del prodotto. GARLANDO SPA fornirà all'Acquirente un preventivo per tali costi e comunque adeguata assistenza telefonica o web.

In caso di mancato utilizzo causa difettosità del prodotto, l'Acquirente non avrà diritto alla risoluzione del contratto, né al risarcimento dei danni subiti (lucro cessante e/o danno emergente). Avrà diritto unicamente all'intervento in garanzia.

Le parti di ricambio sostituite sul prodotto in garanzia non determineranno un prolungamento della durata della stessa e saranno a loro volta garantite per 12 mesi, se installate dal personale autorizzato da GARLANDO SPA. Le spese di trasporto, i costi di trasferta e di manodopera per la sostituzione di parti di ricambio in garanzia saranno a carico dell'Acquirente.

È onere dell'Acquirente istruire il personale sul corretto utilizzo delle attrezzature, tali informazioni dovranno essere trasferite di conseguenza a tutti gli utilizzatori.

**ESCLUSIONI DELLA GARANZIA**

La Garanzia è espressamente esclusa nei casi di:

- mancata osservanza delle istruzioni, indicazioni ed avvertenze finalizzate a consentire la corretta installazione/montaggio ed il regolare funzionamento del Prodotto;
- trascuratezza e/o negligenza nell'uso e nella manutenzione del Prodotto;
- uso improprio del Prodotto;
- manomissioni del Prodotto;
- uso del Prodotto per finalità diverse da quelle per le quali il Prodotto è stato specificatamente concepito/progettato;
- danni causati dal trasporto o dalla spedizione del Prodotto;
- danni causati da difetti della rete di distribuzione elettrica: sovracorrenti, sovratensioni, causate anche da scariche atmosferiche;
- riparazione eseguita da centri assistenza non autorizzati da GARLANDO SPA;
- riparazione del prodotto da parte dell'utilizzatore stesso, tranne il caso

in cui l'operazione di riparazione/sostituzione parti è autorizzata da GARLANDO SPA;

- difetti di conformità che, per qualsiasi motivo, non possono in alcun modo farsi risalire ad azioni od omissioni del produttore.

Le regole di corretta installazione/montaggio, uso e manutenzione del Prodotto sono contenute nel manuale d'istruzioni, allegato alla presente Garanzia, di cui costituisce parte integrante.

Si intende che l'usura conseguente al normale utilizzo del Prodotto e dei suoi componenti NON può in alcun modo configurare difetto di conformità e non può pertanto essere coperta dalla presente Garanzia.

- Con riferimento al Prodotto TAPIS ROULANT, si specifica che i fenomeni di usura per normale utilizzo riguardano in particolare i seguenti componenti: rulli, piano di corsa, nastro, grip, cinghia, guarnizioni, manopole, parti asportabili, accessori e materiali di consumo in genere.
- Con riferimento al Prodotto BIKE, ERGOMETRI ed ELLITTICHE, si specifica che i fenomeni di usura per normale utilizzo riguardano in particolare i seguenti componenti (ove presenti): pedali e cinghietti, pedane poggipiedi, grip, sella, cinghia di trasmissione, guarnizioni, manopole, parti asportabili, accessori e materiali di consumo in genere.

La Garanzia NON copre gli interventi inerenti all'installazione del Prodotto ed all'allacciamento agli impianti di alimentazione.

**UTILIZZO PREVISTO E UTILIZZO IMPROPRIO DEL PRODOTTO**

In considerazione dell'idoneità all'uso esclusivamente sportivo del presente Prodotto, GARLANDO SPA consente il suo utilizzo a seguito del rilascio da parte di un medico di apposito certificato di idoneità fisica.

GARLANDO SPA declina ogni responsabilità per eventuali danni che possano, direttamente o indirettamente, derivare a persone, animali domestici e cose in conseguenza dell'inosservanza di tutte le istruzioni, indicazioni ed avvertenze contenute nell'apposito manuale d'istruzioni.

In particolare si dichiara che il Prodotto è assolutamente non idoneo ad uso terapeutico e/o riabilitativo e che l'eventuale verificarsi di infortuni od insorgenza di patologie correlate a tale indebito utilizzo non potrà in alcun modo essere imputata al produttore.

GARLANDO SPA si riserva di apportare modifiche costruttive al prodotto.

**DANNI CAUSATI DAL PERSONALE DEI CENTRI ASSISTENZA TECNICA**

GARLANDO SPA non sarà responsabile per i danni a persone, animali domestici e cose eventualmente causati dal Centro Assistenza Tecnica, in occasione dell'intervento di riparazione del Prodotto e/o sostituzione dello stesso o di un suo componente; per l'effetto l'Acquirente si impegna ad indirizzare eventuali richieste risarcitorie direttamente al Centro Assistenza Tecnica, rinunciando a qualunque azione e/o pretesa nei confronti di GARLANDO SPA.

**TERMINE FINALE DELLA GARANZIA**

Trascorso il tempo indicato dalla legge o dalle più favorevoli condizioni contrattuali, se previste, l'attrezzo non sarà più in garanzia e ogni intervento di riparazione e/o sostituzione di componenti del Prodotto sarà posto totalmente a carico dell'Acquirente.



**E' VIETATO L'UTILIZZO DELL'ATTREZZATURA SENZA  
L'AUTORIZZAZIONE E LA SUPERVISIONE DEL PERSONALE ADDETTO.**

**Seguire attentamente le indicazioni dell'istruttore prima dell'utilizzo.**

**Consultare il proprio medico prima di utilizzare l'attrezzo.**

**In caso di debolezza o dolore fisico arrestare immediatamente  
l'allenamento.**

**Durante l'uso è severamente vietato ad altre persone stazionare nei  
pressi dell'attrezzo o appoggiarsi ad esso.**

**Mantenere il corpo, gli indumenti e gli eventuali accessori lontani dalle  
parti in movimento.**

**Utilizzare l'attrezzo unicamente per lo scopo per cui è stato progettato.  
Non modificare l'attrezzo in nessuna delle sue parti.**

**Ispezionare l'attrezzo prima dell'uso. Non utilizzarlo in caso di danni  
evidenti o funzionamento improprio.**

**Non tentare di riparare l'attrezzo in caso di malfunzionamento.  
Segnalare il guasto al personale addetto.**

**Assicurarsi che i perni di sicurezza siano sempre ben inseriti. In caso  
di dubbi rivolgersi al personale addetto. Utilizzare unicamente i perni di  
sicurezza originali.**

**TCORX**  
PROFESSIONAL LINE

***Pagina da fotocopiare e appendere vicino  
all'attrezzo in posizione ben visibile***

Importato da:



GARLANDO SPA

Via Regione Piemonte, 32 - Zona Industriale DI

I 5068 - Pozzolo Formigaro (AL) - Italy

[www.toorxprofessional.it](http://www.toorxprofessional.it)

[contact@toorxprofessional.it](mailto:contact@toorxprofessional.it)